

Nr 32 (561)

10 sierpnia 2022 r.

ISSN 2083-960X

nr indeksu 279498

cena 3,60 zł (VAT 5%)

f Jesteśmy na Facebooku
TWÓJ GŁOS - gazeta
powiatu garwolińskiego

TWÓJ

Głos

Totalne remonty Szelałgowskiej w Wildze

STR 9

REKLAMA

ESKULAP ESTETICA
KOSMETOLOGIA • MEDYCYNĄ ESTETYCZNA • DIETETYKA

Garwolin
ul. Lubelska 2b, lok. 17

690 470 520

GAZETA POWIATU GARWOLIŃSKIEGO

TRAGEDIA NA DK 801 NIE ŻYJĄ 2 OSOBY



W niedzielę na „Nadwiślanie” w okolicach Maciejowic doszło do tragicznego w skutkach zderzenia auta z motocyklem. Zginął kierujący jednośladem 54-latek i jego 53-letnia pasażerka

STR 3

Ukrainiec sprawcą wypadku

Nieustąpienie pierwszeństwa na skrzyżowaniu zakończyło się wypadkiem. W efekcie zderzenia dostawczego opla z volkswagenem do szpitala trafili kierowcy pojazdów



STR 4

Pożar na składowisku w Lucinie

Kłęby czarnego i białego dymu były widoczne nawet z daleka. Bliżej widać było płomienie. Z pożarem składowiska odpadów walczyło aż jedenaście zastępów straży pożarnej

STR 3

Ośrodek w Głoskowie zamknięty

W ciągu kilku miesięcy skorzystało z niego kilkadziesiąt osób. Pod koniec lipca został zamknięty tymczasowy ośrodek dla uchodźców w Głoskowie

STR 8

REKLAMA

**NOWOCZESNE
LECZENIE
BEZZĘBIA**

W MIŃSKU MAZOWIECKIM

FOCUSCLINIC® tel. **601 84 07 84**
nowoczesna stomatologia www.leczeniebezzebia.pl

Wielka feta w Miętnej!

Festiwal Etnograficzny Powiatu Garwolińskiego zgromadził KGW, rękodzielników, twórców muzyki ludowej, licznych miłośników swojskiego jadła oraz zwyczajów i dawnych tradycji polskiej wsi



STR 10-11

Ruszył remont mostu. Będą utrudnienia

REGION Nasi mieszkańcy korzystający z mostu na Wiśle w Górze Kalwarii, muszą w najbliższych miesiącach liczyć się z utrudnieniami. Rozpoczął się remont mostu w Górze Kalwarii w ciągu DK50. Podczas trwania prac będzie obowiązywał ruch wahadłowy. W ciągu dnia ruch ma być sterowany ręcznie, a w nocy (20:00 - 6:00) za pomocą sygnalizacji świetlnej. Prędkość jest ograniczona do 50 km/h. W ramach remontu zostaną wymienione urządzenia dylatacyjne, będzie ułożona nowa nawierzchnia na moście i jego dojazdach. Ponadto fragmenty konstrukcji nośnej zostaną zabezpieczone antykorozyjnie oraz

naprawione, będą także uzupełnione systemy odwodnienia. Wykonawca naprawi również bariery ochronne wraz z balustradami na moście i jego dojazdach. Wykonawcą zadania jest firma B2. Umowa o wartości ok. 10,5 mln zł zostanie wykonana w ciągu 7 miesięcy. Oznacza to, że zakończenie remontu przewidziane zostało na luty 2023 roku. Most w Górze Kalwarii wybudowany został w latach pięćdziesiątych ubiegłego stulecia. Zmodernizowany został w 1998 r. poprzez wykonany remont i wzmocnienie konstrukcji mostu. Całkowita długość przeprawy wynosi 640 m.

JS

DUŻA INWESTYCJA Z RZĄDOWYM DOFINANSOWANIEM



W ciągu kilku miesięcy ma zostać zrealizowana kompleksowa przebudowa 5,5-kilometrowego odcinka drogi powiatowej z Parysowa do Jażwin

Premier **Mateusz Morawiecki** zdecydował o przekazaniu Powiatowi Garwolińskiemu kwoty 7 909 717 zł z rezerwy budżetu państwa na przebudowę drogi powiatowej Parysów - Puznówka - Jażwiny na terenie gminy Parysów. Powiatowy Zarząd Dróg w Garwolinie ogłosił już przetarg na tę inwestycję. Planowana przebudowa obejmuje wykonanie nawierzchni asfaltobetonowej na odcinku o długości 5514 metrów i szerokości 5,5 metra. Powstanie chodnik z kostki brukowej betonowej o szerokości 2 metry (475,5 m po jednej stronie i 2292,5 m po drugiej) i pobocza z kruszywa łamanego o szerokości 1 m (o łącznej długości ponad 5 km z jednej strony i 3211 m z drugiej).

Będą przebudowane cztery skrzyżowania, zostanie wykonany kanał technologiczny, 250 zjazdów, ponad 10 km rowów, zatoki postojowe na 19 miejsc, dwa przystanki autobusowe z peronami i 575 metrów ścieków podchodnikowych z elementów betonowych. Zostaną zamontowane dwa komplety oświetlenia przejść dla pieszych z zastosowaniem zasady kontrastu dodatniego, ponad 100 znaków oraz elementy bezpieczeństwa ruchu drogowego. Oferty w przetargu można składać do 17 sierpnia.

-Planowany termin realizacji to 100 dni od dnia podpisania umowy -zapowiada **Marek Jonczak**, dyrektor Powiatowego Zarządu Dróg w Garwolinie.

Jarosław Staszczuk

Evakuacja w punkcie wymiany butli z gazem

Po informacji o ułatwiającym się gazie propan-butan w punkcie wymiany butli w Jabłonowcu (gm. Trojanów) przeprowadzono ewakuację osób, zamieszkujących posesję

Do zdarzenia doszło w środę (3 sierpnia) o 20:00. To wtedy do Stanowiska Kierowania Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Garwolinie wpłynęła informacja o ułatwiającym się gazie propan-butan w punkcie wymiany butli w Jabłonowcu.

-Działania straży pożarnej polegały na zabezpieczeniu miejsca zdarzenia, ewakuacji czterech osób zamieszkujących na posesji oraz zakręceniu zaworu. Następnie wykonano pomiary detektorem wielogazowym, które nie wykazały zagrożenia -in-



W akcji trwającej ponad jedną godzinę udział brał jeden zastęp PSP oraz dwa zastępy OSP: OSP w Woli Życkiej i OSP Kozice KSRG

formuje mł. bryg. **Tomasz Biernacki**, oficer prasowy komendanta powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Garwolinie.

W akcji trwającej ponad godzinę udział brał jeden zastęp PSP oraz dwa zastępy OSP: OSP w Woli Życkiej i OSP Kozice.

DYŻURY APTEK

10 sierpnia
dyżur pełni apteka przy ulicy Korczaka 35/1 w Garwolinie.

11 sierpnia
dyżur pełni apteka przy ulicy Targowej 1C w Garwolinie.

12 sierpnia
dyżur pełni apteka przy ulicy Kościelnej 10 w Garwolinie.

13 sierpnia
dyżur pełni apteka przy ulicy Nadwodnej 15 w Garwolinie.

14 sierpnia
dyżur pełni apteka przy ulicy Kościuszki 49L w Garwolinie.



15 sierpnia
dyżur pełni apteka przy ulicy Kościuszki 19 w Garwolinie.

16 sierpnia
dyżur pełni apteka przy ulicy Kościelnej 2 w Garwolinie.

W tym tygodniu obchodzimy imieniny :

- 12.08.** - Lecha, Euzebiei, Klary
- 13.08.** - Diany, Hipolita, Kasjany
- 14.08.** - Alfreda, Euzebiusza, Maksymiliana
- 15.08.** - Marii, Napoleona, Miriam, Stefana
- 16.08.** - Joachima, Rocha, Stefana
- 17.08.** - Anity, Elizy, Jacka
- 18.08.** - Ilony, Klary, Heleny



Solenizantom życzymy wszystkiego najlepszego!

WAŻNE TELEFONY

ALARMOWE

Straż Pożarna
998 lub 25 682 22 88

Policja
997 lub 47 707 52 00

POGOTOWIE

Ratunkowe
999 lub 25 684 34 31

Ciepłownicze
993 lub 25 682 20 34

Wodno-kanalizacyjne
25 684 32 10

INSTYTUCJE I URZĘDY

Starostwo Powiatowe
w Garwolinie 25 684 30 10

Urząd Skarbowy
25 682 39 30

ZUS
22 560 16 00

KRUS
25 684 32 46

ARiMR
25 682 07 95

Prokuratura Rejonowa
25 684 36 33

Sąd Rejonowy
25 682 30 41

Poczta Garwolin
25 682 23 03

Powiatowy Urząd Pracy
25 685 25 00

Urząd Miasta Garwolin
25 684 34 23

Urząd Miasta i Gminy Pilawa
25 685 61 10

Urząd Miasta Żelechów
25 754 11 44

Urząd Miasta Łaskarzew
25 684 52 50

Urząd Gminy Borowie
25 685 90 70/72

Urząd Gminy Garwolin
25 682 05 60

Urząd Gminy Górzno
25 681 22 54

Urząd Gminy Łaskarzew
25 684 50 24

Urząd Gminy Maciejowice
25 682 57 37

Urząd Gminy Miastków
Kościelny 25 751 12 86

Urząd Gminy Parysów
25 685 53 19

Urząd Gminy Sobolew
25 682 50 23

Urząd Gminy Trojanów
25 682 71 20

Urząd Gminy Wilga
25 685 30 70

INSPEKCJE

Powiatowy Inspektorat
Nadzoru Budowlanego
25 684 35 88

SANEPID
25 684 35 95

Powiatowy Inspektorat
Weterynarii 25 684 34 45

OŚRODKI ZDROWIA

SPZOZ Garwolin Szpital
25 684 47 00 lub 25 684 47 35

SPZOZ Garwolin Przychodnia
ul. Staszica 25 682 30 23

SPZOZ Trojanów 25 682 71 22

SPZOZ Borowie 25 685 90 29

SPZOZ Pilawa 25 685 61 74

SPZOZ Górzno 25 681 22 22

SPZOZ Łaskarzew 25 684 50 17

SPZOZ Miastków Kościelny
25 754 41 23

SPZOZ Wilga 25 685 35 55

TWÓJ

Głos

GAZETA POWIATU GARWOLIŃSKIEGO

eGarwolin.pl

REDAGUJE ZESPÓŁ:

Łukasz Szymański - red. naczelny, tel. 505 272 382, e-mail: lukasz@twojglos.pl
Jarosław Staszczuk - z-ca red. naczelnego, tel. 606 851 510, e-mail: staszczuk@twojglos.pl
Urszula Ruta - tel. 514 180 801, e-mail: ula.ruta@egarwolin.pl
Urszula Sadura - tel. 721 135 129, e-mail: urszula@twojglos.pl
Tomasz Kępka - tel. 511 192 743, e-mail: tomaszkepka@twojglos.pl.

DZIAŁ HISTORII: **Michał Kurach** - tel. 784 650 726, e-mail: historia@twojglos.pl
DZIAŁ SPORTU: **Mateusz Połyńka** - tel. 511 199 671, e-mail: sport@twojglos.pl
DZIAŁ REKLAMY: **Monika Antoniuk** - tel. 505 409 151, e-mail: monika@twojglos.pl
WSPÓŁPRACUJĄ: mł. asp. **Małgorzata Pychner** - oficer prasowy KPP w Garwolinie, st. kpt **Tomasz Biernacki** - oficer prasowy PSP w Garwolinie
SKŁAD I ŁAMANIE: **Marek Kurdziałek**, **Michał Gawryłek**
WYDAWCA: Firma Wydawnicza Michał Gawryłek, ul. Mazowiecka 22, 08-400 Garwolin
DRUK: Drukarnia AGORA w Warszawie, nakład 4030 egz.

REDAKCJA:

GARWOLIN: ul. Mazowiecka 22, 08-400 Garwolin, tel. 500 413 026, e-mail: garwolin@twojglos.pl

» REKLAMĘ ZAMÓWISZ:

Monika Antoniuk, tel. 505 409 151, e-mail: monika@twojglos.pl oraz w biurze redakcji - Garwolin, ul. Mazowiecka 22, tel. 500 413 026



TRAGEDIA NA „NADWIŚLANCE”. NIE ŻYJĄ DWIE OSOBY

»
W niedzielę na DW 801 w okolicach Maciejowic doszło do tragicznego w skutkach zderzenia auta z motocyklem. Zginął kierujący jednośladem 54-latek i jego 53-letnia pasażerka

Zgłoszenie o tragicznym wypadku wpłynęło do służb o godzinie 13:21. Na 76 kilometrze drogi wojewódzkiej 801, za Maciejowicami, w kierunku Kochowa, doszło do zderzenia osobówki z motocyklem. Droga w stronę Dębina była całkowicie zablokowana. Objazd został wyznaczony przez Kąwęczyn.

ZGINĘLI MIESZKAŃCY NASZEGO POWIATU

-Kierujący Citroenem Berlingo nie ustąpił pierwszeństwa prawidłowo poruszającemu się motocykliście z pasażerką w wyniku czego doszło do zdarzenia drogowego. Śmierć na miejscu poniosły dwie osoby podróżujące motocyklem marki Kawasaki. Byli to mieszkań-



✚ Sprawcą zdarzenia jest 43-letni mieszkaniec Warszawy. Mężczyzna był trzeźwy

cy powiatu garwolińskiego: kierujący 54-letni mężczyzna i 53-letnia pasażerka -informuje mł. asp. **Krzysztof Sykuła** z Komendy Powiatowej Policji w Garwolinie. Informacje o okolicznościach tej drogowej tragedii uzupełnia oficer prasowy komendanta powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Garwolinie. -Po 13:00 do Stanowiska Kierowania KP PSP w Garwolinie wpłynęła informacja, że na drodze wojewódzkiej nr 801 w miejscowości Uchacze

doszło do zderzenia samochodu osobowego z motocyklem. Dwie osoby poniosły śmierć na miejscu. Działania naszych zastępów polegały na zabezpieczeniu miejsca zdarzenia, prowadzeniu resuscytacji krążeniowo-oddechowej oraz sorpcji płynów eksploatacyjnych. Na czas trwania działań ruch drogowy był całkowicie zablokowany. W akcji udział brał jeden zastęp PSP i jeden zastęp OSP -informuje mł. bryg. **Tomasz Biernacki**. Jak ustalono, sprawcą wy-

padku był 43-letni mieszkaniec Warszawy. Mężczyzna w momencie zdarzenia był trzeźwy. Na miejscu zdarzenia był obecny prokurator, pod którego nadzorem były wykonywane czynności. Decyzją prokuratora ciała motocyklisty i pasażerki zostały zabezpieczone w prosektorium. Zabezpieczono także pojazdy, które brały udział w zdarzeniu. Szczegółowe okoliczności wypadku nadal ustalają policjanci.

Pożar na składowisku w Lucinie

Kłęby czarnego i białego dymu były widoczne nawet z daleka. Bliżej widać było płomienie. Z pożarem składowiska odpadów walczyło aż jedenaście zastępów straży pożarnej

Pożar na terenie składowiska odpadów firmy Ekolider w Lucinie wybuchł w niedzielę, 7 sierpnia. -Po godzinie 14:00 do Stanowiska Kierowania KP PSP w Garwolinie wpłynęła informacja, że w miejscowości Lucin doszło do pożaru na terenie składowiska odpadów. Na miejsce zadysponowano jedenaście zastępów straży pożarnej. Działania polegały na zabezpieczeniu miejsca zdarzenia oraz podaniu prądów gaśniczych, co doprowadziło do szybkiej lokalizacji pożaru -relacjonuje mł.



✚ Video ukazujące pożar i kłęby gryzącego dymu nad składowiskiem w Lucinie można obejrzeć na naszym portalu eGarwolin.pl

bryg. **Tomasz Biernacki**, oficer prasowy komendanta powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Garwolinie.

W działaniach gaśniczych brały udział między innymi jednostki: PSP Garwolin, OSP Miętne, OSP Ruda Talubska, OSP Gar-

wolin z przyczepą pompową, OSP Sulbiny, OSP Taluba-Feliksina i OSP Wilkowyja.

Poważny wypadek w Oronnem



✚ Kierujący VW Golfem nie dostosował prędkości do panujących warunków, zjechał z drogi i uderzył w drzewo

GM. MACIEJOWICE Jedna osoba ucierpiała w wypadku, do którego doszło w Oronnem. To właśnie tam w sobotę (6 sierpnia) po 16:30 samochód osobowy wypadł z jezdni i zatrzymał się na drzewie. -Policjanci wykonywali czynności na miejscu kolizji drogowej. Z ich ustaleń wynika, że kierujący VW Golfem nie dostosował prędkości do panujących warunków, zjechał z drogi i uderzył w drzewo. Kierow-

ca pojazdu z obrażeniami ciała trafił do szpitala. Podróżował sam -informuje o przebiegu tego zdarzenia mł. asp. **Małgorzata Pychner**, asystent ds. prasowo-informacyjnych komendanta powiatowego policji w Garwolinie. Działania na miejscu wypadku prowadziły też trzy zastępy straży pożarnej: PSP Garwolin, OSP Maciejowice i OSP Sobolew. Akcja straży trwała godzinę.

red.

Karambol na S17



✚ Obwodnica Garwolina była zablokowana przez kilka godzin

GARWOLIN W niedzielę (7 sierpnia) na S17 doszło do karambolu. Straż pożarna otrzymała informacje o zdarzeniu aż ośmiu pojazdów. -Po 19:00 do Stanowiska Kierowania KP PSP w Garwolinie wpłynęła informacja, że na trasie S17 w kierunku Warszawy, w miejscowości Czystków doszło do zderzenia ośmiu pojazdów, w wyniku czego jedna osoba została poszkodowana. Działania zastępów straży polegały na zabezpieczeniu miejsca zdarzenia, udzieleniu kwalifikowanej pierwszej pomocy osobie poszkodowanej oraz sorpcji płynów eksploatacyjnych. W akcji trwającej niespełna trzy godziny brały udział dwa zastępy PSP i dwa zastępy OSP -informuje mł. bryg. **Tomasz Biernacki**, oficer prasowy komendanta powiatowego

Państwowej Straży Pożarnej w Garwolinie. Zgłoszenie na policję wpłynęło o godzinie 19:40. -Na trasie S17 w kierunku Warszawy na wysokości Czystków, doszło do zderzenia trzech aut. Kierujący BMW uderzył w tył poprzedzającego go citroena, który następnie wytrącony z toru jazdy wjechał w forda. Na sprawcę policjanci nałożyli mandat. Następnie, kierujący pojazdem KIA uderzył w forda. Sprawca został ukarany mandatem -podaje mł. asp. **Małgorzata Pychner**, asystent ds. prasowo-informacyjnych komendanta powiatowego policji w Garwolinie. Obwodnica Garwolina była zablokowana przez kilka godzin. Ruch kierowany był przez miasto. Przed zjazdem z S17 korek sięgał kilku kilometrów.

UKRAINEC SPRAWCĄ WYPADKU



Nieustąpienie pierwszeństwa na skrzyżowaniu zakończyło się wypadkiem. W efekcie zderzenia dostawczego opla z volkswagenem do szpitala trafili kierowcy pojazdów

Do zdarzenia doszło w środę (3 sierpnia) po 15:00 na skrzyżowaniu w Stefanowie (gmina Żelechów).

28-letni obywatel Ukrainy, kierując samochodem marki Opel Movano, nie ustąpił pierwszeństwa na skrzyżowaniu prawidłowo poruszającemu się pojazdowi marki Volkswagen Caddy, w wyniku czego doszło do zdarzenia drogowego -informuje mł. asp. **Krzysztof Sykuła** z Komendy Powiatowej Policji w Garwolinie.

Informacja o zderzeniu dwóch samochodów wpłynęła także do Stanowiska Kierowania KP PSP w Garwolinie.

Działania straży pożarnej polegały na zabezpieczeniu miejsca zdarzenia, odłączeniu zasilania w pojazdach oraz sorpcji rozlanych płynów eksploatacyjnych. Na czas trwania działań ruch drogowy był całkowicie zablokowany. W zdarzeniu udział brały dwa zastępy PSP oraz dwa zastępy OSP -informuje mł. bryg. **Tomasz Biernacki**, oficer prasowy komendanta powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Garwolinie. W wypadku ucierpiały dwie osoby. Zarówno 28-latek, kierujący oplem, jak i 30-latek, kierujący volkswagenem, zostali przetransportowani do szpitala.

Obywatel Ukrainy opuścił już szpital. Pod opieką lekarzy pozostał pokrzywdzony w zdarzeniu kierowca Volkswagena Caddy.

red.



fol. Czytelnik Dariusz

W wypadku ucierpiały dwie osoby. Zarówno 28-latek kierujący oplem, jak i 30-latek kierujący volkswagenem zostali przetransportowani do szpitala

Strażnica wyremontowana

CHROMIN Gmina przeprowadziła remont pomieszczenia socjalno-technicznego strażnicy OSP.

W zakres prac wchodziło wykonanie remontu pęknięć na ścianach i suficie, położenie tynku i malowanie farbą emulsyjną na powierzchni, wykonanie prac malarskich, ułożenie płytek na części ścian oraz obsadzenie narożników przy oknach i otworach drzwiowych. Ponadto przeprowadzono

remont instalacji elektrycznej wraz z montażem opraw oświetleniowych LED i białego montażu, remont posadzki z podniesieniem poziomu i położeniem płytek gres oraz wymiana jednej pary drzwi. Koszt zadania wyniósł 30 tys. zł. W 100 % został pokryty dotacją z urzędu marszałkowskiego w ramach zadania „Mazowieckie strażnice OSP”.

JS



www.borowie.pl

Koszt zadania wyniósł 30 tys. zł. W 100 % został pokryty dotacją z urzędu marszałkowskiego w ramach zadania „Mazowieckie strażnice OSP”

Droga oficjalnie otwarta



Maria Koc/Facebook

Uroczystość zorganizowano we wtorek, 2 sierpnia. Oprócz przedstawicieli władz gminy i mieszkańców uczestniczyli w niej między innymi senator Maria Koc, poseł Grzegorz Woźniak i starosta Mirosław Walicki

Symbolicznym przecięciem wstęgi oficjalnie otwarto przebudowaną drogę w Iwowie

Uroczystość nastąpiła we wtorek, 2 sierpnia. Oprócz przedstawicieli władz gminy i mieszkańców uczestniczyli w niej między innymi senator **Maria Koc**, poseł

Grzegorz Woźniak i starosta **Mirosław Walicki**.

Wykonano zadanie pn. Przebudowa drogi gminnej nr 130144W w miejscowości Iwowe. Wykonawca Przedsiębiorstwo Budowlano Handlowo Usługowe „BRUK-TRANS” Piotr Kowalczyk z siedzibą w Anielowie wykonał prace dro-

gowe na odcinku 1 676,0 metrów i szerokości 5 metrów. Z jednej strony drogi został wykonany chodnik o szerokości 2 m, a po drugiej pobocze z kruszywa łamanego o szerokości 0,75 metra. Odwodnienie drogi zostało wykonane za pomocą rowów odkrytych. Ponadto wbudowano kanał

technologiczny i wykonano zjazdy gospodarcze. Prace zostały wykonane do 30 maja za kwotę 2 940 476,13 zł (roboty budowlane + nadzór inwestorski). Mazowiecki Urząd Wojewódzki dotował prace w wysokości 1 920 573,29 zł.

JS

RUSZA INWESTYCJA ZA 31 MLN ZŁ



➤ Inwestycja została zainaugurowana symbolicznym rozpoczęciem przebudowy drogi powiatowej Maciejowice, ul. Polikowska - Polik - Pogorzelec

➤ W Maciejowicach oficjalnie rozpoczęto dużą powiatową inwestycję, obejmującą przebudowę infrastruktury drogowo-mostowej na terenie siedmiu gmin



➤ Prace już trwają na drodze z Maciejowic do Pogorzała

własny samorządu powiatowego wynosi 14 mln zł. W uroczystości inaugurującej udział wzięli między innymi senator **Maria Koc**, kierownik siedleckiej delegatury Mazowieckiego Urzędu Wojewódzkiego **Anna Kaszuba**, starosta **Mirosław Walicki**, wicestarosta **Marek Ziędalski**, przewodniczący rady powiatu **Waldemar Trzaskowski**, dyrektor Powiatowego Zarządu Dróg w Garwolinie **Marek Jonczak**, wójt gminy Maciejowice **Tomasz Kwiatkowski**, proboszcz

maciejowickiej parafii ks. kan. **Andrzej Jaczewski** i **Marcin Dubiel**, przedstawiciel wykonawcy -dyrektor puławskiego oddziału Przedsiębiorstwa Robót Drogowych Lubartów. Przypominamy, inwestycja będzie realizowana na terenie gmin: Maciejowice (Pogorzelec, Polik i Maciejowice, 7,41 km), Sobolew i Trojanów (Sokół i Wola Korycka Dolna, 3,38 km), Trojanów (Mroków, 3,10 km), Pilawa (Puznówka, 2,29 km), Żelechów (Nowy Kębłów, 1,9 km), Parysów

(u. Borowska w Parysowie, 0,31 km), Borowie (Laliny, 0,99 km). Ponadto w Nowym Goniwilku (gmina Żelechów) zostanie przebudowany drewniany most na przepust drogowy.

REKLAMA

Zakład Opiekuńczo Lecznicy

Sana

Woła Rębkowska ul. Topolowa 80

To placówka medyczna zajmująca się opieką, pielęgnacją, leczeniem i rehabilitacją osób starszych, samotnych, niepełnosprawnych.

Posiadamy sprzęt do: Fizykoterapii, Hydroterapii, Kinezyterapii, Masażu

Rehabilitacja prowadzona pięć dni w tygodniu przez wykwalifikowanych fizjoterapeutów. Zapewniamy opiekę krótko i długoterminową.

609 803 298

Koniec dwuletniej inwestycji

GM. WILGA Zakończono przebudowę drogi powiatowej z Celejowa przez Stare Podole i Wicie do Nowego Podola. W jej wyniku została wykonana nawierzchnia jezdni o szerokości 5,5 metra na odcinku o długości 1890 metrów. Ponadto wykonano obustronne pobocza z kruszywa łamanego o szeroko-

ści 1 metra. Inwestycja była realizowana w latach 2021 -2022. Rozpoczęła się w październiku ubiegłego roku, a zakończyła w połowie lipca tego roku. Koszt prac to prawie 1,3 mln zł, z czego łączne dofinansowanie z budżetu województwa wyniosło 770 tys. zł.

REKLAMA

Vital MED

PRYWATNA PRZYCHODNIA

ul. Kościuszki 52, lokal 11
Budynek Grey House

LARYNGOLOG

502 999 558 VitalMedGarwolin.pl

Znajdź nas na f

REKLAMA

OSM GARWOLIN

Spróbuj nowości ze swojej lokalnej mleczarni!

NOWY SMAK ORZEŻWIENIA

Shake jabłko z agrestem

Shake waniliowy

Shake jabłko ze smakiem pokrzywy

Spróbuj, bo to:

- ✓ z polskiego mleka
- ✓ niepowtarzalny smak
- ✓ źródło wapnia
- ✓ źródło białka
- ✓ źródło witaminy B1, B2 i B12

Zabierz ze sobą:

DO SZKOŁY DO PRACY NA WYCIECZKĘ

www.osmgarwolin.pl

W związku z dynamicznym rozwojem, redakcja tygodnika Twój Głos-gazeta powiatu garwolińskiego i portalu eGarwolin.pl poszukuje osób chętnych do podjęcia współpracy jako:

**DZIENNIKARZ
- korespondent sportowy**

Osoba zatrudniona na tym stanowisku, będzie odpowiedzialna za zbieranie i redagowanie informacji o wydarzeniach sportowych z terenu powiatu garwolińskiego. Oferujemy pracę w ambitnym, młodym zespole redakcyjnym, duże możliwości rozwoju zawodowego i atrakcyjne wynagrodzenie. Ofertę kierujemy również do osób poszukujących pracy dodatkowej. Konieczne jest doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku.

Zainteresowanych prosimy o nadsyłanie swojego CV i listu motywacyjnego na adres mailowy lukasz@twojglos.pl w tytule wpisując „korespondent sportowy”.

Uprzejmie informujemy, że skontaktujemy się tylko z wybranymi osobami.

ODESZLI OD NAS

23 lipca zmarł
Józef Waclaw SITNIK
z Krasek Dolnych
przeżył 86 lat

33 lipca zmarła
Wanda Józefa SALAMONIK
ze Zwoli
przeżyła 91 lat

23 lipca zmarł
Marcin ZIĘCINA
z Domaszewa
przeżył 40 lat

25 lipca zmarł
Lucjan KORYCKI
z Woli Łaskarskiej
przeżył 90 lat

25 lipca zmarła
Krystyna BACHMAN
z Pilawy
przeżyła 86 lat

23 lipca zmarła
Eugenia CICHECKA
z Trojanowa
przeżyła 88 lat

22 lipca zmarł
Henryk MAJSTEREK
z Dudek
przeżył 66 lat

23 lipca zmarła
Katarzyna Małgorzata BAREJA-ŚLUZEK
z Borowia
przeżyła 44 lata

24 lipca zmarł
Wojciech WYSOKIŃSKI
z Miętneho
przeżył 79 lat

1 sierpnia zmarła
Halina MATYSIAK
z Garwolina
przeżyła 72 lata

3 sierpnia zmarł
Jan DURAKIEWICZ
z Garwolina
przeżył 66 lat

5 sierpnia zmarła
Franciszka ZDUNIAK
z Życzyna
przeżyła 92 lata

POWSTANIE DZIEWIĘĆ
KILOMETRÓW SIECI



Umowa została podpisana 1 sierpnia

W gminie Pilawa rozpoczyna się duża inwestycja, obejmująca budowę sieci wodno-kanalizacyjnej. Będzie realizowana w ramach Polskiego Ładu. Umowa z wykonawcą jest już podpisana

Umowa opiewa na kwotę 6 mln 686 tys. zł. Ze strony samorządu podpis złożyły burmistrz **Albina Łubian**

i skarbnik **Justyna Szostak**, a ze strony wykonawcy -Przedsiębiorstwa Handlowo-Usługowego Hydromix - **Sebastian Piętka**. Stało się to w poniedziałek, 1 sierpnia, w Miejsko-Gminnym Ośrodku Kultury. Inwestycja obejmuje budowę sieci wodociągowej na nowych uliczkach osiedlowych w Lipówkach oraz sieci kanalizacyjnej także na tych ulicach, a przede wszystkim na Zaszosiu. Wcześniej na Zaszosiu nie można było tego zrobić ze względu na budowę S17. -Będziemy także budowali sieć kanalizacyjną do miej-

scowości Puznówka, ponieważ będziemy w kolejnych naborach składali wnioski na budowę kanalizacji w samej Puznówce. Tam mieszka 800 ludzi. Mamy już oczyszczalnię w Trąbkach, teraz wykonamy pusty przebieg i będziemy przygotowani do dalszych prac -zapowiadała pani burmistrz. W ramach tej umowy powstanie prawie 1800 metrów sieci wodociągowej, blisko 4900 metrów sieci kanalizacji grawitacyjnej i prawie 2,5 km sieci kanalizacji ciśnieniowej. -W ten sposób zabezpieczymy wszelkie potrzeby w zakresie sieci kanalizacyjnej w całych Lipówkach i zrobi-

my trasę do Puznówki -za-uważała A. Łubian. Roboty powinny zakończyć się jesienią przyszłego roku. Dotacja na tę inwestycję w ramach I edycji Polskiego Ładu wyniosła 5,3 mln zł. Podczas podpisywania umowy była obecna senator **Maria Koc**, której burmistrz podziękowała za wsparcie. Ona sama pogratulowała inwestycji. -Gdyby nie Polski Ład, to tych środków by nie było -podkreślała. Dodała, że dużą wartością programu jest to, że inwestycje wykonują miejscowe firmy, tak jak w tym przypadku.

JS

Kto najbogatszy? Dobrze wypadły gmina Sobolew i miasto Garwolin

Wspólnota - Pismo Samorządu Terytorialnego przygotowało ranking zamożności samorządów w 2021 roku. Sprawdzamy, jak w ogólnopolskim zestawieniu wypadły nasze miasta i gminy

Autorami zestawienia „Najbogatsze samorzady w 2021 roku Ranking dochodów per capita” we Wspólnocie są **Paweł Swianiewicz** i **Julita Łukomska**. -Mimo rządowej narracji o świetnych wynikach samorządowych budżetów przyszłość rysuje się mgliście. Weszły w życie kolejne negatywne dla finansów JST zmiany w systemie podatkowym, inflacja się rozpędza, rośnie niepewność absorpcji środków unijnych, niewykluczone jest pojawienie się kolejnych niekorzystnych dla gospodarki czynników zewnętrznych -rozpoczynają. Ranking uwzględnia dochody własne i otrzymywane subwencje. Zostały pominięte wpływy z dotacji celowych.

-Zwłaszcza w okresie intensywnego korzystania z funduszy unijnych dotacje mają chwilowy, ale bardzo silny wpływ na wielkość dochodów. Wpływ wielkiej dotacji inwestycyjnej potrafi wywindować samorząd wysoko w rankingu. Jest to awans chwilowy (incydentalny) i niemający związku z trwałym wzrostem zamożności budżetu -argumentują autorzy. Wśród powiatów pierwsze miejsce - podobnie jak przed rokiem -zajmuje powiat przysuski (mazowieckie) -z zamożnością per capita 1775,54

zł. Powiat garwoliński jest na miejscu 44. (1208,33 zł). W ciągu ostatnich 10 lat tylko raz był tak wysoko (w 2014 r.), a rok temu zajmował 71. pozycję w Polsce. W rankingu uwzględniono 314 powiatów. Garwolin - na 267 miast powiatowych -zajął 52. miejsce z zamożnością na poziomie 4155,67 zł na mieszkańca (przed rokiem 65., ale 10 lat temu był nawet w pierwszej „30”). Na czele rankingu są ponownie Polkowice (dolnośląskie) z dochodem na mieszkańca 7460,09 zł.

Wśród innych miast, na 621. pozycji w rankingu, mamy trzech reprezentantów. Najwyżej jest Łaskarzew - 233. pozycja (rok temu 175.) - 3842,09 zł na mieszkańca. Żelechów zajmuje 281. miejsce (rok temu 414.) - 3735,82 zł, a Pilawa 398. (rok temu 440.) - 3557,78 zł. Pierwsze miejsce w Polsce niezmiennie okupuje Krynica Morska (pomorskie) - 11884,93 zł.

Z GMIN WIEJSKICH
NAJWYŻEJ SOBOLEW

Zestawiając gminy wie-

skie, najwyżej z powiatu jest gmina Sobolew, która znalazła się na 463. miejscu (rok temu 396.). Dochód per capita wynosi tu 3877,17 zł. Na drugim biegunie jest gmina Łaskarzew. Zamożność na osobę kształtuje się na poziomie 3413,14 zł, co daje 1206. miejsce. Sześć naszych samorządów awansowało w stosunku do poprzedniego zestawienia. Największy awans odnotowała gmina Miastków (ponad 400 miejsc). Notowania obniżyły cztery gminy.

Najbardziej Trojanów (175 miejsc w dół). Nieprzerwanie najbogatszą gminą w kraju jest Kleszczów (łódzkie). Tu zamożność na osobę wynosi aż 36550,58 zł. Sklasyfikowano 1523 gminy. Ponadto wśród województwa niezmiennie od 2015 roku na pierwszym miejscu znajduje się mazowieckie 478,59 zł, wśród miast wojewódzkich jeszcze dłużej Warszawa (8934,73 zł), a wśród miast na prawach powiatu Sopot (9253,36 zł).

Jarosław Staszczuk

Gmina	Pozycja	Dochód na mieszkańca (w zł)	Pozycja w ubiegłym roku
Sobolew	463	3877,17	396
Borowie	490	3856,22	670
Wilga	520	3834,73	805
Garwolin gmina	651	3735,07	844
Maciejowice	709	3697,89	677
Miastków Kościelny	859	3601,27	1272
Trojanów	906	3574,08	731
Górzno	916	3570,43	1062
Parysów	1118	3464,28	959
Łaskarzew gmina	1206	3413,14	1337

Ponad 6,5 kilometra z Polskim Ładem

GM. BOROWIE Władze gminy ogłosiły przetarg na drugi etap modernizacji swoich dróg. W Jażwinach, na odcinku o długości 2148 metrów, zostaną wykonane dwie warstwy asfaltu (wiążąca i ścieralna) na długości o szerokości 4,60 m oraz pobocza

z kruszywa łamanego po obu stronach (szer. 0,75 m). Na drodze Brzuskowola-Fi-lipówka (1430 m) również będą wykonane dwie warstwy asfaltu (szer. 4,50 m), a także pobocza z kruszywa. W Wilchcie roboty obejmą cztery odcinki o łącznej dłu-

gości 2958 m. Zostaną wykonane dwie warstwy asfaltu o różnej szerokości (4-5 m) oraz pobocza z kruszywa (0,75 m). Ponadto przy zbiorniku wodnym powstanie parking. Oferty w ogłoszonym przez gminę przetargu można skła-

dać do 16 sierpnia. Wyłoniony wykonawca będzie miał 3 miesiące od podpisania umowy na przeprowadzenie prac. Gmina otrzymała na ten cel prawie 4,9 mln zł z Polskiego Ładu.

JS

Więcej miejsc dla przed-szkolaków

GÓRZNO Władze gminy rozstrzygnęły przetarg na rozbudowę budynku przedszkola w Górznie. W ogłoszonym przez gminę przetargu wpłynęło pięć ofert. Dwie z nich zostały odrzucone, a z pozostałych trzech wyłoniono najkorzystniejszą. Złożył ją Zakład Budowlany Budowlaniec Sylwester Sitek z Garwolina, który zaofertował 5,9 mln zł. Firma będzie miała rok na wywiązanie się z umowy, która wkrótce ma zostać podpisana. Inwestycja obejmuje budowę obiektu przylegającego do istniejącego budynku, niepodpiwniczono-go, ocieplonego styropianem i wełną mineralną. Będzie w nim między innymi kilka dodatkowych sal oraz mała jadalnia. Gmina pozyskała na ten cel 4 mln zł w ramach Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych.

JS

Wracają dyżury

BOROWIE Wznowiono dyżury leśniczego w budynku urzędu gminy, w sprawach prowadzenia gospodarki leśnej w lasach niestanowiących własności Skarbu Państwa. Dyżury będą trwały do końca 2022 roku. Odbędą się 26 sierpnia, 2 i 23 września, 7 i 21 października, 4 i 25 listopada oraz 2 i 16 grudnia, w godzinach 8:00 - 9:00

JS

Kontakt do leśniczego:

Leśniczy: Tomasz Przydatek
tel. 608 447 835

Podleśniczy: Kamil Klepadło
tel. 538 818 594

REKLAMA

DREWNO KOMINKOWE I OPAŁOWE

Sosna • Brzoza • Dąb • Grab • Buk
+48 690 615 095



REKLAMA



WPŁYNIE NA URODZAJ



28% N, 30% N, 32% N



26% N + 3% S



Nowoczesne standardy nawożenia

**AUTORYZOWANY
DYSTRYBUTOR:**



**Firma
Handlowo-Usługowa**
Grzegorz Mikulski

FHU Grzegorz Mikulski
ul. Krótka 13
08-410 Wola Rębkowska
Tel. 25 682 33 42
email: biuro@igmikulscy.pl

www.grupaazoty.com

www.nawozy.eu

agro@grupaazoty.com

Śmierć w lesie

POWIAT Do tragicznego zdarzenia doszło w niedzielę (7 sierpnia) na terenie gminy Trojanów. Mimo wezwanej przez córkę pomocy i podjętych działań medycznych, jej ojciec zmarł.

-Po 18:00 policjanci zostali powiadomieni, że w lesie w miejscowości Prandocin zasnął starszy mężczyzna, który miał wszczepiony kardiowerter. Służby zawiadomiła córka poszkodowanego, która była razem z nim -informuje mł. asp. Małgo-

rzata Pychner, asystent ds. prasowo-informacyjnych komendanta powiatowego policji w Garwolinie. Z uwagi na trudność w zlokalizowaniu miejsca zdarzenia w poszukiwaniu zaangażowani byli policjanci, strażacy, ratownicy medyczni oraz śmigłowiec LPR.

-Po dotarciu na miejsce, mimo podjętych działań medycznych, 77-letni mieszkaniec powiatu garwolińskiego zmarł -dodaje rzeczniczka garwolińskiej policji.

red.

Jest przetarg na świetlicę

GM. GÓRZNO Jeśli wszystko pójdzie dobrze, to jesienią przyszłego roku społeczność Reducina będzie mogła korzystać z nowej świetlicy wiejskiej.

Władze gminy Górzno ogłosiły przetarg na budowę świetlicy. Jej kubatura ma wynieść 1963 m³, a powierzchnia zabudowy 327 m². Budynek będzie miał jedną kondygnację. Jego

wysokość wyniesie 7,7 metra.

Oferty w przetargu można składać do 12 sierpnia. Termin zakończenia inwestycji to 31 października przyszłego roku.

Na budowę świetlicy wiejskiej w Reducinie gmina otrzymała 3,6 mln zł w ramach II naboru Polskiego Ładu. To 90% szacunkowych kosztów inwestycji.

OŚRODEK W GŁOSKOWIE ZAMKNIĘTY



Pod koniec lipca został zamknięty tymczasowy ośrodek dla uchodźców w Głoskowie. W ciągu kilku miesięcy skorzystało z niego kilkadziesiąt osób

23 lipca z Głoskowa odjechała pani Lubaszka z synami - 6-letnim Nikitą i 3-letnim Timurem. W czwartek, 28 lipca, do Ukrainy w rejon charkowski z dworca autobusowego w Lublinie odjechały pani Andżela i jej 6-letni syn Nikita. Dzień później w Głoskowie pożegnano ostatnie osiem osób, które rozpoczęły dalszy pobyt w Polsce na własny rachunek. Były to pani Raisa, jej syn Raćisław, siostry Alesia, Iwanka i Miłanka oraz pani Katia, jej córka Ola, a także Alona. Nieliczne osoby, które zostały, przeniosły się do hotelu w Mięt-



Wiesław Gąska/Facebook

■ Ostatni uchodźcy, którzy wyjechali z ośrodka tymczasowego w Głoskowie, wraz z wójtem Wiesławem Gąską

Ośrodek w Głoskowie, który funkcjonował od 11 marca, został zamknięty z dniem 29 lipca. Wójt gminy Borowie **Wiesław Gąska** szacuje, że w ciągu kilku miesięcy skorzystało z niego 60-70 osób. Niektórzy spędzili tu jedną noc, inni kilka, a jeszcze inni pozostali na dłużej.

JEŚLI ZAJDZIE POTRZEBĄ, TO URUCHOMIĄ PONOWNIE

-Pobyt w Głoskowie tak

licznej grupy uciekinierów z Ukrainy pozwolił nam poznać życie i zwyczaje naszych sąsiadów. Wszystkich odjeżdżających zapewniłem, że w razie potrzeby mogą dzwonić i prosić o pomoc -podkreśla wójt, który osobiście zaangażował się w pomoc uchodźcom.

-Jeśli zajdzie taka potrzeba, to uruchomimy ponownie ośrodek, tutaj lub w innym miejscu. Mamy też inne, mniejsze lokale -zaznacza.

5 sierpnia rzeczy, które zostały po funkcjonowaniu ośrodka, zostały wywiezione na granicę.

-Wywozimy wszystkie produkty: żywność, chemię, odzież do punktu Caritasu do Dorohuska. Zostało tego ogrom -informuje W. Gąska. Z Głoskowa wyjechały trzy samochody: służbowy z urzędu gminy oraz strażackie z Głoskowa i z Borowia.

JS

Pielgrzymowanie daje siłę



■ -Jest super, a upał wcale nie męczy. Wolimy go bardziej niż deszcz -zapewniają pielgrzymki z Miastkowa Kościelnego. Na zdjęciu: Ewa, Wiola, Olga, Natalia i Monika

Setki pielgrzymów wyruszyło w 42. Pięszej Pielgrzymce Podlaskiej na Jasną Górę. -Jedni żyją od sylwestra do sylwestra, a inni od pielgrzymki do pielgrzymki. My należymy do tych drugich -mówi pątniczka z Miastkowa Kościelnego.

Dzień 4 sierpnia był szczególnie dla osób z dekanatu

żelechowskiego. Z samego rana, zaraz po mszy św. wraz z grupami siedleckimi udali się w drogę do Matki Bożej. Już podczas pierwszych godzin marszu mogli liczyć na życzliwość i pomoc mieszkańców mijanych miejscowości. Po południu, obiadem przyjął ich parafia Ryki, a kolacją i noclegiem dęblianin.

Wśród pątników tradycyjnie przeważali ludzie młodzi. Przykładem mogą być: Klau-

dia, Emilia i Edyta, które wraz z ks. Mariuszem jeszcze tego samego dnia, wczesnym rankiem wyszły z Żelechowa. Klaudia i Emilia są już doświadczonymi pątniczkami. O trudach pielgrzymowania wiedzą wiele.

-Najcięższe są pierwsze trzy dni. A później, jak organizm się przyzwyczai, jest już z górki. Trzeba tylko nauczyć się wstawać rano, bo wstajemy zwykle koło piątej, a im bliżej Częstochowy, nawet o trzeciej

rano -mówi Klaudia.

Cenne doświadczenie zbiera natomiast Edyta, która w drogę wybrała się pierwszy raz. Dziewczyna ma już swoje spostrzeżenia.

-Powinam zabrać ze sobą lżejszy plecak, bo jednak po pierwszym dniu bolą mnie plecy. Wiem też, że nie nadają się na pielgrzymkę górskie buty. Mają za twardą podeszwę. Poza tym jest bardzo dobrze. Zaskoczenia nie ma dużego, bo o atmosferze pielgrzym-

ki opowiadała mi koleżanka -tłumaczy żelechowianka.

Kolejne kilometry drogi, mimo towarzyszącego, sierpniowego skwaru, upłynęły pielgrzymom sprawnie.

-Mamy męczący upał, ale on jest i tak lepszy niż deszcz. A tak naprawdę wszystko jeszcze przed nami. Razem z koleżankami idziemy już któryś raz z kolei. Mamy nadzieję, że dojdziemy, a w sercach mamy intencje -zauważa Monika z Miastkowa Kościelnego.

Pielgrzymowanie wciąż mieszkanki gminy Miastków bez reszty.

-Gdy już raz się pójdzie, a w następnym roku nie i nadchodzi czas pielgrzymki, czuć ból w sercu. Dlatego, gdy zaczynają się wakacje, moje myśli kierują w stronę urlopu pięszego. Jedni żyją od sylwestra do sylwestra, a inni od pielgrzymki do pielgrzymki. Ja należę do tych drugich -mówi pątniczka.

Tomasz Kępka

TOTALNE REMONTY SZELAŃGOWSKIEJ - NOWY ODCINEK KRĘCĄ W WILDZE



Trzeciego sierpnia prowadząca program odwiedziła Garwolin i Wilgę

Historia Jakuba, który w styczniu stracił mamę, poruszyła serca wielu mieszkańców powiatu. Teraz w pomoc chłopcu włączył się topowy program telewizji TVN

Pamiętajmy: Jakub Rozum urodził się 18 listopada 2008 roku z dziecięcym porażeniem mózgowym i padaczką. Jego mama Paulina, samotnie wychowująca dwóch synów, prowadziła walkę o poprawę jego stanu zdrowia. Jakub jest rehabilitowany, uczęszcza do specjalnej szkoły, gdzie na-

uczyciele starają się urozmaicić mu każdy dzień. Niestety, w styczniu tego roku spotkała go straszna tragedia. Zmarła jego ukochana mama, a opiekę nad nastolatkiem z dziecięcym porażeniem mózgowym przejęli ciocia Marta i wujek Sebastian, którzy starają się, by dziecko pomimo choroby i przeżytej tragedii miało normalny dom.

DOBRE WIEŚCI USŁYSZELI W DIAVOLI

Kuba rośnie i opieka nad nim staje się coraz trudniejsza. Codzienne życie chłopca ma ułatwić pionizator oraz podnośnik ścienny. Chłopca i jego opiekunów wspierali mieszkańcy i goście Święta Gminy Wilga, które zostało połączone z akcją pomocy dla Jakuba. Podczas festynu zebrano kwotę 29 tys. 763 zł.

Przyjaciele i znajomi tej wyjątkowej rodziny postanowili zgłosić ich do programu telewizji TVN „Totalne remonty Szelańgowskiej”. Trzeciego sierpnia prowadząca program odwiedziła Garwolin. W Restauracji Diavolla Dorota Szelańgowska poznała rodzinę z Wilgi. W garwolińskiej restauracji nakręcono sceny z przekazania im informacji o remoncie ich domu. Później popularna projektantka udała się do Wilgi, gdzie rozpoczęła się niezwykle remont. Metamorfozę domu rodziny Jakuba zobaczymy w nowym, piątym sezonie lubianego przez wielu Polaków programu. Odcinek „Totalnych remontów Szelańgowskiej” z powiatu garwolińskiego będzie można obejrzeć jesienią w stacji TVN.

ur

Przetarg

Spółdzielnia Mieszkaniowa w Garwolinie ul. Kościelna 6 ogłasza przetarg na wykonanie robót remontowych nawierzchni dróg, chodników i parkingów o powierzchni - ok. 730,0 m² zlokalizowanych na terenie osiedli mieszkaniowych.

Termin wykonania robót do 30.11.2022r

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest:

1. Złożenie oferty w zamkniętej kopercie z dopiskiem „Przetarg na roboty drogowe” w terminie do dnia 19.08.2022r do godziny 10:00 w biurze Spółdzielni Mieszkaniowej w Garwolinie ul. Kościelna 6, pokój nr 2
2. Wpłata wadium w wysokości 8000,00 zł (osiem tys. zł) do dnia 19.08.2022r do godz. 10:00, w kasie Spółdzielni lub przelewem na konto w PKO BP S.A. I Oddział Otwock NR 65 1020 4476 0000 8102 0017 6784.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia należy odebrać w biurze Spółdzielni Mieszkaniowej w Garwolinie pokój nr 2 od dnia 11.08.2022r i ofertę przygotować zgodnie ze specyfikacją.

Zastrzega się:

1. Przepadek wadium na rzecz zleceniodawcy w razie uchylenia się oferenta, który wygrał przetarg, od zawarcia umowy.
2. Prawo swobodnego wyboru oferty bądź nieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

Komisyjne otwarcie ofert odbędzie się 19.08.2022r w biurze Spółdzielni o godz. 10:15. O wyniku przetargu oferenci zostaną powiadomieni telefonicznie lub ustnie po zakończeniu prac komisji przetargowej.

Informacja

Burmistrz Miasta Łaskarzew informuje, że zgodnie z art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2021 poz. 1899 z późn. zm.) sporządzono i podano do publicznej wiadomości na okres 21 dni wykaz nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży w drodze przetargu na terenie Miasta Łaskarzew. Wykaz zostanie wywieszony od dnia 10.08.2022r. na tablicy informacyjnej w siedzibie Urzędu Gminy, biuletynie informacji publicznej Urzędu Miasta Łaskarzew.

Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu w/w nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 w/w ustawy mogą złożyć wniosek o nabycie nieruchomości w terminie 6 tygodni licząc od dnia wywieszenia.

W Skurczy pamiętali o saperach

Przy Pomniku Saperów w Skurczy 6 sierpnia uczczono 78. rocznicę udziału polskich saperów w zabezpieczeniu inżynierijnym walk nad środkową Wisłą

Pomnik Saperów upamiętnia wydarzenia z 12-15 sierpnia 1944 roku, kiedy żołnierze z brygady saperów wraz z innymi jednostkami inżynierijnymi wybudowali most

o długości 915 metrów w celu przeprawy oddziałów Wojska Polskiego walczących z okupantem niemieckim na przyczółku warecko-magnuszewskim.

Uroczystości patriotyczno-wojskowej towarzyszyły wystawa sprzętu wojskowego i fotografii oraz rodzinny piknik, zorganizowany przez gminę Wilga. Uczestnicy obchodów mieli też możliwość zwiedzenia miejsca budowy przeprawy przez Wisłę.

red.



red. fot. Andrzej Martynowicz

Kwiaty składa delegacja Urzędu Gminy Wilga z wójt Bogumiłą Głuszczyką na czele (na zdjęciu z wieńcem)



fot. Andrzej Martynowicz

Pomnik Saperów upamiętnia wydarzenia z 12-15 sierpnia 1944 roku

WIELKA FETA W MIĘTNEM!



Festiwal Etnograficzny Powiatu Garwolińskiego zgromadził KGW, rękodzielników, twórców muzyki ludowej, licznych miłośników swojskiego jadła oraz zwyczajów i dawnych tradycji polskiej wsi. Odbył się w niedzielę (7 sierpnia) na terenie przy Zespole Szkół im. Stanisława Staszica w Miętnej



Impreza w powiecie zgromadziła liczną publiczność



Z ostatnim koncertem na scenie w Miętnej wystąpił zespół Defis



Przed komisją konkursu kulinarnego stało nie lada wyzwanie! Jej członkowie musieli odwiedzić wszystkie finałowe stoiska i spróbować dań, w których królował nabiał



Na zabawę ze smokiem, który jest maskotką powiatu garwolińskiego zdecydowała się senator Maria Koc



Stoiska Kół Gospodyń Wiejskich odwiedzała wicepremier, minister kultury i dziedzictwa narodowego Piotr Gliński, który gratulował KGW i dziękował za to, że tak pieczołowicie kultywują rodzime tradycje, a dzięki ich działalności nasza kultura i dziedzictwo są nadal żywe



Wiele atrakcji czekało na najmłodszych! Były bezpłatne dmuchańce i euro bungee. Hitem jak zawsze była zabawa w pianie!



Z festiwalowej sceny popłynęła muzyka! Publiczność bawiła m.in. Kapela Ludowa z Kacprówka



O dawnych zwyczajach ludowych opowiadała Jadwiga Krześniak - emerytowana nauczycielka, pasjonatka kultury ludowej, regionalistka i założycielka Muzeum Regionalnego w Antoniówce Świerżowskiej

MEDYCYNĄ PRACY

- badania pracowników
- badania kierowców
- orzeczenia do szkół
- badania wysokościowe

ul. Długa 50, 08-400 Garwolin

797 310 000



Nagrodzonym gospodyniom gratulują prezes OSM Garwolin Waldemar Paziewski i wicestarosta powiatu Marek Ziędalski



KGW Korytnica i ich przepyszne kładzioki z serem i bekonem zdobyły II miejsce w kulinarnym konkursie zdj. M. Sztelmach/Starostwo Powiatowe w Garwolinie



Serwowany w iście hrabiowskim stylu hrabiowski sernik miastkowski sprawił, że KGW Miastków Kościelny zdobyło III miejsce w konkursie na potrawę z nabiału

Wygrał domowy twaróg z krowiego mleka



Zwyciężyły "Chęcinianki". Ich domowy twaróg z mleka krowiego i prezentacja jego domowej produkcji zachwyciły komisję konkursu

W konkursie kulinarnym dla KGW powiatu garwolińskiego na najsmaczniejszą potrawę z nabiału „Garwolińskie najlepsze” udział wzięło aż 49 Kół Gospodyń Wiejskich ze 119, które funkcjonują na terenie powiatu.

Do finału przeszło 13 KGW, które w niedzielę prezentowały swoje popisowe dania komisji konkursowej. W składzie komisji znaleźli się: organizatorzy konkursu senator RP Maria Koc, starosta powiatu garwolińskiego Mirosław Walicki, dyrektor Wydziału Rolnictwa i Ochrony Środowiska

Agnieszka Gromół oraz kierownik Powiatowego Ośrodka Sportowego i Hotelu Miętne Janusz Kowalski i przedstawicielka partnera konkursu, czyli OSM Garwolin - Agnieszka Gałkowska. Wybór najlepszych nie był łatwy. Zwyciężyło Koło Gospodyń Wiejskich „Chęcinianki”. Przygotowany przez gospodynie wybitny, domowy twaróg z mleka krowiego i prezentacja jego domowej produkcji zachwyciły komisję konkursu, która przyznała „Chęciniankom” I miejsce i nagrodę w wysokości 2000 zł. II miejsce i 1500 zł nagrody otrzymało KGW Korytnica „Niezapominajki” za przepyszne kładzioki z serem

i bekonem. III miejsce i 1000 zł nagrody wywalczyło KGW Miastków Kościelny „Sami Swoi” za hrabiowski sernik miastkowski, serwowany w iście hrabiowskim stylu. Wyróżnienia i czek w wysokości 500zł otrzymały pozostałe finałowe koła: KGW Kawęczyn, KGW Krystyna „Krystynianki”, KGW Melanów „Melanowianki”, KGW Rębów, KGW Stary Kębłów, KGW Stefanów, KGW Trzcianka, KGW Więków „Niezapominajki”, KGiGW Wola Rębowska i KGW Wola Rowska „Cyganeczki”. Konkurs kulinarny patronatem honorowym objął minister rolnictwa i rozwoju wsi Henryk Kowalczyk

Zapytaliśmy uczestników Festiwalu o ich wrażenia z imprezy:



– Bawimy się na wesoło i na ludowo. Takich imprez powinno być więcej, najlepiej co tydzień i każda w innej miejscowości – uważa Elżbieta Witkowska z Woli Rębowskiej (w środku). Na zdjęciu z Janiną i Henrykiem Więckowskimi, którzy do Miętnego przyjechali z Gończyc



– Przyjechaliśmy do Miętnego z Kolonii Unin. Jesteśmy zadowoleni z imprezy. Jest fajnie, dużo atrakcji dla dzieci, fajna muzyka i bardzo dobre jedzenie – mówi Mariusz Zarzycki. Na zdjęciu z Pauliną Jedynak i synem Michałem



– Fantastyczna impreza – mówi Daniel Mroczek. – Na piknik przyjechaliśmy całą rodziną. Jest bardzo dużo atrakcji, szczególnie dla dzieci, które nie chcą wracać do domu. Myślę, że w przyszłym roku też odwiedzimy Miętne – dodaje mieszkaniec Woli Koryckiej Dolnej



– Jesteśmy zachwyceni festiwalem etnograficznym powiatu garwolińskiego. Cudownie się bawimy i cieszymy się, że tu przyjechaliśmy – mówią Elżbieta i Stanisław Jaroniowie z Miastkowa Kościelnego



– Bawimy się bardzo dobrze. Do Miętnego przyjeżdżamy co roku. Podoba nam się ludowe stroje i dawna muzyka – przyznają zgodnie Zofia i Sylwester Kopikowie z Sobolewa



– Atmosfera jest fantastyczna, piękna muzyka i występy. Bawimy się świetnie – mówi Bogumiła Głaszczka, wójt gminy Wilga. – Wyśmienite posiłki, dużo ludzi, jest wesoło – dodaje Zofia Lach z Wilgi (w środku). Elżbieta Dutkiewicz (z prawej) zwraca uwagę na różnorodność muzyki i duży wybór dań przygotowanych przez koła gospodyń. – Poza tym bęlgijka była świetna – zaznacza mieszkanka Wilgi

WYRUSZYLI W ŚWIĘTO PRZEMIENIENIA PAŃSKIEGO



fol. Facebook/Parafia Rzymokolicka św. Jadwigi Śląskiej w Samogoszczu
fol. Facebook/Parafia Rzymokolicka św. Jadwigi Śląskiej w Samogoszczu

➤ Po nabożeństwie pielgrzymi wyruszyli na leśny odcinek trasy w kierunku wsi Lipniki. Towarzyszyły im maryjne pieśni



➤ Uczestnicy IV Pieszej Pielgrzymki Parafii Samogoszcz do Górek. Pamiątkowe zdjęcie przed Sanktuarium Matki Bożej Fatimskiej

»
W sobotę odbyła się IV Piesza Pielgrzymka Parafii Samogoszcz do Sanktuarium Matki Bożej Fatimskiej w Górkach. Pielgrzymi wznowili pątniczą tradycję po dwuletniej przerwie

W ubiegłym roku pielgrzymka nie odbyła się z powodu trudności organizacyjnych, wynikających

z obostrzeń sanitarnych w związku z pandemią COVID-19.

Warto zwrócić uwagę, iż Piesza Pielgrzymka Parafii Samogoszcz do Górek po raz pierwszy miała miejsce 13 maja 2017 roku. Wydarzenie to zbiegło się z 100. rocznicą objawień fatimskich.

W tym roku pielgrzymka wyruszyła w Święto Przemienienia Pańskiego tj. w pierwszą sobotę sierpnia, 6 dnia maryjnego miesiąca. Rozpoczęła się o 11:00 mszą w kościele parafialnym Świętej Jadwigi Śląskiej w Samogoszczu. Wierni podczas podróży modlili się za Kościół Święty, miej-

scową parafię oraz o pokój na świecie, a zwłaszcza w Ukrainie. Składali Bogu i Matce Najświętszej własne intencje.

O pielgrzymce opowiada proboszcz parafii pw. Świętej Jadwigi Śląskiej w Samogoszczu, organizator i przewodnik wyprawy, ksiądz **Bogusław Filipiuk**: *„Cieszę się, że po przerwie spowodowanej pandemią mogliśmy ponownie kontynuować to, co zostało rozpoczęte w 2017 roku. Cieszę się, że spora grupa wiernych wzięła udział w tej pielgrzymce. Podczas pielgrzymki było widać radość u pątników. I choć na środkowym etapie towarzy-*

szyl nam deszcz, to jednak te niekorzystne warunki nie zmusiły nikogo do wycofania się, a nawet skorzystania z samochodu, który nam towarzyszył.

NIE ZRAZIŁ ICH NAWET DESZCZ

Wśród pątników znajdowało się 64 wiernych. Po nabożeństwie pielgrzymi wyruszyli na leśny odcinek trasy w kierunku wsi Lipniki. Towarzyszyły im maryjne pieśni. Kilkanaście minut po 13:00 dotarli do wsi, której mieszkańcy przygotowali dla wędrowców poczęstunek.

Kolejnymi etapami podróży

były: Wola Łaskarzewska, Dąbrowa, Aleksandrów, Krzywda, Budel i Izdebnik. Wierni modlili się m.in. koronką do Bożego Miłosierdzia i modlitwą różańcową. Około 18:00 pielgrzymi dotarli do Sanktuarium Matki Bożej Fatimskiej w Górkach. Tam uczestniczyli w nabożeństwie fatimskim, której częścią były modlitwy o trzeźwość narodu polskiego. Uroczystość stanowiły m.in. droga krzyżowa, nabożeństwo, któremu przewodniczył ksiądz prałat **Ryszard Andruszczak**, różaniec oraz procesja z figurą Matki Bożej Fatimskiej. Obok pieszej pielgrzymki spod kościoła parafialnego

w Samogoszczu do Sanktuarium w Górkach udał się autobus z pątnikami, którzy nie mogli wędrować o własnych siłach.

„Mam nadzieję, że słowo Boże, które słyszeliśmy w czasie naszej pielgrzymki i wspólna modlitwa pomogą nam lepiej żyć i bardziej ufać Bogu oraz z Nim pokonywać swoje słabości. Homilia księdza prałata Ryszarda Andruszczaka była wielkim wołaniem o „wzięcie Maryi do siebie”, o powierzanie jej najtrudniejszych spraw w życiu. Bo ona przychodzi zawsze z pomocą -podsumowuje ks. Bogusław Filipiuk.

Michał Kurach

900 metrów nowego asfaltu

LALINY, IWOWE Gmina przebuduje drogę dojazdową do gruntów rolnych.

Investycja obejmie wykonanie na odcinku o długości 900 metrów nowej nawierzchni z betonu asfaltowego i poboczy z kruszywa.

Oferty w ogłoszonym przez władze gminy przetargu można składać do 10 sierpnia. Wyłoniony wykonawca będzie miał czas na uporanie się z pracami do 14 października.

Gmina pozyskała na ten cel 164 tys. zł z budżetu województwa z puli przeznaczanej na zadania określone w ustawie o ochronie gruntów rolnych i leśnych.

JS

„Wakacje ze świetlicą” z Górnio

Zajęcia socjoterapeutyczne, muzyczne, malarskie i kulinarne zorganizowano dla dzieci z gminy Górnio. Wszystko w ramach wakacyjnego wypoczynku

Świetlica Szkoły Podstawowej w Górnio pod kierunkiem **Elżbiety Sabak**, we współpracy z samorządem gminy i Gminną Komisją Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, zorganizowała „Wakacje ze świetlicą”. Odbyły się one w dniach 19-21 lipca.

Dzieci licznie uczestniczyły w zajęciach, zgłębiając różnorodną tematykę. „Zajęcia socjoterapeutyczne prowadzone przez **Aleksandrę Pacek** i **Agatę Ciołek** zabrały dzieci w podróż o emocjach, które towarzyszą w życiu każdego człowieka



➤ „Wakacje ze świetlicą” zorganizowano od 19 do 21 lipca

małego i dużego. Dźwięki gitary uświetniły zajęcia i pozwoliły na rozpoznawanie uczuć oraz dokonywanie własnych wyborów” - czytamy na stronie internetowej urzędu gminy.

Dzieci przeniosły się w świat sztuki, uczestnicząc w warsztatach malarstwa. Brały również udział w warsztatach kulinarnych, zgłębiając tajniki wypieku pizzy poprzez samodzielne przygotowywanie jej. Uczestnictwo w zajęciach umiliły zabawy z animatorem.

Pod czujnym okiem **Mag-**

daleny Dybcio dzieci mogły wykazać się sprawnością manualną i wykonać slime. Również dużo radości sprawiła im zabawa „Podchody” i „Taniec żabki”. Dopelnieniem wakacji ze świetlicą było „Wakacyjne ognisko” z Gminną Bibliote-

ką w Górnio. Grupa cieszyła się atrakcjami zapewnionymi przez dyrektora biblioteki **Agnieszke Muchę**. Prowadzącymi zajęcia i opiekunami były: **Milena Chmielak**, **Jolanta Zalech-Magnevska** i **Magdalena Gertruda**.

RATUJĄ MIENIE I DOBYTEK JUŻ OD DZIEWIĘCIU DEKAD



Zaczynali od bosaków, toporów i łopat. Dziś mają na stanie fabrycznie nowego, gotowego do akcji MAN-a. 7 sierpnia strażacy z Kozic świętowali 90-lecie istnienia swojej jednostki

Mieszkańcy sołectwa nie kryli dumy ze swoich lokalnych bohaterów. Specjalnie dla nich sołtys **Agnieszka Krupińska** przekazała bukiet kwiatów, a władze gminy zgotowały jubileusz, który zapisze się w historii kozickiej OSP. Na scenie tego dnia było głośno, a z przygotowanych atrakcji korzystały całe rodziny. Było co zjeść i przy czym się zabawić. Dzieci chętnie korzystały z dmuchanych zjeżdżałni. Ale główne obchody miały charakter zdecydowanie poważniejszy.

BYĆ STRAŻAKIEM, TO BYĆ DLA INNYCH

Sygnal do świętowania dała msza św. polowa celebrowana przez kapelana garwolińskich OSP, ks. **Edmunda Szarka** oraz proboszcza parafii Korytnica, ks. **Zbigniewa Grzymałę**. Modlitwa miała charakter dziękczynny za 90 lat istnienia OSP w Kozicach.

-Dziękujemy Bogu przede wszystkim za tych, którzy budowali zręby OSP na tym terenie. Przyzywamy wstawiennictwa Maryi, naszej Matki i Królowej, patrona strażaków, św. Floriana i tego, który był blisko posługi strażackiej, bł. ks. Jerzego Popiełuszki. Prosimy, by ci patronowie, otaczali was opieką i wypraszały błogosławieństwo dla waszych rodzin, waszych bliskich, na każdą akcję, kiedy bezinteresownie angażujecie się w życie społeczne, parafialne i w pomoc potrzebującym. Bo bycie strażakiem, to bycie dla innych. To spienienie z pomocą o każdej porze, dzień czy w środku nocy -przekonywał ks. E. Szarek i przypomniał źródło tej szlachetnej, strażackiej postawy.

-Żeby poświęcić siebie innym, trzeba być człowiekiem wielkiej wiary, pełnym zaufania w dobro. A tym naj-



Wóz strażaków z Kozic otrzymał na uroczystości imię „Mieczysław”. Rodzicami chrzestnymi pojazdu zostali Leokadia Zalech i Marian Cichecki

wspanialszym dobrem dla nas jest Bóg -akcentował ks. Szarek.

Przy okazji jubileuszu, kapłan postanowił wesprzeć druhów nie tylko słowem, ale i gestem. Przekazał im krzyż z relikwiami bł. ks. Jerzego.

STANOWIĄ O SILE I BEZPIECZEŃSTWIE

Jubileuszowe uroczystości obserwowało dziesiątki mieszkańców Kozic i zaproszeni goście. Przybyli oficjele nie szczędzili słów uznania dla jednostki.

-Wasi przodkowie postawili sobie cel niesienie pomocy potrzebującym. Wy to kontynuujecie. Ale zmieniła się ta służba. Kiedyś pożary to było główne zadanie straży, dziś to tylko 30%. Resztę stanowią miejscowe zagrożenia. Jesteście wszędzie tam, gdzie was potrzebują ludzie. Bez was państwowa straż nie dałaby sobie rady -mówił zastępca mazowieckiego komendanta wojewódzkiego PSP st. bryg. **Artur Gonera**.

Druhów z Kozic chwalił wójt Trojanowa.

-Na przestrzeni lat wykonywaliście swoją pomoc i służbę zawsze wierni hasłu: „Bogu na chwałę, ludziom na ratunek”. Jesteście wzorem bezinteresownego służenia wspólnemu dobru -przynął **Stanisław Kostyra**.

Z przedstawicieli władz gminy, życzenia strażakom złożył także przewodniczący



Nowego MAN-a poświęcił kapelan strażaków ochotników ks. Edmund Szarek. Asystował mu proboszcz parafii Korytnica ks. Zbigniew Grzymała

Rady, **Jacek Ryszkowski**. Jubilaci nie zostali jednak uczczeni tylko życzeniami. Najbardziej zasłużeni otrzymali medale i wyróżnienia. Im wszystkim pogratulował goścący na jubileuszu poseł.

-Stanowicie o sile i bezpieczeństwie tej gminy, powiatu i Polski -zauważył **Grzegorz Woźniak**.

NOWY SAMOCHÓD, TO ISTNE CACKO

Mocnym akcentem niedzielnych uroczystości było również poświęcenie nowego średniego samochodu ratowniczo-gaśniczego. Strażacy otrzymali go pod koniec grudnia 2020 r. Pojazd udało się zakupić dzięki

wspieraniu różnych instytucji (środki własne gminy, WFO-ŚiGW, Urząd Marszałkowski, KSRG), a jego całkowity koszt sięgnął 849.930 zł. Jak zdradził wójt, pozyskanie nowiutkiego MAN-a wcale nie było pewne.

-Kilka razy zniknął z listy -przyznał S. Kostyra.

Ale ostatecznie wszystko się udało. Problem tylko pojawił się z ustaleniem momentu oficjalnego przekazania pojazdu. Na drodze stanęła pandemia i dopiero podczas jubileuszu doszło do tej podniosłej chwili. Przekazania wozu i kluczy do niego dokonał z-ca mazowieckiego komendanta wojewódzkiego PSP, A. Gonera w towarzystwie prezesa Zarządu Po-

wiatowego ZOSP, **Waldemara Sabaka**. Samochód przyjął natomiast prezes OSP, **Dariusz Pyl**.

Postęp, jaki przeszła straż poprzez zakup samochodu jest niesamowity. A jeszcze bardziej jest on widoczny patrząc na całą historię jednostki.

-Jak zaczynałem tutaj służyć, jeździło się końmi. Woźnica podjeżdżał, ładowało się bosaki, sikawkę i jechało do pożaru. Pierwszy wóz dostaliśmy dopiero w latach 50-tych. Dziś, gdy patrzę jak straż się rozwija, jestem dumny. Ten samochód to cacko i marzenie wielu strażaków -mówi jeden z najstarszych druhów, **Edward Kostyra**.

Tomasz Kępka



-Rok 2022 jest szczególnie dla OSP w Kozicach. Świętujemy jubileusz, który zostanie wpisany na karty historii naszej jednostki i miejscowości. Dzięki ciężkiej pracy i poświęceniu druhów naszej straży, zaangażowaniu oraz pomocy wielu osób spoza straży, udało się pozyskać nowy samochód ratowniczo-gaśniczy -mówi z dumą prezes OSP **Dariusz Pyl**



Jednym z najstarszych, uhonorowanych na jubileuszu strażaków jest **Edward Kostyra**. Wieloletni druh uczestniczył w wielu akcjach. -Pamiętam pożar w Zabiance. Jak rozrywano budynek, na głowę strażaka spadła belka z wbitym gwoździem. Gdyby nie hełm, pewnie by nie przeżył. Ten hełm mamy w jednostce do dziś -wspomina pan Edward

Wyróżnienia za zasługi dla pożarnictwa:

Stanisław Wiśniewski (w jego imieniu obecny syn **Mirosław**), **Edward Kostyra**, **Marian Błachnio**, **Jan Zalewski**, **Marian Cichecki**.

Złoty medal za zasługi:

Kazimierz Piątek, **Kazimierz Jaszczyk**.

Srebrny medal za zasługi:

Piotr Krogulec, **Piotr Zalech**, **Sławomir Lechniak**, **Sławomir Kostyra**, **Mirosław Wiśniewski**, **Krzysztof Michałek**, **Mirosław Pyra**.

Braźnowy medal za zasługi:

Dariusz Pyl, **Artur Kostyra**, **Krzysztof Kieliszek**, **Kamil Jaszczyk**, **Rafał Rodak**, **Radostaw Michałek**, **Łukasz Zalewski**.

Odnaka „Strażak Wzorowy”:

Rafał Kieliszek, **Patryk Sieraj**, **Damian Dobrowolski**, **Szymon Krogulec**, **Jakub Krogulec**, **Konrad Urban**, **Krzysztof Urban**, **Przemysław Wiśniewski**.

DRUHOWIE Z SOKOŁA BYLI NAJLEPSI



Osiem drużyn seniorów, jedna kobieca oraz trzy młodzieżowe wzięły udział w zawodach sportowo-pożarniczych jednostek OSP z gminy Sobolew

Gminne zawody sportowo-pożarnicze jednostek OSP z gminy Sobolew odbyły się w niedzielę, 31 lipca, w Godziszu. W zmaganiach wzięło udział osiem drużyn seniorów, jedna drużyna kobieca oraz trzy Młodzieżowe Drużyny Pożarnicze. Wśród seniorów pierwsze miejsce zajęli druhowie z OSP Sokół, którzy byli najlepsi zarówno w bojówce, jak i sztafecie. Za nimi znaleźli się strażacy z OSP Kaleń-Grabniak i OSP Ostrożeń. Wśród juniorów wygrała również MDP Sokół, przed Kownacią i Godziszem. Jako jedyna żeńska zaprezentowała się drużyna z Sokoła.

W rywalizacji indywidualnej zwyciężył **Bartłomiej Babik** (OSP Sokół), przed **Bartłomiejem Kwaśniakiem** (OSP Godzisz) i **Dawidem Michalczykiem**



OSP Sokół zgarnęła pełną pulę

(OSP Sobolew).

Po zawodach kibice i zaproszeni goście, a szczególnie najmłodsi mieszkańcy, bawili na pikniku rodzinnym, który przygotował w Godziszu Urząd Gminy w Sobolewie.

JS

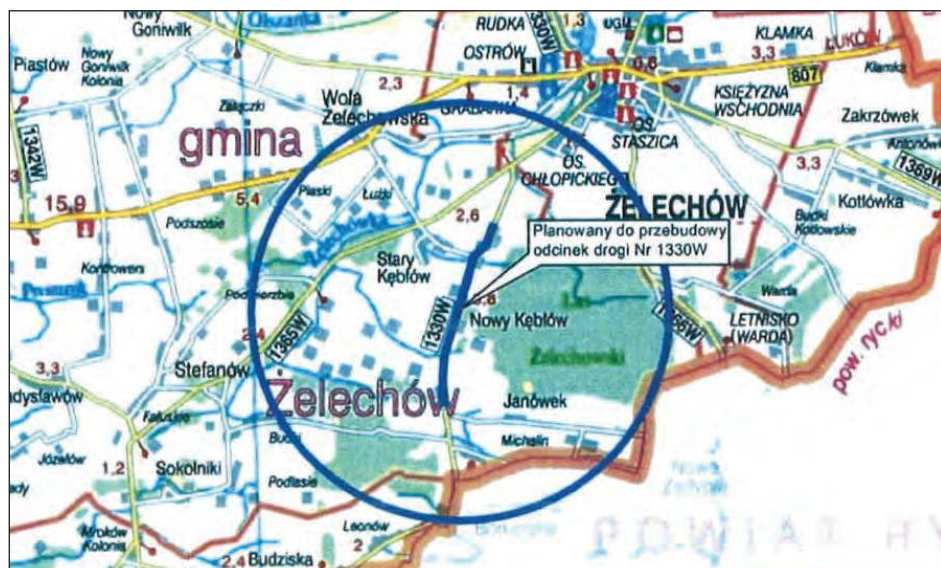
Klasyfikacja generalna seniorów:

1. OSP Sokół,
2. OSP Kaleń-Grabniak,
3. OSP Ostrożeń,
4. OSP Sobolew,
5. OSP Gończyce,
6. OSP Chotynia,
7. OSP Kownacica,
8. OSP Godzisz.



Młodzieżową Drużynę Pożarniczą z Godziszu wsparli juniorzy z Ukrainy, dzieci mieszkające z rodzinami w budynku byłej szkoły w Godziszu, od przybycia do Polski zainteresowane i zaangażowane w działania jednostki skierowane do strażaków juniorów

Jesienią czekają nas utrudnienia na drogach powiatowych



Lokalizacja odcinka w Nowym Kębłowie, który będzie przebudowany w ramach I edycji Polskiego Ładu

Powiat planuje przebudować cztery odcinki swojej najdłuższej drogi, biegnącej z Garwolina do Trojanowa

Droga biegnie z Garwolina przez Oziemkówkę, Miastków Kościelny, Zwoleń Poduchowną, Że-

lechów, Dudki do Trojanowa. Powiatowy Zarząd Dróg ogłosił przetarg na przebudowę jej ponad 600-metrowego odcinka w Uninie.

W jego zakres wchodzi wykonanie nawierzchni (warstwa ścieralna) o grubości 4 cm i szerokości 3 metry oraz chodnika

z kostki brukowej betonowej (1,5 metra szerokości). Ponadto istniejące zjazdy mają być przebudowane, rowy oczyszczone, a ich skarpy oraz dna umocnione płytami EKO. Oferty można składać do 16 sierpnia. Inwestycja ma być zrealizowana w ciągu



Lokalizacja odcinka w Uninie, na którego przebudowę ogłoszono przetarg

65 dni od momentu podpisania umowy. To nie jedyny odcinek tej długiej powiatowej drogi, który ma być przebudowany. W ramach I edycji Polskiego Ładu prace obejmą 1903 metry drogi w Nowym Kębłowie (gm. Żelechów). W ich zakres wchodzi wykonanie obustronnego po-

szerzenia jezdni (szerokość docelowa to 6 metrów), przebudowa istniejących zjazdów, wykonanie poboczy z kruszywa (szer. 1 m), odmulenie rowów oraz wykonanie oznakowania poziomego i pionowego. W tym roku zakończono także opracowanie dokumentacji projektowej

1609-metrowego odcinka w Oziemkówce (gm. Miastków). W trakcie opracowywania dokumentacji (uzyskanie decyzji ZRID) jest 350-metrowy fragment Chłopińskiego w Żelechowie (tu powiat otrzymał dotację w ramach III edycji Polskiego Ładu).

JS

10 NAJPOPULARNIEJSZYCH STACJI

TELE PANORAMA

Program telewizyjny 12 - 18.08.2022

DOKUMENT PONIEDZIAŁEK TVP 113:00

Wojna światów

W sierpniu 1920 roku stoczona została jedna z ważniejszych dla Polski bitew – Bitwa Warszawska, zwana Cudem nad Wisłą. Wojna polsko-sowiecka zaczęła się jednak dużo wcześniej, skończyła dużo później i nie ograniczała się do obrony Warszawy; przeciwnie – toczyła się na terenie od Smoleńska do Warszawy, od Płocka do Lwowa. Z okazji rocznicy Jedyńska pokaże dokument oparty na zrekonstruowanych filmach archiwalnych z wojny polsko-sowieckiej 1920 roku. W filmie wykorzystano również nagrania radiowe, relacje uczestników i świadków wydarzeń, a także archiwalne świadectwa materialne: fotografie, rozkazy oraz zapisy tajnych raportów. Poza tym zobaczymy także o 22.55 film Jerzego Hoffmana **1920. Bitwa Warszawska** – burzliwe losy



bohaterów i ich miłosne perypetie zostały ukazane na tle wojny. Ponadto o 20:00 **Koncert piosenki wojskowej państw NATO**, zorganizowany przez TVP w ramach obchodów Święta Wojska Polskiego. Na estradzie w Elblągu zabrzmiały piosenki żołnierskie popularne w państwach członkowskich Sojuszu.

FESTIWAL WTOREK TVN 20:00

Top of the Top Sopot Festival

W Sopocie na wielbicieli muzyki czekają niezapomniane wrażenia. Otwierający wieczór upłynie pod hasłem **#You Are The Champions**. Będzie to muzyczna opowieść o miłości, przyjaźni, empatii, pomocy potrzebującym. Wystąpią m.in.: Kayah, Lady Pank, Krzysztof Cugowski, Kuba Badach, Kwiat Jabłoni, Patrycja Markowska, Smolasty, Kasia Wilk, Mezo, Julia Pietrucha i Łukasz Zagrobeln. Drugi dzień festiwalu to koncert **#iDance i konkurs o statuetkę Bursztynowego Słowika**. Na scenie m.in.: Agnieszka Chylińska, Ewa Farna, Margaret, Cleo, Ralph Kaminski, Feel, Natalia Nykiel, Blue Café, Kombi i Storo. Zakończeniem będzie koncert trzeciego dnia festiwalu **#Zawsze**

FESTIWAL PIĄTEK-SOBOTA POLSAT 20:00

Festiwal Weselnych Przebojów - Mrągowo 2022

Przed nami festiwal pełen miłości, muzyki i świetnej zabawy. Kolejna już edycja odbywać się będzie w piątek i sobotę w amfiteatrze nad jeziorem Czos w Mrągowie. Huczne zaślubiny świętować będziemy wspólnie z największymi gwiazdami polskiej sceny muzycznej. Gospodarzem tej najbardziej przebojowej imprezy ślubnej tego lata będzie niezawodny duet: Ela Romanowska i Rafał Maserak, czyli festiwalowe małżeństwo z 6-letnim. W roli pana młodego, rodowitego górala spod samiuśkich Tatr, zobaczymy Andrzeja Kozłowskiego, a w roli panny młodej – konkretnej, lubiącej stawiać na swoim Ślązaczki – Eweliny Wojtak. Ich świadkami będą: Klaudia



Halecio i Łukasz Żak. W piątkowy wieczór w mrągowskim amfiteatrze usłyszymy największe weselne hity. Wystąpią m.in. Brathanki, Urszula, Sławomir, Golec uOrkiestra, Masters, Classic, Boys. Drugiego dnia odbędzie się natomiast wielki jubi-

leusz 25-lecia zespołu Ich Troje. Koncerty tego zespołu zawsze były wyjątkowe i na długo pozostawały w pamięci. Tak będzie z pewnością również tym razem. Podczas koncertu gościnnie wystąpi m.in. Doda i Nocny Kochanek.

WESTERN SOBOTA TVP 121:30



Siedmiu wspaniałych

Banda opryszków gnębi wioskę na pograniczu amerykańsko-meksykańskim. Wieśniacy za symboliczne wynagrodzenie wynajmują więc grupę siedmiu rewolwerowców. Łowca głów, hazardzista, były żołnierz Konfederacji, tropiciel, imigrant z Azji, wyjęty spod prawa Meksykanin oraz wojownik z plemienia Komanczów wkrótce staną twarzą w twarz w bandytami.

FILM OBYCZAJOWY PONIEDZIAŁEK TVN 7 20:00



Mój biegun

Historia Jaśka Meli (Maciej Musiał), najmłodszego w historii zdobywcy dwóch biegunów, a zarazem pierwszej niepełnosprawnej osoby, która dokonała takiego wyczynu. Zanim jednak do tego doszło, jego rodzina musiała poradzić sobie z serią tragicznych wydarzeń. Chłopiec, walcząc o powrót do normalnego życia, wykazuje niebywałą siłę charakteru.

PIĄTEK 12 Sierpnia

TVP1

7.00 Msza na Jasnej Górze **7.30** Agape **8.00** Wiadomości **8.10** Pogoda **8.15** Kwadrans polityczny **8.35** Ranczo (18) **9.35** Komisarz Alex (20) **10.35** Ojciec Mateusz (274) **11.25** Okrasa łamie przepisy **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes, Agropogoda **12.35** Magazyn rolniczy **12.50** Kraina Dalekiej Północy **14.00** Wspomnienie stulecie (81)

15.00 Wiadomości **15.15** Alarm! – magazyn **15.35** Gra słów. Krzyżówka **16.05** Przysięga (695) Mert poznaje prawdę o tym, dokąd chodzi Narin. Chroni ją i Kemala, choć nic im nie mówi. Ciotka Kadriye stawia Emirowi warunek, który jest bardzo trudny do zrealizowania. Mężczyzna zastanawia się, co robić.

17.00 Teleexpress **17.15** Jaka to melodia? **17.55** Wojenne dziewczyny (30) **18.50** Jeden z dziesięciu: Wielki finał – teleturniej **19.30** Wiadomości **20.10** Alarm! – magazyn **20.35** Bolivar (56, 57) **22.30** Szpieg, który mnie kochał ******** – film sens. W. Bryt. 1977 Reż. Lewis Gilbert, wyk. Roger Moore, Barbara Bach, Curd Jürgens Milonier Stromberg wprowadza dwa okręty nuklearne – brytyjski i radziecki. James Bond ma zdobyć mikrofilm zawierający plany urządzenia. **0.45** Lato w stadninie – film ******** przygodowy Niemcy 2019

TVP 2

7.30 Pytanie na śniadanie – magazyn **11.20** Polska od kuchni – Miss Wdzięku – cykl reportaży Polska 2022 **11.50** Złotopolscy (69) – telenowela Polska 1998 **12.30** Koło fortuny – program rozrywkowy **13.15** Zranione ptaki (99) – serial obyczajowy Turcja **14.05** Va banque – teleturniej **14.35** Na sygnale (233) – serial obyczajowy Polska

15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (25) **16.00** Koło fortuny – teleturniej **16.35** Familiada – teleturniej **17.15** Zakazany owoc (34) Alihan wysłała Cema do Ameryki. On chce zabrać ze sobą Zeynep. Ender urządza sesję zdjęciową w domu Halita. Yildiz postanawia prowadzić kawiarnię. Hakan namawia Alihana, by powiedział Zeynep, że ją kocha. **18.00** Panorama **18.20** Va banque – teleturniej **18.45** Zranione ptaki (100) **19.35** Barwy szczęścia (2635) – serial obyczajowy Polska **20.10** Postaw na milion **21.10** Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna trasa Dwójki **23.25** Dziewczyna z sąsiedztwa ******** – komedia USA 2004 Reż. Luke Greenfield, wyk. Emile Hirsch, Elisha Cuthbert, Timothy Olyphant Matthew, szkolny prymus, zakochuje się w swojej sąsiadce, która okazuje się być gwiazdką porno. **1.25** Pułkownik Kwiatkowski – ******** komediodramat Pol. 1995

Polsat

6.00 Nowy dzień z Polsat News **8.40** Malanowski i Partnerzy **9.40** Sekrety rodziny **10.40** Dlaczego ja? **11.40** Gliniarze – serial fabularno-dokumentalny **12.50** Wydarzenia **13.20** Interwencja – magazyn reporterów **13.40** Trudne sprawy (948) – serial fabularno-dokumentalny Polska **14.40** Dlaczego ja? (1074) – serial fabularno-dokumentalny Polska

15.50 Wydarzenia **16.10** Pogoda **16.15** Interwencja – magazyn **16.40** Gliniarze (578) **17.40** Sekrety rodziny (284) Żołnierz Wojtek wraca z misji pokojowej wcześniej, niż było to zaplanowane, czym robi zżonie niespodziankę. Agnieszka sprawia wrażenie, że wcześniejszy powrót męża nie jest jej na rękę. **18.50** Wydarzenia **19.25** Gość „Wydarzeń” **20.00** Festiwal Weselnych Przebojów – Mrągowo 2022 **23.20** X-Men Genezis: Wolverine ******** – film sf USA/W. Bryt. 2009 Reż. Gavin Hood, wyk. Hugh Jackman, Ryan Reynolds, Liev Schreiber Brytyjska Ameryka Północna, rok 1845. Nastoletni James Howlett i jego przyjaciel Victor Creed dowiadują się, że są braćmi. Szok spowodowany śmiercią rodziców zapoczątkował u Jamesa mutację. **1.50** Nigdy w życiu! – komedia ******** romantyczna Polska 2004 **4.10** Kabarety **4.40** Disco gramy!

TVN

5.05 Kto was tak urządził? **6.05** Uwaga! **6.20** Na Wspólnej (3474) **6.50** Milionerzy **7.20** Bunt (35) **7.55** Tajemnice miłości **9.00** Ten moment **9.35** Kuchenne rewolucje **10.40** Ukryta prawda **11.40** Doradca smaku **11.50** Ukryta prawda **12.55** Tajemnice miłości (49) – serial fab.-dokument. **14.00** Ukryta prawda (1274, 1067) – serial fabularno-dokument.

16.10 Ten moment (9) **16.45** Kuchenne rewolucje: Pizzeria „Vicenti”, Lublin **17.55** Ukryta prawda (1106) **19.00** Fakty **19.50** Uwaga! – magazyn **20.00** Szybcy i wściekli VI ******** – film sens. USA/Japonia/Hiszp./W. Bryt. 2013 Reż. Justin Lin, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Dwayne Johnson Agent Hobbs jest na tropie organizacji przestępczej. Jedyny sposób na powstrzymanie gangsterów to pokonanie ich w ulicznych wyścigach. Hobbs zwraca się z propozycją do Doma. **22.45** Wilkołak – horror USA 2010 ******** Reż. Joe Johnston, wyk. Benicio del Toro, Anthony Hopkins, Emily Blunt Rok 1891. Pochodzący z arystokratycznej rodziny sławny aktor Lawrence Talbot zostaje ugryziony przez tajemniczą bestię. Wkrótce męczyzyna zaczyna się przemieniać w potwora. **0.55** Kuba Wojewódzki **2.00** Uwaga! – magazyn

TVN 7

6.20 Papiery na szczęście (99, 100) **7.25** Idealna niania **8.10** Ukryta prawda **11.10** Sprzątaczkę **11.55** Szpital **12.55** SOS. Ekipy w akcji **13.55** Sędzia Anna Maria Wesołowska **14.55** Zagadki losu **15.55** Ukryta prawda **17.00** SOS. Ekipy w akcji **18.00** Zagadki losu **19.00** Ukryta prawda **20.00** ******** Ja cię kocham, a ty z nim – komedia USA 2007, reż. Peter Hedges, wyk. Steve Carell **22.10** ******** Hellboy 2 – film fantasy USA/Niemcy/Węgry 2008, reż. Guillermo del Toropp**0.40** ******** Operacja Dunaj – komedia Czechy/Polska 2009

TVP Kultura

8.50 ******** Daleko od okna – dramat Polska 2000 **11.00** Chłopi (1, 2) – serial Polska 1972 **13.30** Ostatni swing **14.40** ******** Ciemnego pokoju nie trzeba się bać – film Polska 2009 **15.30** ******** Siódmy pokój – film Polska/Węgry/Fr./Wł./Niemcy 1996 **17.35** Scena muzyczna: Motion Trio **18.30** Informacje kulturalne **18.55** Reżyserzy: James L. Brooks **20.00** ******** Janosik – film przygod. Polska 1974 **22.20** Dzień w muzeum Orsay **23.25** ******** Paterson – fil Fr./Niemcy/USA 2016

TVP Sport

7.55 Muhammad i Larry **8.55** **(L)** Sporty wodne: ME w Rzymie: pływanie **12.05** **(L)** Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Wiosłarstwo **13.15** Piłka nożna: Kwalifikacje Ligi Konferencji Europy UEFA: Raków Częstochowa – Spartak Trnawa **15.15** **(L)** Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Kolarstwo **18.00** **(L)** Sporty wodne: ME w Rzymie: Pływanie **20.20** Sportowy wieczór **21.00** **(L)** Jeździectwo: MŚ w Herningu **0.00** Sporty wodne: ME w Rzymie

TV 4

6.00 Strażnik Teksasu (95, 96) **8.00** Nasz nowy dom **9.00** Pierwsza miłość (3430) **9.50** Pierścionek z rubinem (39) **10.55** Rzykanci **11.55** Sędzia Judy **13.55** STOP Drogówka **15.55** Nowe sekrety sąsiadów (21, 22) **16.55** Pierścionek z rubinem (40) **18.00** Hawaje 5-0 (6) **19.00** Policjantki i policjanci (905) **20.00** Gwiazdy kabaretu **21.00** Wielka ucieczka **22.00** Sprawiedliwi – wydział kryminalny (586, 587) **0.00** ******** Egzorcysta: Początek – horror USA 2004, reż. Renny Harlin, wyk. Stellan Skarsgård

TV Trwam

12.20 Ziemia obiecana (89) **13.15** Muzyczne chwile **13.30** Msza z Jasnej Góry **14.30** Zrozumieć antycywilizację **15.00** Modlitwa w Godzinie Miłosierdzia **15.20** Mocni w wierze **16.10** Siódmy sakrament **16.40** Prosto o gospodarkę **17.00** Życie z pasją **17.30** Geopolityka **18.15** Westerplatte młodych **19.00** Warto zauważyć... **19.30** Opowieści Theo **19.45** Modlitwa z udziałem dzieci **20.00** Informacje **20.20** Różaniec **21.00** Apel Jasnogórski **21.40** Polski punkt widzenia **22.00** Ziemia obiecana (90)

TV Puls

6.00 Kobra – oddział specjalny (10, 13) **8.00** Lombard. Życie pod zastaw (523, 306, 43) **11.00** Reportery. Z życia wzięte **12.00** Lombard. Życie pod zastaw (307) **13.00** Rodzinny interes (266) **14.00** Reportery. Z życia wzięte **15.00** Prawdziwe motywy **16.00** Rodzinny interes (267) **17.00** Lombard. Życie pod zastaw (309, 524-525) **20.00** ******** Pole rażenia – film sens. USA 1993 **22.05** ******** 16 przecznic – film sens. USA/Niemcy 2006 **0.05** ******** Vice: Korporacja zbrodni – film sens. USA 2015

SOBOTA 13 Sierpnia

TVP 1	TVP 2
7.00 Msza na Jasnej Górze 7.40 Rok w ogrodzie 8.20 Wojsko-polskie.pl 8.45 Pełnosprawni 9.15 Sprawa dla reportera 10.20 Teleskop Hubble'a i cuda wszechświata – film dokumentalny W. Bryt. 2019 11.25 Rolnik szuka żony 12.25 ★★★ Szlachetna rasa – western USA 1966 14.05 Z pamięci 14.20 Okrasa łamie przepisy 14.45 Komisarz Alex (209)	5.05 Rodzinka.pl 5.50 Barwy szczęścia (2631, 2632) – serial obyczajowy 7.00 M jak miłość (1660) – serial obyczajowy 7.55 Pytanie na śniadanie – magazyn 11.25 Rodzinny ekspres – magazyn poradnikowy 12.05 ★★★ Rocca zmienia świat – komedia Niemcy 2019 14.00 Familiada – teleturniej 14.35 Koło fortuny – program rozrywkowy
15.40 Jan Serce (5) – serial obyczajowy Polska 17.00 Teleexpress 17.30 Jaka to melodia? – teleturniej muzyczny 18.30 Wojenne dziewczyny (31) – serial wojenny Polska 19.30 Wiadomości 20.10 Alarm! – magazyn 20.35 Bolivar (58) Napięcie między Bolivarem i Santanderem rośnie. Kością niezgody jest ostateczna wersja konstytucji. Julio Herrera dopuszcza się coraz większych aktów przemocy wobec żony. Przekonana o własnej winie Berta znosi to z godnością. 21.30 Siedmiu wspaniałych ★★★ – western USA/Australia 2016 Reż. Antoine Fuqua, wyk. Denzel Washington, Chris Pratt, Ethan Hawke 23.55 Śmietanka towarzyska ★★★ – komedia USA 2016 Reż. Woody Allen, wyk. Jesse Eisenberg, Kristen Stewart, Steve Carell 1.40 Medicus – film przygod. ★★★ Niemcy 2013 4.40 Klan (4002)	15.15 Szansa na sukces. Opole 2022: Jacek Skubikowski 16.20 Na dobre i na złe (848) – serial obyczajowy Polska 17.20 Smaki świata po iberyjsku – magazyn kulinarny 17.45 Słowo na niedzielę: Czy byłbyś dobrym królem? 18.00 Panorama 18.20 Va banque – teleturniej 18.45 Postaw na milion – teleturniej 19.35 Lajk! – magazyn 20.00 Program rozrywkowy 22.10 Hity wszech czasów 23.15 Zderzenie – thriller Niemcy/W. Bryt./USA/Chiny 2016 Reż. Eran Creevy, wyk. Felicity Jones, Anthony Hopkins, Ben Kingsley Casey potrzebuje pieniędzy na opłacenie leczenia dziewczyny. By je zdobyć, decyduje się przyjąć zlecenie od ekscentrycznego gangstera. Sprawy nie idą zgodnie z planem. 1.05 Z podniesionym czołem II: ★ Odwet – film sensacyjny USA 2007 2.50 Dziewczyna z sąsiedztwa ★★★ – komedia USA 2004
★★★★★ koniecznie ★★★★ zdecydowanie tak ★★★ możesz ★★ nie miszsz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	

TVN
5.30 Uwaga! 5.45 Ukryta prawda – serial fabularno-dokumentalny 6.35 Kuchenne rewolucje – reality show 7.30 Ślub od pierwszego wejrzenia – real tv 8.25 Kobieta na krańcu świata – cykl reportaży 9.00 Dzień dobry wakacje – magazyn 11.30 Na Wspólnej (3471-3474) – serial obyczajowy Polska 13.30 MasterChef Junior – program rozrywkowy
15.10 Totalne remonty Szelągowskiej: Kwidzyn 16.15 Weekendowa metamorfoza – reality show 17.20 Kobieta na krańcu świata Pogrzeby w Ghanie są wyjątkowe – sposób oplakiwania, liczba żakobników i kształt trumny świadczą o statusie społecznym zmarłego. Martyna Wojciechowska spotyka się z profesjonalną płaczką. 17.55 Kuchenne rewolucje – reality show 19.00 Fakty 19.30 Raport Speedway Grand Prix – magazyn żużlowy 19.45 Uwaga! – magazyn 20.00 Władcy umysłów – film sf ★★★ USA 2011 Reż. George Nolfi, wyk. Matt Damon, Emily Blunt, Terence Stamp 22.25 Czas na miłość – komedia ★★★ romantyczna W. Bryt. 2013 Reż. Richard Curtis, wyk. Domhnall Gleeson, Rachel McAdams, Bill Nighy 0.50 Nieznajomi: Ofiarowanie ★ – horror USA/W. Bryt. 2018 2.35 Noc magii 4.00 Kto was tak urządził?

TVN 7
7.30 Ten moment 8.00 ★★★★★ Babe, świnka z klasą – komedia Australia/USA 1995 10.05 Ukryta prawda 14.10 ★★★★★ Dennis rozrabiaka – komedia USA 1993 16.05 ★★★★★ Ja cie kocham, a ty z nim – komedia USA 2007 18.20 ★★ Akademia policyjna VI: Operacja Chaos – komedia USA 1989, reż. Peter Bonerz, wyk. Bubba Smith 20.00 ★★★★★ Terminator II: dzień sądu – film sf USA/Fr. 1991, reż. James Cameron, wyk. Arnold Schwarzenegger 22.55 ★★★★★ Niepamięć – film sf USA 2013, reż. Joseph Kosinski, wyk. Tom Cruise

TV 4
5.30 Telezakupy TV Okazje 6.00 Galileo 11.00 ★★ Dziewczyny z drużyny IV – komedia USA 2007 12.55 ★★★★★ Bardzo poszukiwany człowiek – thriller W. Bryt./USA/Niemcy 2014, reż. Anton Corbijn 15.25 Jaś Fasola (1) – serial komediowy W. Bryt. 16.00 STOP Drogówka 17.00 Policjantki i policjanci (901-905) 22.00 Sprawiedliwi – wydział kryminalny (588, 589) 0.00 ★★★★★ Prawdziwa jazda – komedia sensacyjna USA 2014 2.05 Ucho Prezesa (6) 2.25 Disco Polo Life 3.25 Top 10 lista przebojów

TVP Kultura
10.35 Czerdziestolatek (18, 19) 12.55 Muzeum Stanisława Wyspiańskiego w Krakowie 13.20 ★★★★★ Janosik – film. Polska 1974 15.45 Muzyka Skalnego Podhala 16.10 ★★ Tomcio Paluch – film Fr. 2001 17.50 Co dalej? 18.30 Legendy rocka 19.30 Informacje kulturalne 20.00 ★★★★★ Gentleman z rewolwerem – komedia USA/W. Bryt. 2018, reż. David Lowery 21.45 Europejski Stadion Kultury – Rzeszów 22.50 ★★★★★ Łagodna – dramat Fr./Niem./Hol./Ros./Łotwa/Ukraina/Litwa 2017

TVP Sport
8.55 (L) Sporty wodne: ME w Rzymie: pływanie 11.25 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Wiosłarstwo 14.30 Studio 14.55 (L) Piłka nożna: Cracovia – Piast Gliwice 17.30 (L) ME w Monachium: Kolarstwo torowe 18.00 (L) Sporty wodne: ME w Rzymie: pływanie 20.30 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Kolarstwo torowe 21.25 Sportowy wieczór 22.05 Piłka nożna: Cracovia – Piast Gliwice 0.05 Mistrzostwa Europejskie w Monachium

TV Trwam
12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje 12.20 Warto zauważyć... 12.50 Siódmy sakrament 13.30 Msza Święta z Jasnej Góry 14.35 Natura obiektywnie 15.00 Regał 15.30 Wierzę w Boga 16.10 Prorok Ukrainy 16.55 Rotmistrz Pilecki – przywrócenie pamięci 17.30 Wolność słowa 18.15 Rozmowy niedokończone 19.30 Manna z nieba 19.45 Modlitwa z udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Jasnogórski 21.40 Polski punkt widzenia 22.00 Głos serca (69)

TV Puls
6.00 Napisala: morderstwo (16) 7.00 Taki jest świat 8.00 Lombard. Życie pod zastaw (126-127, 305-309, 521-525) 20.00 ★★ W potrzasku – film sens. USA 2020 21.45 ★★ Bez przyzwolenia – thriller Tajlandia 2015, reż. Wych Kaosayananda, wyk. Dustin Nguyen 23.25 ★★ Czarny orzeł – film sens. USA 1988, reż. Eric Karson, wyk. Shō Kosugi 1.25 Na jedwabnym szlaku 2.05 Menu na miarę 2.50 Na jedwabnym szlaku 3.30 Taki jest świat

(DVB-T) stacje dostępne w naziemnej telewizji cyfrowej

NIEDZIELA 14 Sierpnia

TVP 1	TVP 2
9.05 Weterynarze z sercem 9.45 Więcej niż solidarni 10.00 Msza w 20. rocznicę konsekracji sanktuarium w Łagiewnikach 11.35 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.50 Więcej niż solidarni 13.15 Szpiedzy wśród zwierząt 14.15 Z pamięci 14.25 Przyrodnik na tropie 14.50 Ojciec Mateusz (340)	5.20 Barwy szczęścia (2633-2635) – serial obyczajowy 7.00 M jak miłość (1661) – serial obyczajowy Polska 7.55 Pytanie na śniadanie – magazyn 11.35 Polska od kuchni – Miss Wdzięku – cykl reportaży 12.10 ★★★★★ Bella i Sebastian II – film przygodowy Francja 2015 14.00 Familiada – teleturniej 14.35 Koło fortuny – program rozrywkowy
15.40 Jan Serce (6) 17.00 Teleexpress 17.30 Jaka to melodia? – serial wojenny Polska 18.30 Wojenne dziewczyny (32) – serial wojenny Polska 19.30 Wiadomości 20.15 Bolivar (59) Jose dowiaduje się, że Marcela zgodziła się poślubić senatora Sotomayora. Bolivarowi udaje się uwięzić wszystkich winnych napadu na kościół. Zmusza sędziego do szybkiego wyroku. 21.15 A psa biorę ja – komedia ★★★ USA 2016 Reż. Huck Botko, wyk. Alicia Silverstone, Ryan Kwanten, Randall Batinkoff Olive i Clay decydują się na rozwód po sześciu latach małżeństwa. Choć majątek udaje się podzielić polubownie, kłopotliwą kwestią okazuje się opieka nad ukochanym czworonogiem. 23.00 Medicus – film przygod. ★★★ Niemcy 2013 Reż. Philipp Stölzl, wyk. Stellan Skarsgård, Tom Payne, Olivier Martinez 1.40 Siedmiu wspaniałych ★★★ – western USA/Austr. 2016	15.15 Szansa na sukces. Opole 2022: Myslovitz – show 16.15 Big Music Quiz – quiz 17.05 Lajk! – magazyn 17.25 Rodzinka.pl (270) 18.00 Panorama 18.20 Va banque – teleturniej 18.50 Na sygnale (376, 377) 20.00 Program rozrywkowy 21.25 Moja wielka grecka ★★★ wycieczka – komedia rom. USA/Hiszpania 2009 Reż. Donald Petrie, wyk. Nia Vardalos, Richard Dreyfuss, Alexis Georgoulis Georgia traci pracę i postanawia zostać przewodnikiem po Grecji. Podczas jednej z wycieczek jej życie całkowicie się zmienia. 23.10 Nasz najlepszy rok ★★★ – komediodramat Fr. 2017 Reż. Cédric Klapisch, wyk. Pio Marmai, Ana Girardot, François Civil 1.15 Francuski pocałunek ★★★ – komedia rom. W. Bryt./USA 1995 Reż. Lawrence Kasdan 3.15 Zderzenie – thriller Niemcy/W. Bryt./USA/Chiny 2016 Reż. Eran Creevy
★★★★★ koniecznie ★★★★ zdecydowanie tak ★★★ możesz ★★ nie miszsz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	

Polsat
5.25 Telezakupy TV Okazje 6.00 Nowy dzień z Polsat News – magazyn informacyjny 9.00 Pingwiny z Madagaskaru: Misja święteczna – film animowany USA 2005 9.25 ★★★★★ Fałszywa dwunastka 2 – komedia USA/Kanada 2005 11.25 ★★ Dr Doolittle 2 – komedia USA 2001, reż. Steve Carr, wyk. Eddie Murphy 13.20 Trolle – film animowany USA 2016

15.05 Lara Croft: Tomb Raider: ★ ★ Kolebka życia – film przygod. USA/Niemcy/Japonia/W. Bryt./Hongkong. 2003 Reż. Jan de Bont, wyk. Angelina Jolie, Gerard Butler, Noah Taylor Brytyjska archeolożka musi odnaleźć puszkę Pandory, którą zły naukowiec zamierza wykorzystać jako broń masowego rażenia. 17.40 Nasz nowy dom Ekipa Katarzyny Dowbor pomaga Annie, która samotnie wychowuje wnuczkę. Rodzina mieszka w domu, który ogrzewany jest starym piecem. Używany jest jeden pokój, ponieważ w drugim na ścianach jest grzyb. 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 20.00 Kabaret na żywo. Młodzi i moralni 22.10 Policja zastępcza ★★★ – komedia sens. USA 2010 Reż. Adam McKay, wyk. Will Ferrell, Mark Wahlberg, Eva Mendes 0.45 Tron: Dziedzictwo – film sf ★★★ USA 2010

TVN
6.25 Kuchenne rewolucje 7.25 Nowa Maja w ogrodzie 7.55 Akademia ogrodnika 8.00 Ślub od pierwszego wejrzenia 9.00 Dzień dobry wakacje 11.30 Weekendowa metamorfoza – reality show 12.30 Co za tydzień – magazyn 13.10 Mask Singer – program rozrywkowy 14.35 ★★★★★ Johnny English – komedia sens. W. Bryt./Francja/USA 2003

16.25 Królowna Śnieżka i Łowca ★ ★ – film fantasy USA/W. Bryt. 2012 Reż. Rupert Sanders, wyk. Kristen Stewart, Charlize Theron, Chris Hemsworth Dawno temu żyła zła królowa, która poleciła myśliwemu zgładzić jedyną kobietę piękniejszą od niej. Nie spodziewała się, że ten zamiast zabić Śnieżkę... nauczy ją sztuki wojny. 19.00 Fakty 19.30 Kronika Speedway GP 19.45 Uwaga! – magazyn 20.00 Łowca i Królowa Łodu ★ ★ – film USA/Chiny 2016 Reż. Cedric Nicolas-Troyan, wyk. Chris Hemsworth, Charlize Theron, Emily Blunt Prequel „Królowny Śnieżki i Łowcy” z plejadą gwiazd w obsadzie. Dwie zle siostry przygotowują się do podboju Ziemi, tylko łowca i Sara mogą je powstrzymać. 22.25 Nocne życie – film akcji USA ★ ★ 2016 Reż. Ben Affleck, wyk. Ben Affleck, Brendan Gleeson, Remo Girona 1.00 Kuchenne rewolucje

TVN 7
6.05 Wiza na miłość 7.00 Wyluzuj, Scooby-Doo! 7.30 ★★★★★ Babe: świnka w mieście – komedia Australia/USA 1998 9.35 Ukryta prawda 13.45 ★★ Dennis znów rozrabia – komedia USA 1998 15.20 ★★★★★ Wehikuł czasu – film sf USA/Arab. Saud. 2002 17.25 ★★★★★ Maverick – western USA 1994, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson 20.00 ★★★★★ Jumper – film sf USA/Kan./Meksyk/Hiszpania/Wł. 2008, reż. Doug Liman, wyk. Hayden Christensen 21.55 ★★★★★ Kod Merkurs – film sens. USA 1998, reż. Harold Becker, wyk. Bruce Willis

TVP Kultura
11.05 Szaletństwa panny Ewy (1) 12.10 ★★★★★ Kaprysy Łazarza – komedia Polska 1973 13.20 ★★★★★ Gentleman z rewolwerem – komedia krym. USA/W. Bryt. 2018 15.05 Dwudziestolecie WEDO – Daniel Barenboim, Anne – Sophie Mutter i Yo-Yo Ma 17.15 Niedziela z... 18.10 15. KFPP Opole '77: 3400 lat po Ikarze 19.30 Informacje kulturalne 20.00 ★★★★★ Weekend ostatniej szansy – komedia rom. W. Bryt./Fr. 2013 21.40 Trzeci punkt widzenia 22.25 Księgarnie Nowego Jorku

TVP Sport
10.00 Studio Mistrzostw Europejskich 10.10 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: kolarstwo 10.25 (L) Piłka nożna: AZS UJ Kraków – GKS Katowice 12.20 (L) ME w Monachium: Wiosłarstwo 14.15 Studio 14.30 (L) ME w Monachium: Kolarstwo szosowe 15.35 Studio 15.55 (L) Piłka nożna: Lech II Poznań – Polonia Warszawa 18.00 (L) Sporty wodne: ME w Rzymie: pływanie 20.05 (L) ME w Monachium: Kolarstwo torowe 21.25 Sportowy wieczór 22.05 Jeździectwo

TV 4
6.00 Galileo 7.00 W zakamarkach mózgu 9.00 Galileo 11.00 ★★ Dziewczyny z drużyny z końca – komedia USA 2009 13.05 ★★★★★ La Bamba – film USA 1987 15.30 ★★★★★ Siła modlitwy – dramat USA 2015 17.55 Gwiazdy kabaretu 20.00 ★★ Wierna jak pies. Policjantki i policjanci – film obyczajowy Polska 2015, reż. Jakub Mischczak, wyk. Mariusz Węglowski 21.45 ★★★★★ Oczy anioła – thriller USA 2001, reż. Luis Mandoki, wyk. Jennifer Lopez 23.55 Genetyczny ślad Jezusa

TV Trwam
12.00 Anioł Pański z Ojcem Świętym 12.15 Papież Polak do rodaków 12.45 Koncert zespołu Arka Noego 13.55 Fenomen O. Maksymiliana Marii Kolbego 14.40 Lasy bliżej nas 15.00 Wieś – to też Polska 16.10 Koncert zyczeń 16.45 Prawda a historia 17.00 Zostań żołnierzem RP 17.15 Sekrety mnichów 17.30 Sól Ziemi 18.15 Rozmowy niedokończone 19.30 Opowieści z Księgi Cnót 20.20 Różaniec 21.00 Apel Jasnogórski 21.55 Powinowactwa duchowe 23.00 Jak my to widzimy...

TV Puls
9.10 ★★★★★ Goście, goście – komedia Francja 1993 11.30 ★★★★★ Trzej muszkieterowie – film USA/Niemcy/Fr./W. Bryt. 2011 13.35 ★★ Ostatni legion – film W. Bryt./Fr./Słowacja/Tunezja/Wł./Bułg. 2007 15.35 ★★ W imię króla – film fantasy Niemcy/USA/Kan. 2007 18.00 XXII Mazurska Noc Kabaretowa 20.00 ★★★★★ Herkules – film przygod. USA/Węgry 2014 22.00 ★★★★★ Trzynasty wojownik – film przygod. USA 1999 0.05 ★★★★★ Żelazny rycerz – film W. Bryt./Szwajc./USA/Niem. 2011

(DVB-T) stacje dostępne w naziemnej telewizji cyfrowej

PONIEDZIAŁEK 15 Sierpnia

TVP1	TVP 2
7.00 Msza w Krakowie łagiewnikach 8.00 Homo Peregrinus – film dokumentalny Polska 2020 8.40 ★★★★ Krzyżacy – dramat historyczny Polska 1960, reż. Aleksander Ford 11.40 Święto Wojska Polskiego 2022 – transmisja 13.00 Wojna światów – film dokument. 14.20 Polskie jednostki specjalne. Formoza – komandosi morscy – film dokument.	5.25 Rodzinka.pl – serial komediowy Polska 6.15 ★★★★ Podróż za jeden uśmiech – film przygod. Polska 1972, reż. Stanisław Jędryka, wyk. Henryk Gołębiewski 7.55 Pytanie na śniadanie – magazyn 11.35 ★★★★ Janosik – film przygod. Polska 1974, reż. Jerzy Passendorfer, wyk. Marek Perepeczko 14.00 Familiada – teleturniej 14.30 Kolo fortuny – teleturniej
15.20 Wyjście awaryjne ★★★ – komedia Polska 1982 Reż. Roman Załuski, wyk. Bożena Dykiel, Jerzy Michotek, Maria Gładkowska Energiczna naczelnik gminy wpada w panikę, gdy dowiaduje się, że jej córka, panna, spodziewa się dziecka. Obawiając się skandalu, wpada na pomysł kupna narzeczonego z opłaconym rozwodem.	15.05 Szansa na sukces. Opole 2022 – show 16.05 Francuski pocałunek ★★★ – komedia romantyczna W. Bryt./USA 1995 Reż. Lawrence Kasdan, wyk. Meg Ryan, Kevin Kline, Jean Reno 18.00 Panorama 18.20 Va banque – teleturniej 18.45 Zranione ptaki (101) – serial obyczajowy Turcja 19.35 Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna trasa Dwójki: Augustów – hity domówek 20.00 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatletyka – 1. dzień 22.45 Księga miłości – dramat ★★★ USA 2016 Reż. Bill Purple, wyk. Jason Sudeikis, Maisie Williams, Jessica Biel Po śmierci ciężarnej żony w wypadku samochodowym architekt Henry postanawia wypełnić złożoną jej obietnicę – pomóc bezdomnej nastolatce w realizacji marzenia. 0.40 Moja wielka grecka wycieczka – komedia rom.USA/Hiszpania 2009
17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? – teleturniej muzyczny 18.00 Jasna Strona Mocy. Festiwal Muzyki Chrześcijańskiej: Abba Ojciec 19.30 Wiadomości 20.00 Piosenki wojskowej państw NATO 22.55 1920 Bitwa Warszawska ★★★ – dramat historyczny Polska 2011 Reż. Jerzy Hoffman, wyk. Borys Szyc, Natasza Urbańska, Daniel Olbrychski 1.00 A psa biorę ja – komedia ★★★ USA 2016 Reż. Huck Botko 2.40 Film fabularny 4.05 Sfora (1) – serial krym.	
★★★★★ koniecznie ★★★★ zdecydowanie tak ★★★ możesz ★★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	

Polsat	TVN
5.25 Telezakupy TV Okazje Nowy dzień z Polsat News 7.10 ★★ #Jestem M. Misfit – film dla młodzieży Polska 2019 8.55 Trolle – film animowany USA 2016 10.50 ★★★★ Niesamowity Spider-Man 2 – film fantasy USA 2014 13.55 ★★★★ Jumanji: Przygoda w dżungli – film przygodowy USA/Indie/Kanada/W. Bryt./Australia/Niemcy 2017	6.00 Akademia ogrodnika 6.10 Ukryta prawda 7.05 Kuchenne rewolucje 8.05 ★★ Psy i koty: Odwet Kitty – komedia USA/Australia 2010 9.50 ★★★★ Johnny English: reaktywacja – komedia W. Bryt./USA/Francja 2011 12.00 ★★★★ Chiński zodiak – komedia sens. Hongk./Chiny 2012 14.20 ★★★★ Łowca i Królowa Lodu – film fantasy USA/Chiny 2016
16.30 Bruce Wszzechmogący ★★★ – komedia rom. USA 2003 Reż. Tom Shadyac, wyk. Jim Carrey, Jennifer Aniston, Morgan Freeman 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 20.00 Niezniszczalni 2 – film sens. ★★★ USA/Niemcy/Bulgaria/Chiny 2012 Reż. Simon West, wyk. Sylvester Stallone, Jason Statham, Jet Li Elitarna grupa najemników otrzymuje zlecenie od agenta CIA: mają udać się do Albanii i wydobyć cenny ładunek ze strąconego samolotu. Na miejscu ekipa wpada w pułapkę. 22.15 PolandJa – kom. Pol. 2017 ★★ Reż. Cyprian T. Olencki, wyk. Jacek Beler, Jakub Gierszał, Ewa Błaszczyk Najdłuższe historie zdarzają się ludziom w najmniej odpowiednich momentach. Pełna humoru opowieść o tym, jak (nie) radzimy sobie z rzeczywistością, która nas otacza. 0.40 Lara Croft: Tomb Raider: ★★★ Kolebka życia – film USA/Niemcy/Jap./W. Bryt. 2003	16.45 Sing – film anim. USA/Japonia 2016 19.00 Fakty 19.45 Uwaga! – magazyn 20.00 Sahara – film przygod. ★★★ W. Bryt./USA/Hiszpania/Niemcy/Francja 2005 Reż. Breck Eisner, wyk. Penélope Cruz, Steve Zahn, Matthew McConaughey Tajny agent i podróżnik Dirk Pitt oraz jego towarzysz Al Giordino wędrują wzdłuż Nilu, by znaleźć okręt konfederatów, który podczas wojny secesyjnej przewoził bezcenny ładunek. 22.45 Naciąga tornado ★★★ – thriller USA 2014 Reż. Steven Quale, wyk. Richard Armitage, Sarah Wayne Callies, Matt Walsh Nad Silverton w stanie Oklahoma. Naciąga tornado. Żywiol niszczy wszystko na swojej drodze. Grupa licealistów postanawia udokumentować na taśmie przebieg i skutki przejścia cyklonu. 0.25 Ślub od pierwszego wejrzenia – real tv 2.35 Co za tydzień – magazyn 3.15 Wewnętrzny wróg (8)

TVN 7	TV 4
6.20 Ukryta prawda 8.30 Hop – film anim. USA 2011 10.35 ★★ Akademia policyjna VI: Operacja Chaos – komedia USA 1989 12.25 ★★ Akademia policyjna VII: Misja w Moskwie – komedia USA 1994 14.10 ★★★★ Tylko dla orłów – film akcji W. Bryt./USA 1968 17.25 ★★★★ Maverick – western USA 1994 20.00 ★★★★ Mój biegun – film obyczajowy Polska 2011, reż. Marcin Glowacki, wyk. Bartłomiej Topa 22.00 ★★★★ Terminator II: dzień sądu – film sf USA/Fr. 1991, reż. James Cameron, wyk. Arnold Schwarzenegger	6.55 Księżniczka łabędzi i królewska tajemnica – film animowany USA 2018 8.30 Pierwsza miłość (3431) 9.20 Pierścionek z rubinem (40) 10.30 ★★★★ Billy Madison – komedia USA 1995 12.25 ★★★★ La Bamba – film biogr. USA 1987 14.35 ★★★★ August Rush – melodramat USA Korea Pd. 2007 16.55 Pierścionek z rubinem (41) 18.00 Hawaje 5-0 (7) 19.00 Policjantki i policjanci (906) 20.00 Sprawiedliwi – wydział kryminalny (590) 21.00 ★★★★ Prawdziwa jazda – komedia sens. USA 2014 23.05 Wzór (92, 93)
TVP Kultura	TV Trwam
8.35 ★★★★ Marynarz słodkich wód – komedia USA 1928 9.50 ★★★★ Cud nad Wisłą – dramat historyczny Polska 1921 11.00 Chłopi (3, 4) 13.25 Reżyserzy 14.20 Mateusz Pospieszański – Księga Psalmów – koncert 15.40 ★★★★ Ogniem i mieczem – dramat historyczny Polska 1999 18.50 Trzy szalone zera (7, 8) 20.00 ★★★★ Tully – komediodramat USA/Kan. 2018 21.45 Powidoki 22.10 Caravaggio – dusza i krew 0.00 ★★★ Weekend ostatniej szansy – komedia rom. W. Bryt./Fr. 2013	11.00 Msza z Jasnej Góry 13.00 Przyroda w obiektywie 13.20 Mojżesz – 10 przykazań (183) 14.30 Próba wiary (7) 15.20 Dom w serce wpisany 16.10 Sanktuaria polskie 16.30 Zew natury 16.55 Świadkowie 17.30 Na łowy 18.15 Rozmowy niedokończone 19.30 Król chwali 19.45 Modlitwa z udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Jasnogórski 21.40 Polski punkt widzenia 22.00 Mojżesz – 10 przykazań (184) 22.50 Święta Teresa z Lisieux 23.50 Muzyczne chwile
TVP Sport	TV Puls
7.35 Piłka nożna: Lech II Poznań – Polonia Warszawa 9.35 Studio 10.00 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatletyka 14.40 Studio 15.25 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Wspinaczka sportowa 16.45 Studio 17.00 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Kolarstwo torowe 21.15 (L) Sporty wodne: ME w Rzymie: Pływanie 22.40 Gol 0.05 Mistrzostwa Europejskie w Monachium 2.15 Sporty wodne: ME w Rzymie	9.30 ★★ W imię króla – film fantasy Niemcy/USA/Kanada 2007 11.55 ★★ Nowe przygody Aladyna – komedia Francja/Belgia 2015 14.00 ★★★★ Legalna blondynka 2 – komedia USA 2003 15.55 ★★ Blondynka w koszarach – komedia USA 2008 17.55 ★★★★ Dirty Dancing – film muzyczny USA 1987 20.00 ★★★★ Asterix i Obelix kontra Cezar – film przygod. Fr./Niemcy/Wł. 1999 22.10 ★★★★ Pan i pani Killer – komedia sens. USA 2010, reż. Robert Luketic, wyk. Ashton Kutcher
DVB-T stacje dostępne w naziemnej telewizji cyfrowej	

WTOREK 16 Sierpnia

TVP1	TVP 2
7.00 Msza na Jasnej Górze 7.30 Kościół z bliska 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Ranczo (19) 9.35 Komisarz Alex (21) 10.35 Ojciec Mateusz (275) 11.30 Leśniczówka (576) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy 12.50 Letnie dni 14.00 Wspaniałe stulecie (82) – serial Turcja	5.00 Na sygnale (188) 5.30 M jak miłość (1593) 6.25 Matka Miłosierdzia – reportaż 6.55 Rodzinka.pl (155) – serial komediowy Polska 7.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Złotopolscy (70, 71) – telenowela 12.20 Zranione ptaki (100, 101) – serial obyczajowy Turcja 14.05 Va banque – teleturniej 14.35 Na sygnale (234) – serial obyczajowy Polska
15.00 Wiadomości 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka 16.05 Przysięga (696) Meltem nasyła policję na dom Narin. Kemal ukrywa się w piwnicy. Mert mu w tym pomaga. Wdowa po Kasimie chce się zemścić na Emirze i Gulperi za śmierć męża i syna.	15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (26) 16.00 Kolo fortuny – telenowela 16.35 Familiada – teleturniej 17.15 Zakazany owoc (35) 18.00 Panorama 18.20 Va banque – teleturniej 18.45 Zranione ptaki (102) Selma, siostra Nurgül, nie potrafi zrozumieć zaistniałej sytuacji. Obie kobiety zdają sobie sprawę z tego, w jak niebezpieczny układ są uwikłane. Ömer, ku rozpaczy Meryem i Leventa, nieustannie powtarza, że nie chce wyjechać. 19.35 Barwy szczęścia (2636) – serial obyczajowy Polska 20.10 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatletyka – 2. dzień 22.45 Odwrócenie zakochani – melodramat Kanada/Francja 2012 Reż. Juan Solanas, wyk. Jim Sturgess, Kirsten Dunst, Timothy Spall 0.45 To jest spotkanie pożegnane – film dokum. 1.55 Księga miłości – dramat ★★★ USA 2016 3.55 Księga morza – film dok.
17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny (33) – serial wojenny Polska 18.55 Jeden z dziesięciu 19.30 Wiadomości 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (577) – serial obyczajowy Polska 21.05 Bolivar (60) Mieszkańcy Caracas są coraz bardziej podzieleni w sprawie zbliżającej się egzekucji zabójców księdza. Manuelita próbuje przekonać Bolivara, żeby zmienił zdanie. 22.00 Ekstradycja (1) – serial sensacyjny Polska 1996 23.05 Ocaleni – talk show 0.10 Komando Foki – film akcji ★★★ USA 1990	
★★★★★ koniecznie ★★★★ zdecydowanie tak ★★★ możesz ★★ nie musisz ★ zdecydowanie nie (L) na żywo	

Polsat	TVN
5.25 Telezakupy TV Okazje Nowy dzień z Polsat News 8.40 Malanowski i Partnerzy 9.40 Sekrety rodziny 10.40 Dlaczego ja? 11.40 Gliniarze – serial fabularno-dokumentalny 12.50 Wydarzenia 13.20 Interwencja – magazyn 13.40 Trudne sprawy (949) – serial fabularno-dokument. 14.40 Dlaczego ja? (1075) – serial fabularno-dokument.	5.55 Uwaga! 6.10 Ukryta prawda 7.05 Tajemnice miłości 8.00 Kuchenne rewolucje 9.00 Dzień Dobry TVN 11.40 Doradca smaku 11.50 Ukryta prawda – serial fabularno-dokumentalny Polska 12.55 Tajemnice miłości (50) – serial fabularno-dokumentalny Polska 14.00 Ukryta prawda (1275, 1068) – serial fabularno-dokumentalny
15.50 Wydarzenia 16.10 Pogoda 16.15 Interwencja – magazyn 16.40 Gliniarze (579) 17.40 Sekrety rodziny (285) 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 20.05 Jack Reacher: Jednym strzałem – film sensacyjnyjny USA 2012 Reż. Christopher McQuarrie, wyk. Tom Cruise, Rosamund Pike, Richard Jenkins Były żołnierz Jack Reacher przyjeżdża do małego miasteczka, by wyjaśnić sprawę wojskowego snajpera, który zastrzelił pięć osób. 22.55 John Rambo – film sens. ★★★★ Niemcy/USA/Tajlandia 2008 Reż. Sylvester Stallone, Julie Benz, Paul Schulze Niepokonany komandos tym razem jako zmęczony życiem i walką weteran, który na pograniczu Tajlandii i Birmy naprawia stare łódzie i wozi klientów. Ale okoliczności zmuszają go do tego, by znów podjąć walkę. 0.55 Niezniszczalni 2 – film USA/ ★★★ Niem./Bułg./Chiny 2012	16.10 Ten moment (10) Dziennikarka Patrycja za niecałe pół godziny bierze ślub z aktorem, Markiem. Niespodziewanie na ich ślub przychodzi była dziewczyna Marka. 16.45 Kuchenne rewolucje Magda Gessler przybywa z pomocą właścicielce baru „Niebo w gębie i na talerzu”. Lokal, położony na obrzeżach Pabianic, serwuje domową kuchnię, która nie przyciąga klientów, a generuje jedynie straty. 17.55 Ukryta prawda (1107) Mama Kasi jest hipochondryczką. Pewnego dnia zmusza córkę, by umówiła ją z zielarką. Dziewczyna proponuje kobiecie, by dała jej mamie leki, które mają działać jak placebo. 18.55 Top of the Top Sopot Festival 19.00 Fakty 19.35 Top of the Top Sopot Festival 23.30 Kuba Wojewódzki – talk show 0.35 Zabójcza broń (19)

TVN 7	TV 4
6.20 Papierzy na szczęście (101, 102) 7.25 Idealna niania 8.10 Ukryta prawda 11.10 Sprzątaczkę 11.55 Szpital 12.55 SOS. Ekipy w akcji 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 14.55 Zagadki losu 15.55 Ukryta prawda 17.00 SOS. Ekipy w akcji 18.00 Zagadki losu 19.00 Ukryta prawda 20.00 ★★★★ Zabójcza broń – komedia sens. USA 1987, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson 22.20 ★★ W oku cyklonu – film katastr. USA 2014, reż. Rob King, wyk. Burt Reynolds 0.00 ★★★ Atak na „Królową” – thriller USA 2002	9.00 Pierwsza miłość (3432) 9.50 Pierścionek z rubinem (41) 10.55 Ryzykanci 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 15.55 Nowe sekrety sąsiadów (23, 24) 16.55 Pierścionek z rubinem (42) 18.00 Hawaje 5-0 (8) 19.00 Policjantki i policjanci (907) 20.00 Sprawiedliwi – wydział kryminalny (591) 21.00 ★★★★ Gra tajemnic – thriller USA/W. Bryt. 2014, reż. Morten Tyldum, wyk. Benedict Cumberbatch 23.30 ★★★★ Atlas chmur – film sf Chiny/Niemcy/USA/Honkg./Singapur 2012
TVP Kultura	TV Trwam
8.30 ★★★★ Cyrano de Bergerac – dramat Fr. 1990 11.00 Chłopi (5, 6) 13.30 Zatańczyć Beethovena 15.20 Jakub, Mimmi i gadające psy – film anim. 16.45 ★★★★ Królowie lata – film przygod. USA 2013 18.30 Informacje kulturalne 18.50 Trzy szalone zera (9, 10) – serial Polska 20.00 ★★★★ Do zobaczenia w zaświatach – dramat krym. Fr./Kan. 2017, reż. Albert Dupontel, wyk. Albert Dupontel, Nahuel Pérez Biscayart 22.05 Co dalej? 22.45 Kobiety za kamerą	13.10 Nowe Widnokregi 13.30 Msza Święta z Jasnej Góry 14.30 Gala operetkowa od Wiednia do Budapesztu – Wiedeń 16.10 Jestem mamą 16.25 Tajemnice Watykanu 17.10 Prosto o gospodarce 17.30 Zostań żołnierzem RP 18.15 Rozmowy niedokończone 19.30 Każdy małuch to potrafi 19.45 Modlitwa z udziałem dzieci 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Jasnogórski 21.40 Polski punkt widzenia 22.00 Mojżesz – 10 przykazań (185) 22.50 Oredzie na trudne czasy
TVP Sport	TV Puls
7.20 Niezwykłe historie Białe-Czerwonych 8.05 Studio 8.30 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatletyka 14.35 Studio 14.55 Gol 16.15 Studio 16.30 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Kolarstwo torowe 18.55 (L) Sporty wodne: ME w Rzymie: pływanie 21.20 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatletyka 22.35 Studio 22.50 Sportowy wieczór 23.30 Mistrzostwa Europejskie w Monachium 1.40 Sporty wodne: ME w Rzymie: Pływanie – 6. dzień	8.00 Lombard. Życie pod zastaw (524, 307, 44) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte 12.00 Lombard. Życie pod zastaw (308) 13.00 Rodzinny interes (266) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte 15.00 Prawdziwe motywy 16.00 Rodzinny interes (267) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw (310, 525-526) 20.00 ★★★★ Liberator – film sens. USA/Fr. 1992, reż. Andrew Davis, wyk. Steven Seagal 22.00 ★★★★ Pocałunek smoka – film akcji USA/Fr. 2001, reż. Chris Nahon, wyk. Jet Li
DVB-T stacje dostępne w naziemnej telewizji cyfrowej	

ŚRODA 17 Sierpnia

TVP 1	TVP 2
7.00 Msza 7.30 Rodzinny ekspres 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Ranczo (20) 9.40 Komisarz Alex (22) 10.40 Ojciec Mateusz (276) 11.30 Leśniczówka (577) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra 12.50 Łosie z Matsalu – dzięki olbrzymi znad Bałtyku 14.00 Wspaniałe stulecie (83)	5.00 Na sygnale (189) 5.35 M jak miłość (1594) 6.25 Czym jest Tal-mud? 6.55 Rodzinka.pl (156) 7.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Złoto-polscy (72, 73) – telenowela Polska 12.30 Koło fortuny – program roz-rywkowy 13.15 Zranione ptaki (102) – serial obyczajowy Turcja 14.05 Va banque – teleturniej 14.35 Na sygna-le (235) – serial obyczajowy Polska
15.00 Wiadomości 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka 16.05 Przysięga (697) Gulperi opowiada Emirowi o Savasie. Policja zabiera Narin na przesłuchanie. Wuj Hasan załatwia Gulperi numer telefonu do Barana. Emir wzmacnia ochronę domu.	15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (27) 16.00 Koło fortuny – teleturniej 16.35 Familiada – teleturniej 17.15 Zakazany owoc (36) Ender konfrontuje Sengul z Halitem i Yildiz. Yildiz porzuca Halita i chce rozwodu. Halit każe Ender się wyprowadzić. Sengul żąda od Yildiz dużych pieniędzy za milczenie.
17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny (34) 18.55 Jeden z dziesięciu 19.30 Wiadomości 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (578) – serial obyczajowy Polska	18.00 Panorama 18.20 Va banque – teleturniej 18.45 Zranione ptaki (103) – serial obyczajowy Turcja 19.35 Barwy szczęścia (2637) – serial obyczajowy Polska 20.10 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekko-atletyka – 3. dzień
21.05 Bolivar (61) Bolivar spędza czas na wspomnianiu przeszłości. Ostatecznie sprawy przy-bierają korzystny dla niego obrót. Manuelita nie próżnuje. Wydaje przyjęcie z okazji przyjazdu Fernanda Bolivara, bratanka generała.	22.45 Lekarka z rajskiej wyspy. Decyzja – film obyczajowy Niemcy 2019 Relacje między Danielem i Filipą komplikują się z powodu bylej zony Daniela. Do tej pory wszyscy byli przekonani, że Jenny zginęła w wyniku trzęsienia ziemi. Kobieta cierpi na amnezję.
22.00 Ekstradycja (2) – serial sensacyjny Polska	0.30 Medyceusze – władcy Flo-rencji (7)
23.10 Ukraińcy: Sasza – kompozytor 0.00 Zaginiona bez śladu *** – thriller Kanada 2019	

***** koniecznie **** zdecydowanie tak *** możesz ** nie musisz * zdecydowanie nie (L) na żywo

CZWARTEK 18 Sierpnia

TVP 1	TVP 2
7.00 Msza na Jasnej Górze 7.30 Do-bre historie 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.40 Ranczo (21) 9.40 Komisarz Alex (23) 10.35 Ojciec Ma-teusz (277) 11.30 Leśniczówka (578) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiz-nes, Agropogoda 12.40 To się opłaca 13.00 Łąka – raj utracony 14.00 Wspaniałe stulecie (84)	5.00 Na sygnale (190) 5.30 M jak miłość (1595) 6.20 Smaki świata po iberyjsku 6.55 Rodzinka.pl (157) 7.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Magazyn ekumeniczny 11.50 Zło-topolscy (74) 12.30 Koło fortuny 13.15 Zranione ptaki (103) – serial obyczajowy Turcja 14.05 Va banque 14.35 Na sygnale (236) – serial oby-czajowy Polska
15.00 Wiadomości 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka 16.05 Przysięga (698) Narin wymyka się z domu i ucieka z Kemalem. Gulperi udaje się dodzwonić do Barana. Emir pociesza zaniepokojonego synka. Kad-ryje jest przekonana, że Emir pozbędzie się Gulperi.	15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (28) 16.00 Koło fortuny – teleturniej 16.35 Familiada – teleturniej 17.15 Zakazany owoc (37) Ender namawia Zehrę, by pomogła jej przekonać Halita, że nie miała romansu z Sina-nem. Przychylności Halita ma zapewnić upozorowany wy-padek samochodowy Zehry.
17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny (35) 18.55 Jeden z dziesięciu 19.30 Wiadomości 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (579) Edytka zaalarmowana sta-nem, w jakim znalazła Beat-kę, postanawia pomóc przy-jaciółce w znalezieniu bratniej duszy i zakłada jej konto na portalu randkowym.	18.00 Panorama 18.20 Va banque – teleturniej 18.45 Zranione ptaki (104) Ömer opuszcza rezydencję. Wszyscy są zrozpaczeni z powodu rozstania. Levent traci nadzieję na szczęście i nową rodzinę.
21.05 Bolivar (62) – serial obyczajowy Kolumbia	19.35 Barwy szczęścia (2638) 20.10 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatlety-ka – 4. dzień
21.55 Sprawa dla reportera 22.55 Magazyn śledczy Anity Gargas	22.45 Wyrok za prawdę – film **** biograf. USA 2014 Reż. Michael Cuesta, wyk. Jeremy Renner, Rosemarie DeWitt, Ray Liotta
23.35 Magazyn kryminalny 997 0.25 Fritz Bauer kontra państwo **** – thriller Niemcy 2015	0.50 Odwrócenie zakochani *** – melodramat Kanada/Fran-cja 2012
	2.50 Gomorra (24) – serial krym.

***** koniecznie **** zdecydowanie tak *** możesz ** nie musisz * zdecydowanie nie (L) na żywo

Polsat
6.00 Nowy dzień z Polsat News 8.40 Malanowski i Partnerzy 9.40 Sekrety rodziny 10.40 Dlaczego ja? – se-rial fabularno-dokumentalny 11.40 Gliniarze 12.50 Wydarzenia 13.20 Interwencja – magazyn reporterów 13.40 Trudne sprawy (950) – se-rial fabularno-dokumentalny Polska 14.40 Dlaczego ja? (1076) – serial fabularno-dokumentalny Polska
15.50 Wydarzenia 16.10 Pogoda 16.15 Interwencja – magazyn 16.40 Gliniarze (580) 17.40 Sekrety rodziny (286) 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 20.00 Swingersi – komedia Polska/ *** Łotwa 2020 Reż. Andrejs Ekis, wyk. Mi-chał Koterski, Antoni Królikow-ski, Barbara Kurdej-Szatan Trzy pary postanawiają urozmaicić rutynę w sypialni, angażując się w swinging. Ze zderzenia erotycznych fantazji z rzeczywistością wyniknie wiele zabawnych sytuacji.
22.05 Wieczny student 3 *** – komedia USA 2009 Reż. Harvey Glazer, wyk. Jonathan Bennett, Kristin Cavallari, Kurt Fuller Absolwent szkoły średniej po wakacjach w Europie trafia do uczelni, w której najlepsze lata życia spędził jego ojciec. Niestety, campus w niczym nie przypomina idyllicznej szkoły z opowieści.
0.15 Jack Reacher: Jednym *** strzałem – film USA 2012

TVN
5.20 Kto was tak urządził? 6.00 Uwaga! 6.10 Ukryta prawda 7.05 Tajemnice miłości 8.00 Kuchenne rewolucje 9.00 Dzień Dobry TVN 11.40 Doradca smaku 11.50 Ukryta prawda – serial fabularno-dokumen-talny 12.55 Tajemnice miłości (51) – serial fabularno-dokumentalny 14.00 Ukryta prawda (1276, 1069) – serial fabularno-dokumentalny
16.10 Ten moment (11) Staszka wychowuje samotna matka. Właśnie zmienili miej-sce zamieszkania. W nowej szkole 14-latek staje się ofia-rą gnębioną przez starszego Pawła i jego bandę. Chłopak chce sprostać wyzwaniom i poddaje się „próbie odwagi”.
16.45 Kuchenne rewolucje: Restauracja „Quatro”, Brańsk – reality show
17.55 Ukryta prawda (1108) – serial fabularno-dokumen-talny Polska
18.55 Top of the Top Sopot Festival
19.00 Fakty
19.35 Top of the Top Sopot Festival
23.35 Druhny – komedia rom. USA *** 2011 Reż. Paul Feig, wyk. Kristen Wiig, Maya Rudolph, Rose Byrne Grupa druchen pomaga przyja-ciółce w przygotowaniach do ślubu. Jedną z planowanych atrakcji ma być wieczór pa-nieński w Las Vegas.
2.15 Wewnętrzny wróg (8) 3.15 Noc magii

TVN 7
6.20 Papiery na szczęście (103, 104) 7.25 Idealna niania 8.10 Ukryta prawda 11.10 Sprzątaczk 11.55 Szpital 12.55 SOS. Ekipy w akcji 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 14.55 Zagadki losu 15.55 Ukryta prawda 17.00 SOS. Ekipy w akcji 18.00 Zagadki losu 19.00 Ukryta prawda 20.00 *** Żółtodzioby – dramat woj. USA 2017, reż. Alexandre Moors, wyk. Al-den Ehrenreich 22.10 ***** Zabójcza broń 2 – komedia sens. USA 1989, reż. Richard Donner 0.30 *** Bracia z ulicy – film sens. Meksyk/USA 2018

TV 4
6.00 Strażnik Teksasu (98, 99) 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Pierwsza miłość (3433) 9.50 Pierścionek z rubinem (42) 10.55 Ryzykanci 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 15.55 Nowe se-krety sąsiadów (25, 26) 16.55 Pierścio-nek z rubinem (43) 18.00 Hawaje 5-0 (9) 19.00 Policjantki i policjanci (908) 20.00 Sprawiedliwi – wydział kryminalny (592) 21.00 Wielka ucieczka 22.00 ***** Underworld – thriller USA/W. Bryt./Niem-cy/Węgry 2003, reż. Len Wiseman, wyk. Kate Beckinsale 0.30 Mistrz Dowcipu

TVP Kultura
8.30 Trzeci punkt widzenia 9.10 *** Królowie lata – film USA 2013 11.00 Chlo-pi (7, 8) 13.30 Wędrujące książki: Włochy 14.10 *** Nadzieja – dramat Niemcy/ Polska 2007 16.05 ***** Papusza – film Polska 201 18.30 Informacje kul-turalne 18.50 Trzy szalone zera (11, 12) 20.00 ***** Sny wędrownych ptaków – dramat Kolumbia/Dania/Meksyk/Niemcy/ Szwajcaria/Fr. 2018, reż. Cristina Gallego, Ciro Guerra, wyk. Carmiña Martínez 22.15 Cunningham. Choreograf współczesności

TVP Sport
8.30 Biało-Czerwoni – historie niezwykle: Andrzej Grubba 9.05 Studio 9.30 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatletyka 15.50 Mistrzostwa Eu-ropejskie w Monachium: Siatkówka pla-żowa 16.45 Pełnosprawni 17.15 Studio Mistrzostw Europejskich 17.30 (L) Mi-strzostwa Europejskie w Monachium: Kolarstwo szosowe; Lekkoatletyka 20.35 Studio Ligi Mistrzów UEFA 20.55 (L) Piłka nożna: Play-off – 1. mecz 23.25 Sportowy wieczór

TV Trwam
12.20 Mojesz – 10 przykazań (185) 13.10 Muzyczne chwile 13.30 Msza Święta z Jasnej Góry 14.30 Orłem być... 14.50 Bądź wielki przed Bogiem 16.10 Na zdrowie 16.30 Wyszyński – historia 16.55 Filmowe życiorysy 17.30 Przyroda i ludzie 18.15 Rozmowy niedokończone 19.30 Brat Franciszek 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Jasnogórski 21.40 Polski punkt widzenia 22.00 Mojesz – 10 przykazań (186) 22.50 Stara i nowa Bazyli-ka Świętego Piotra 23.45 Muzyczne chwile

TV Puls
6.00 Kobra – oddział specjalny (13, 16) 8.00 Lombard. Życie pod zastaw (525, 308, 45) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte 12.00 Lombard. Życie pod zastaw (309) 13.00 Rodzinny interes (267) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte 15.00 Prawdzi-we motywy 16.00 Rodzinny interes (268) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw (311, 526-527) 20.00 ** Poza prawem – film akcji USA 2021, reż. Mike Burns, wyk. Ja-me King 22.00 *** Pole rażenia – film sens. USA 1993, reż. Rowdy Herrington

(L) stacje dostępne w naziemnej telewizji cyfrowej

TVP 1	TVP 2
7.00 Msza na Jasnej Górze 7.30 Do-bre historie 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.40 Ranczo (21) 9.40 Komisarz Alex (23) 10.35 Ojciec Ma-teusz (277) 11.30 Leśniczówka (578) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiz-nes, Agropogoda 12.40 To się opłaca 13.00 Łąka – raj utracony 14.00 Wspaniałe stulecie (84)	5.00 Na sygnale (190) 5.30 M jak miłość (1595) 6.20 Smaki świata po iberyjsku 6.55 Rodzinka.pl (157) 7.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Magazyn ekumeniczny 11.50 Zło-topolscy (74) 12.30 Koło fortuny 13.15 Zranione ptaki (103) – serial obyczajowy Turcja 14.05 Va banque 14.35 Na sygnale (236) – serial oby-czajowy Polska
15.00 Wiadomości 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka 16.05 Przysięga (698) Narin wymyka się z domu i ucieka z Kemalem. Gulperi udaje się dodzwonić do Barana. Emir pociesza zaniepokojonego synka. Kad-ryje jest przekonana, że Emir pozbędzie się Gulperi.	15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (28) 16.00 Koło fortuny – teleturniej 16.35 Familiada – teleturniej 17.15 Zakazany owoc (37) Ender namawia Zehrę, by pomogła jej przekonać Halita, że nie miała romansu z Sina-nem. Przychylności Halita ma zapewnić upozorowany wy-padek samochodowy Zehry.
17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny (35) 18.55 Jeden z dziesięciu 19.30 Wiadomości 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (579) Edytka zaalarmowana sta-nem, w jakim znalazła Beat-kę, postanawia pomóc przy-jaciółce w znalezieniu bratniej duszy i zakłada jej konto na portalu randkowym.	18.00 Panorama 18.20 Va banque – teleturniej 18.45 Zranione ptaki (104) Ömer opuszcza rezydencję. Wszyscy są zrozpaczeni z powodu rozstania. Levent traci nadzieję na szczęście i nową rodzinę.
21.05 Bolivar (62) – serial obyczajowy Kolumbia	19.35 Barwy szczęścia (2638) 20.10 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatlety-ka – 4. dzień
21.55 Sprawa dla reportera 22.55 Magazyn śledczy Anity Gargas	22.45 Wyrok za prawdę – film **** biograf. USA 2014 Reż. Michael Cuesta, wyk. Jeremy Renner, Rosemarie DeWitt, Ray Liotta
23.35 Magazyn kryminalny 997 0.25 Fritz Bauer kontra państwo **** – thriller Niemcy 2015	0.50 Odwrócenie zakochani *** – melodramat Kanada/Fran-cja 2012
	2.50 Gomorra (24) – serial krym.

Polsat
6.00 Nowy dzień z Polsat News 8.40 Malanowski i Partnerzy 9.40 Sekrety rodziny 10.40 Dlaczego ja? 11.40 Gliniarze – serial fabularno-doku-mentalny 12.50 Wydarzenia 13.20 Interwencja – magazyn reporterów 13.40 Trudne sprawy (951) – se-rial fabularno-dokumentalny Polska 14.40 Dlaczego ja? (1077) – serial fabularno-dokumentalny Polska

15.50 Wydarzenia 16.10 Pogoda 16.15 Interwencja – magazyn 16.40 Gliniarze (581) 17.40 Sekrety rodziny (287) 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 20.05 7 rzeczy, których nie wiecie *** o facetach – komedia Polska 2016 Reż. Kinga Lewińska, wyk. Zbigniew Zamachowski, Maciej Zakościelny, Mikołaj Roznerski Siedmiu mężczyzn szuka miłości i szczęścia w świecie, w którym trudno się zoriento-wać, czego oczekują kobiety.
22.45 Księżniczka i żołnierz *** – film obyczaj. USA 2001 Reż. Mike Robe, wyk. Mar-k-Paul Gosselaar, Marisol Nichols, Keith Robinson Oparta na faktach opowieść o miłości mormona i mu-zulmanki. Ich płomienne uczucie w 1999 roku stało się przyczyną ostrego konfliktu między Bahrajnem a Stanami Zjednoczonymi.
0.25 Swingersi – komedia ** Polska/Łotwa 2020

TVN
5.30 Kto was tak urządził? 5.55 Uwaga! 6.10 Ukryta prawda 7.05 Tajemnice miłości 8.00 Kuchenne re-wolucje 9.00 Dzień Dobry TVN 11.40 Doradca smaku – magazyn kulinarny 11.50 Ukryta prawda 12.55 Tajem-nice miłości (52) – serial fabularno-dokumentalny Polska 14.00 Ukryta prawda (1277, 1070) – serial fabu-larno-dokumentalny Polska

16.10 Ten moment (12) 16.45 Kuchenne rewolucje Magda Gessler udaje się do Szklarskiej Poręby, aby przyjąć z pomocą Markowi i Agacie, właścicielom restau-racji „Kanion”. Mimo że w okolicy tłumi turystów, lokal świeci pustkami i przynosi straty.
17.55 Ukryta prawda (1109) – serial fabularno-dokumen-talny Polska
18.55 Top of the Top Sopot Festival
19.00 Fakty
19.35 Top of the Top Sopot Festival
23.35 Szybcy i wściekli VI – film sensacyjny USA/Japonia/ Hiszpania/W. Bryt. 2013 Reż. Justin Lin, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Dwayne Johnson Agent Hobbs jest na tropie dzia-lającej w 12 krajach organizacji przestępczej. Jedyń sposób na powstrzymanie gangsterów to pokonanie ich w ulicznych wyścigach. Hobbs zwraca się z propozycją do Doma.
2.20 Noc magii

TVN 7
8.10 Ukryta prawda 11.10 Sprzątaczk 11.55 Szpital 12.55 SOS. Ekipy w akcji 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 14.55 Zagadki losu 15.55 Ukryta prawda 17.00 SOS. Ekipy w akcji 18.00 Zagadki losu 19.00 Ukryta prawda 20.00 ** Akademia policyjna VII: Misja w Moskwie – komedia USA 1994, reż. Alan Metter, wyk. George Gaynes 21.50 *** Ave, Cezar! – komediodramat USA/W. Bryt./ Japonia 2016 0.10 ***** Sherlock Holmes – film krym. USA/Niemcy/W. Bryt./Australia 2009 2.50 Noc magii

TVP Kultura
8.35 ***** Papusza – film Polska 2013 11.00 Chłopi (9, 10) 13.30 Kraina miodu 15.10 ***** Wnusio – komedia USA 1922 16.25 *** Kontrakt – film obyca-jowy Polska 1980 18.30 Informacje kul-turalne 18.50 Trzy szalone zera (13) 19.25 Podróż za jeden uśmiech (1) 20.00 Teatr TV – Kobra: Wieczór z nieznanym – spekt-akl Polska 1980 21.05 Tamte lata, tamte dni 21.45 *** W ulamku sekundy – thriller Niemcy/Fr. 2017, reż. Fatih Akin, wyk. Diane Kruger 23.45 Berlin Live: Blondie

TVP Sport
6.10 PP Strongman w Nowym Tomy-słu 7.10 Sporty wodne: ME w Rzymie: Pływanie 8.35 Studio 9.00 (L) Mi-strzostwa Europejskie w Monachium: Lekkoatletyka 13.25 Mistrzostwa Eu-ropejskie w Monachium 15.35 Studio 16.05 (L) Mistrzostwa Europejskie w Monachium: kajakarstwo, siatkówka plażowa; tenis stołowy, lekkoatletyka 22.35 Studio 22.50 Sportowy wieczór 23.30 Mistrzostwa Europejskie w Mo-nachium 3.15 Boks

TV 4
9.50 Pierścionek z rubinem (43) 10.55 Ryzykanci 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 15.55 Nowe sekrety sąsiadów (27, 28) 16.55 Pierścionek z rubinem (44) 18.00 Hawaje 5-0 (10) 19.00 Policjantki i policjanci (909) 20.00 Sprawiedliwi – wydział krymi-nalny (593) 21.05 *** Wychodne mamusiek – komedia USA 2014, reż. Andrew Erwin, Jon Erwin, wyk. Sarah Drew 23.10 *** Naznaczone: Ostatni klucz – horror USA/Kan. 2018, reż. Adam Robitel, wyk. Lin Shaye

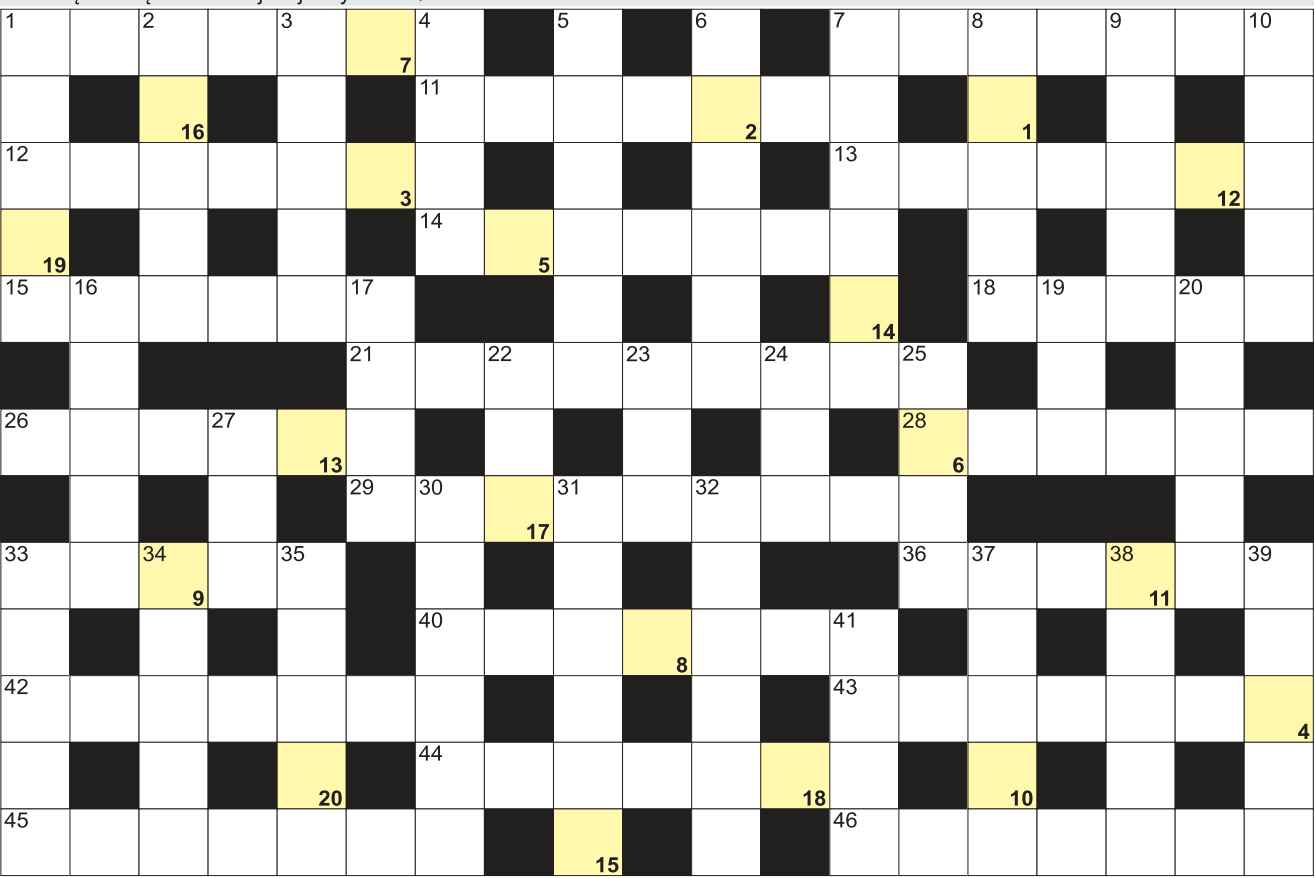
TV Trwam
12.20 Ziemia obiecana (97) 13.30 Msza z Jasnej Góry 14.30 Moje życie dla Niego 15.25 Dla przyszłych pokoleń – Fundacja Nasza Przyszłość 16.10 Z wdęką nad wodę w Polskę i świat 16.35 Porady medyczne bonifratrów 17.15 Sursum Corda – w górę serca 17.30 Odpowiedzialni za Kościół 18.15 Rozmowy niedokończone 19.30 Przyjaciele i bohaterowie 20.00 Informacje 20.20 Różaniec 21.00 Apel Jasnogórski 21.40 Polski punkt widzenia 22.00 Ziemia obiecana (98) 22.50 Św. Augustyn

TV Puls
8.00 Lombard. Życie pod zastaw (526) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte 12.00 Lombard. Życie pod zastaw (310) 13.00 Rodzinny interes (268) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte 15.00 Prawdziwe moty-wy 16.00 Rodzinny interes (269) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw (312, 527-528) 20.00 *** Co ty wiesz o swoim dzia-dku? – kom. USA/W. Bryt. 2016, reż. Dan Mazer, wyk. Robert De Niro 22.00 *** Asy bez kasy – kom. USA 2016, reż. Jared Hess, wyk. Zach Galifianakis

(L) stacje dostępne w naziemnej telewizji cyfrowej

KRZYŻÓWKA z HASŁEM Nr 30 (2022)

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 20 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



POZIOMO: 1) pamięciowy podejrzanego; 7) polski autobus z Sanoka; 11) obfitość płonów; 12) leczniczy okład na kolanie; 13) fragment, część całości; 14) sąsiad Nigerii; 15) saudyjska Medyna dawniej; 18) powieść Prusa z Wokulskim; 21) najmniejszy kontynent świata; 26) impreza w plenerze z konkursami; 28) klub piłkarski z Monachium; 29) w pierogu i w ciastku; 33) ostry w szpitalu; 36) stolica nad Tamizą; 40) składa się z minut; 42) pismo składane o pracę; 43) inaczej herbarium, kolekcja; 44) Pavarotti, włoski tenor; 45) kanapa turecka inaczej; 46) niejeden w balecie. **PIONOWO:** 1) do wynajęcia w hotelu; 2) polski producent rowerów; 3) makaron penne; 4) Donald, były premier Polski; 5) A3 lub A4 w drukarni; 6) wstęga przy wieńcu; 7) inaczej o dzierzawcach; 8) kolor w kartach; 9) Danielle, napisała "Pięć dni w Paryżu"; 10) w parze z igłą; 16) stolica Grecji; 17) najdłuższa rzeka Irlandii Północnej; 19) mniejsze od hektarów; 20) dań lub kredytowe; 22) pierwiastek Na; 23) włoska telewizja publiczna; 24) roślina na obrusy i ubrania; 25) Korzeniowski, kompozytor; 27) dziewiętnasta litera alfabetu greckiego; 30) Merkel, była kanclerz Niemiec; 31) duszne, ciężkie powietrze; 32) islamskie księstwo; 33) lego dla najmłodszych; 34) broń pszczoły; 35) stopień wojskowy, szarża; 37) Spokojny z Rowem Mariańskim; 38) główne w menu; 39) urzędowe polecenie; 41) N dla chemika.

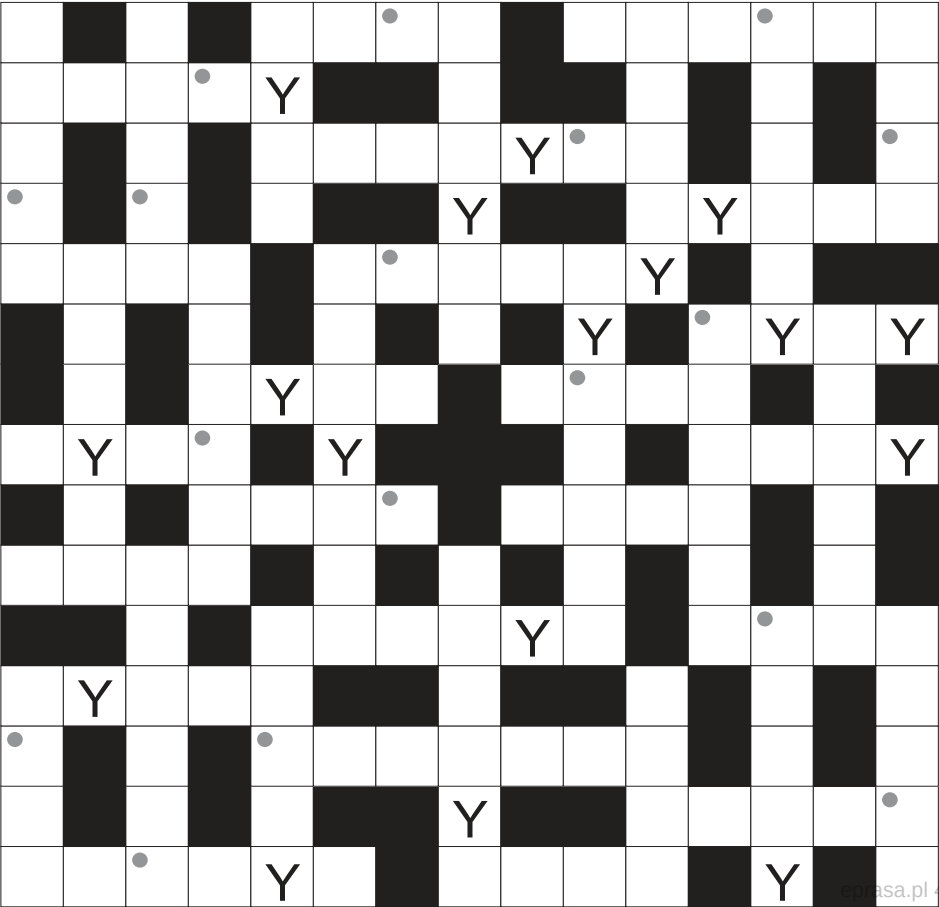


Nagroda za przesłanie poprawnego rozwiązania krzyżówki do redakcji Twojego Głosu jest zestaw kosmetyków Care Men od firmy Avon o wartości 100 zł.

BAŚKA z HASŁEM Nr 30 (2022)

Litery z pól z kropką czytane rzędami, utworzą rozwiązanie:

Na diagramie poniżej ujawniliśmy wszystkie samogłoski "Y". Miejsce wpisu haseł do odgadnięcia. Rozwiązaniem jest hasło z pól oznaczonych kropką - czytanych rzędami.



Głos Kobiety

Masz temat do nowej rubryki
- zadzwoń lub napisz!

Stronę redaguje:
Monika Antoniuk
tel. 505 409 151
e-mail: monika@twojglos.pl

» W KUCHENNYM ZACISZU:

Passata pomidorowa z czosnkiem i z bazylią

Składniki:

- 6 kg pomidorów;
- 2 łyżki soli.

Przygotowanie:

Pomidory dokładnie umyj, a następnie sparz wrzątkiem. Obierz ze skórki. Pomidory pokrój na ćwiartki, usuń szypułkę i pokrój w kostkę. Przełóż do dużego garnka i zagotuj. Gotuj około 5 minut na dużym ogniu, często mieszając. Około 3/4 pomidorów przetrzyp przez drobne sitko. Przełóż je z powrotem do garnka z pozostałymi pomidorami, wymieszaj. Dopraw solą i wymieszaj. Gotuj na średnim ogniu, aż passata będzie miała taką konsystencję, jaką lubisz. Gorącą passatę przelej do czystych i suchych słoików. Mocno je zakręć i odstaw do góry dnem. Przykryj kocem i zostaw do całkowitego wystygnięcia. Używaj do dań z makaronem albo do pizzy.

Rady:

Jeżeli chcesz uzyskać gładką passatę pomidorową, nie



przecieraj pomidorów, zmiksuj je na gładko. Słoiki z passatą pomidorową możesz pasteryzować. Włóż je do garnka z wrzątkiem wyłożonego ściereczką i gotuj około 10 minut. Smak passaty możesz wzbogacić dodając czosnek (około 2 ząbki na każdy kilogram pomidorów) oraz świeże zioła, na przykład bazylię, oregano i tymianek - po 2 gałązki (same liście) na każdy kilogram pomidorów.

NAJWAŻNIEJSZY ELEMENT LUDZKIEGO CIAŁA

» **Żaden inny związek chemiczny nie bierze udziału w tylu różnych funkcjach organizmu ludzkiego, co woda. Nie zapominajmy więc o jej spożywaniu każdego dnia!**

Już niewielkie odwodnienie może mieć przykre konsekwencje, dlatego tak ważne jest, by regularnie sięgać po wodę. Woda jest głównym składnikiem ludzkiego ciała (45-75% masy). Jej zawartość w organizmie związana jest z naszym wiekiem, płcią i budową. Inna jej ilość znajduje się też w różnych typach tkanek, płynów ustrojowych, czy wydzielin. Przykładowo, zawartość wody w mięśniach i płucach dochodzi do 80%, w wątrobie - 68%, soku żołądkowym - 97%, a w pocie - do nawet 99,5%. Z wiekiem, jej ilość zmniejsza się, jak również zmieniają się proporcje w poszczególnych organach. Z uwagi na to, że nasz organizm nie jest w stanie magazynować wody - stale musimy uzupełniać jej braki. Przyjmuje się, że dla prawidłowego przebiegu wszystkich procesów

życiowych, średnio powinniśmy wypijać ok. 2 litrów wody dziennie. Należy pamiętać, że wartość ta ulega zmianie w momencie gdy np. wzrasta temperatura otoczenia albo kiedy ćwiczymy. Woda zapewnia równowagę pracy całego organizmu. Organizm człowieka nieustannie poddawany jest działaniu licznych czynników zewnętrznych i wewnętrznych, które zakłócają jego równowagę - homeostazę. W wypadku bilansu wodnego jest to niezwykle ważna kwestia. Ilość płynów, której pozbędzie się nasz organizm poprzez skórę, nerki, układ pokarmowy i oddechowy, powinna równać się ilości, która zostanie mu dostarczona z pożywieniem i płynami. Jeśli ograniczymy jej podaż i doprowadzimy do dużych strat wody, nasze ciało będzie robić wszystko, by ubytki te wyrównać. W tym wypadku, woda zacznie wędrować z komórek do tzw. przestrzeni pozakomórkowej, czego następstwem będzie odwodnienie organizmu objawiające się m.in.: intensywnym uczuciem pragnienia, upośledzonym wydzielaniem śliny, wysychaniem jamy ustnej, rozdrażnieniem, kłopotami ze snem, utratą apetytu, osłabieniem sił fizycznych i spadkiem koncentracji.

TRANSPORTUJE SUBSTANCJE ODŻYWCZE, POMAGA W USUWANIU ZBĘDNYCH PRODUKTÓW PRZEMIANY MATERII

Woda jest idealnym środkiem transportu m.in. dla substancji odżywczych, którym umożliwia rozpuszczenie się i dotarcie do komórek ciała. Dzięki temu, że ułatwia formowanie się kęsów pożywienia, przesuwanie ich wzdłuż przewodu pokarmowego i właściwe działanie enzymów trawienych, zapewnia prawidłowy przebieg całego procesu metabolizmu. Wszystko to jest bowiem uzależnione od odpowiedniej zawartości wody w ślinie, soku żołądkowym i jelitowym oraz w żółci. Podobnie jest z metabolitami transportowanymi z wątroby do odpowiednich organów, czy z tlenem, który dzięki wodzie zawartej w krwi przenoszony jest z płuc do tkanek, oraz z mnóstwem innych substancji.

STABILIZUJE TEMPERATURĘ NASZEGO CIAŁA

Krążąca krew rozprowadza ciepło po całym organizmie i usuwa je z miejsc, gdzie aktualnie jest go zbyt dużo. Gdy temperatura otoczenia staje się wyższa niż temperatura naszej skóry, oddawanie tego ciepła następuje dzięki parowaniu wody. W normalnych warunkach parowanie to zachodzi cały czas, niezależnie od naszej świadomości. Są to ilości niewielkie, wręcz nieodczuwalne, występujące nawet, gdy organizm zaczyna się odwadniać. Gdy wzrasta nasza aktywność fizyczna lub rośnie temperatura otoczenia, potliwość jest jeszcze większa. To właśnie dlatego, w trakcie wysiłku fizycznego albo w stanach chorobowych, lub gdy dokucza nam wysoka gorączka, w pewnym momencie zaczynamy się pocić dużo bardziej i szybciej niż zwykle. A ponie-

waż nasz organizm straty te toleruje tylko przez krótki czas, ważne, aby właśnie w takich sytuacjach szczególnie pamiętać o uzupełnianiu płynów.

Woda ma istotny wpływ na wygląd naszej skóry. Niedobory wody powodują brak jędrności i napięcia skóry, a więc pojawiają się znienawidzone przez kobiety zmarszczki. Choćby z tego powodu, warto pamiętać o odpowiednim nawadnianiu.

Podczas stosowania różnych diet, odchudzających czy oczyszczających, organizm człowieka pozbawia się dużej ilości toksyn, dlatego niezbędna jest odpowiednia podaż wody. Prawdą jest, że woda jest ważnym elementem walki z nadmiarem kilogramów. Bardzo dobrym zwyczajem jest wypijanie szklanki wody z cytryną zaraz po przebudzeniu. Pozwoli to na uzupełnienie płynów po nocy i pobudzi nas do życia, a witamina C zawarta w owocu dobrze wpłynie na oczyszczanie organizmu.

OCHRONIA NARZĄDY WEWNĘTRZNE

Woda stanowi istotny składnik wszystkich płynów ustrojowych, a ponadto jest nieściśliwa, spełnia też rolę zabezpieczającą i zwilżającą. Chroni m.in. gałkę oczną, mózg, rdzeń kręgowy, a także płód, który rozwija się w ciele matki. To, że nasze stawy wykazują ruchliwość, a narządy wewnętrzne w jamie brzusznej nie ulegają uszkodzeniu przy naszej aktywności - to również zasługa obecności wody. W pierwszym wypadku, wchodzi ona w skład mazi zmniejszającej tarcie stawów, wydzielanej przez kaletki maziowe, w drugim - śluzu, który zwilża te narządy.

Pamiętajmy o piciu wody zwłaszcza w towarzyszące nam aktualnie upalne dni, dla własnego zdrowia i dobrego samopoczucia.

PRZEŚLIJ PRZEPIS WYGRAJ FARTUCH Z NASZYM LOGO

Dla każdej z czytelniczek lub czytelników, który prześle przepis wraz ze zdjęciem swoim i swojego dania, mamy nagrodę w postaci fartucha kuchennego z naszym logo.

Przepisy należy przysyłać na adres redakcji lub na naszego redakcyjnego maila z dopiskiem: **KUCHENNE ZACISZE**

Adres do wysyłki:

Redakcja "Twój Głos", ul. Kościuszki 22B, 08-400 Garwolin
Adres e-mail: **monika@twojglos.pl**



Spektakl i warsztaty dla najmłodszych

TROJANÓW Wakacje przekroczyły półmetek, ale nie słabnie oferta rozrywkowa dla dzieci i młodzieży. Gminna Biblioteka Publiczna w Trojanowie postanowiła zadbać, by najmłodszy mieli okazję do zabawy. Z tej racji już 17 sierpnia w altanie OSP Trojanów

o godz. 14:00 odbędzie się spektakl teatralny „Kot w butach”. Aby wziąć udział w przedstawieniu, należy zapisać się w bibliotece osobiście lub kontaktując się przez telefon: 25 682 75 71. Spektakl nie będzie jednak jedyną atrakcją, jaką w sierpniu przygotowały

panie z biblioteki. Zaledwie dzień później, 18 sierpnia, odbędą się warsztaty „eko-Twórcy”. 19 sierpnia przyjdzie pora na „kolorowe maki”. Z kolei 22 sierpnia biblioteka zaprasza na „Kulinarne eko wędrowki”. Dzień później są planowane „eko lam-

piony” i „kreatywne grillowanie”. A 24 i 25 sierpnia przyjdzie pora odpowiednio na: „sowy z szyszek” i „malowanie na kamieniach”. Wszystkie zajęcia są prowadzone dla dzieci w wieku 7-14 lat, w godz. 11:00-13:00.

TK.

» MGR IZABELA BARAN - PSYCHOLOG W GABINECIE PSYCHOLOGICZNYM
IZABELA BARAN W GARWOLINIE WYJAŚNIA:

POWRÓT DO SZKOŁY PO WAKACJACH. JAK WSPIERAĆ NASZE DZIECKO?



**Powrót do szkoły
kojarzy mi się
z mieszaniną uczuć.
Z jednej strony
byłam bardzo
podekscytowana,
miałam nowe,
długopisy, zeszyty,
książki i nie mogłam
się doczekać kiedy
ich użyję. Lubiłam
się uczyć i dostawać
dobre oceny. Z
drugiej strony
trochę obawiałam
się. Nie wiedziałam
co mnie tam czeka**



rodziców.

Słuchaj i rozmawiaj, ale nie oceniaj. Gdy przychodzi do nas nasza pociecha z problemem, mamy często nawyk do natychmiastowego poszukiwania rad i rozwiązań. Oczywiście chcemy zrobić to dla dobra dziecka, często jednak nie o to chodzi i tracamy ważny aspekt rozmowy z dzieckiem. Dzieci potrzebują kogoś, kto poświęci czas i uwagę na wysłuchanie historii, przeżyć.

Dziecko nie powinno być poddawane ocenie, krytyce, usilnemu pokazywaniu naszej perspektywy.

Dziecko, które przeżywa jakieś trudności, łatwo dostrzec w jego zachowaniu. Bądź uważny na zmiany w zachowaniu dziecka. Dzieci mogą różnie reagować na powrót do szkoły po dwóch miesiącach odpoczynku. Mogą być bardziej zamyślane, rozkojarzone, spięte, mogą częściej się

złościć. Pamiętajmy, że najważniejsze jest to, czego nie widać. Pod tak zwanym „gorszym dniem”, przeważnie kryje się cierpienie - doświadczenia, z którymi dziecko nie może sobie poradzić. Jeżeli obserwujemy nowe, niepokojące zachowanie u dziecka, warto nazwać to co widzimy oraz okazać empatię i zatroszczyć się o dziecko.

Obecność, bezwarunkowe wsparcie i akceptacja, to najcenniejsze, co możemy dać dziecku, kiedy przeżywa trudności. „Jestem z Tobą, jestem przy Tobie” przynosi bezpieczeństwo i ukojenie. Pomóż nazywać uczucia i potrzeby. Wszystkie uczucia są ważne. Wszystkie emocje są potrzebne. Pamiętaj o tym. Dziecko nie udaje. Nawet, gdy po komunikacie: „No dobrze, nie idź dzisiaj do szkoły” - objawy znikają jakby przyjechała dobra wróżka i zrobiła „pstryk”! Dużo jest metod, aby pomagać i wspierać dziecko w tym stresującym czasie. Dodatkowo, rodzicu nie zapominaj o swoich naturalnych umiejętnościach, które mogą zdziałać cuda.

» EWA TOMALA - RADCA PRAWNY
Z KANCELARII RADCY PRAWNEGO
EWA TOMALA W GARWOLINIE
WYJAŚNIA:

Jak uniknąć problemów przy eksmisji lokatorów?

CZYTELNICZKA:

Miesiąc temu kazałam mojemu kuzynowi opuścić mieszkanie, które jest moją własnością. Umowę najmu rozwiązałam z nimi gdyż zalegali z czynszem najmu za trzy miesiące i naruszał spokój sąsiadów poprzez liczne awantury podczas spotkań z kolegami, które organizował w mieszkaniu. Pomimo tego, że umowa najmu już nie obowiązuje on nadal zajmuje mieszkanie i nie chce się wyprowadzić. Interwencja policji nie pomogła. Mam teraz problem, gdyż nie chce mi płacić czynszu, gdyż twierdzi, że umowa najmu nie obowiązuje, bo ją wypowiedziałam. Nie mogę wynająć mieszkania innym osobom, bo nadal tam mieszka. Co mogę zrobić w takiej sytuacji? Czy muszę mu zapewnić lokal zastępczy? Czy należy mi się zapłata czynszu za miesiące, w których bez umowy najmu zajmuje lokal?

PRAWNIK
ODPOWIADA:

Poprzedni artykuł dotyczył postępowania eksmisyjnego oraz konieczności zapewnienia lokalu socjalnego osobie eksmitowanej. W tym artykule wskażę w jaki sposób uniknąć problemów z koniecznością oczekiwania na przyznanie lokalu socjalnego osobie, która ma być eksmitowana. Problem z eksmisją i oczekiwaniem na lokal socjalny po prawomocnym wyroku nakazującym eksmisję, może okazać się bardzo uciążliwy dla właściciela nieruchomości. Z tego też względu warto zabezpieczyć się już w chwili zawierania umowy najmu przed tego rodzaju problemami. Bardzo dobrym sposobem na uniknięcie problematycznej egzekucji wyroku eksmisyjnego jest zawarcie umowy najmu okazjonalnego. Umowa najmu okazjonalnego, ma takie same skut-



✦ Ewa Tomala

ki jak umowa najmu. Różni się tym, że najemca składa u notariusza oświadczenie w formie aktu notarialnego o zobowiązaniu do poddania się egzekucji i opróżnienia lokalu we wskazanym terminie. Ponadto najemca wskazuje lokal, w którym będzie mógł zamieszkać w przypadku konieczności eksmisji. Do umowy najmu załącza się również oświadczenie właściciela lokalu, wskazanego przez najemcę, o wyrażeniu zgody na zamieszkanie w nim najemcy po zakończeniu umowy najmu. Powyższe oświadczenie jest składane z podpisem notarialnie poświadczonym. Umowa najmu okazjonalnego dla swej ważności wymaga zachowania formy pisemnej. Konieczne jest również zgłoszenie zawarcia umowy najmu okazjonalnego do właściwego naczelnika urzędu skarbowego. Termin na zgłoszenie to 14 dni od dnia rozpoczęcia najmu.

Tego rodzaju umowa wymaga dokonania znacznie więcej czynności, niż zwykła umowa najmu, jednak pozwala na uniknięcie problematycznej eksmisji.

W kolejnym artykule wyjaśnię, jakie roszczenia przysługują w przypadku, kiedy lokator po rozwiązaniu umowy najmu w dalszym ciągu zajmuje lokal.

» PUBLIKUJEMY ZDJĘCIA NOWORODKÓW Z GARWOLIŃSKIEGO SZPITALA:
NASI NAJMŁODSI MIESZKAŃCY



✦ Apolonia urodziła się 27 lipca. Ważyła 3450 gramów i mierzyła 54 centymetry. Jest córeczką Martyny i Rafała Zadróżnych z Garwolina.



✦ Amelka urodziła się 2 sierpnia. Ważyła 2700 gramów i mierzyła 50 centymetrów. Jest córeczką Bogusławy i Mirosława Filiks z miejscowości Dębówka.



✦ Franio urodził się 3 sierpnia. Ważył 3570 gramów i mierzył 57,5 centymetra. Jest synkiem Olgi i Alberta Wesołowskich z miejscowości Wola Zadybska.



✦ Staś urodził się 3 sierpnia. Ważył 3350 gramów i mierzył 55 centymetrów. Jest synkiem Patrycji i Mariusza Izworskich z miejscowości Łąki.

Prowadzisz działalność z ofertą skierowaną do kobiet?

Zareklamuj się na stronach
"Głosu Kobiety"!

Zadzwoń i spytaj o szczegóły.
tel. 505 409 151

WAŻNE KONTAKTY:

✦ Niebieska linia/ Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Garwolinie	tel. 25 68 43 441
✦ Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie	tel. 25 682 43 19
✦ SPZOZ Garwolin	tel. 25 684 47 00
✦ Fundacja Tętniące Życiem	tel. 737 443 494
✦ Infolinia NFZ dotycząca KORONAWIRUSA	
eprasa.pl 48c3787505	tel. 800 190 590

Vital MED
PRYWATNA PRZYCHODNIA

GARWOLIN
ul. Kościuszki 52, lokal 11
Budynek Grey House

DERMATOLOG
dla dzieci i dorosłych

☎ 502 999 558 🌐 VitalMedGarwolin.pl

Znajdź nas na

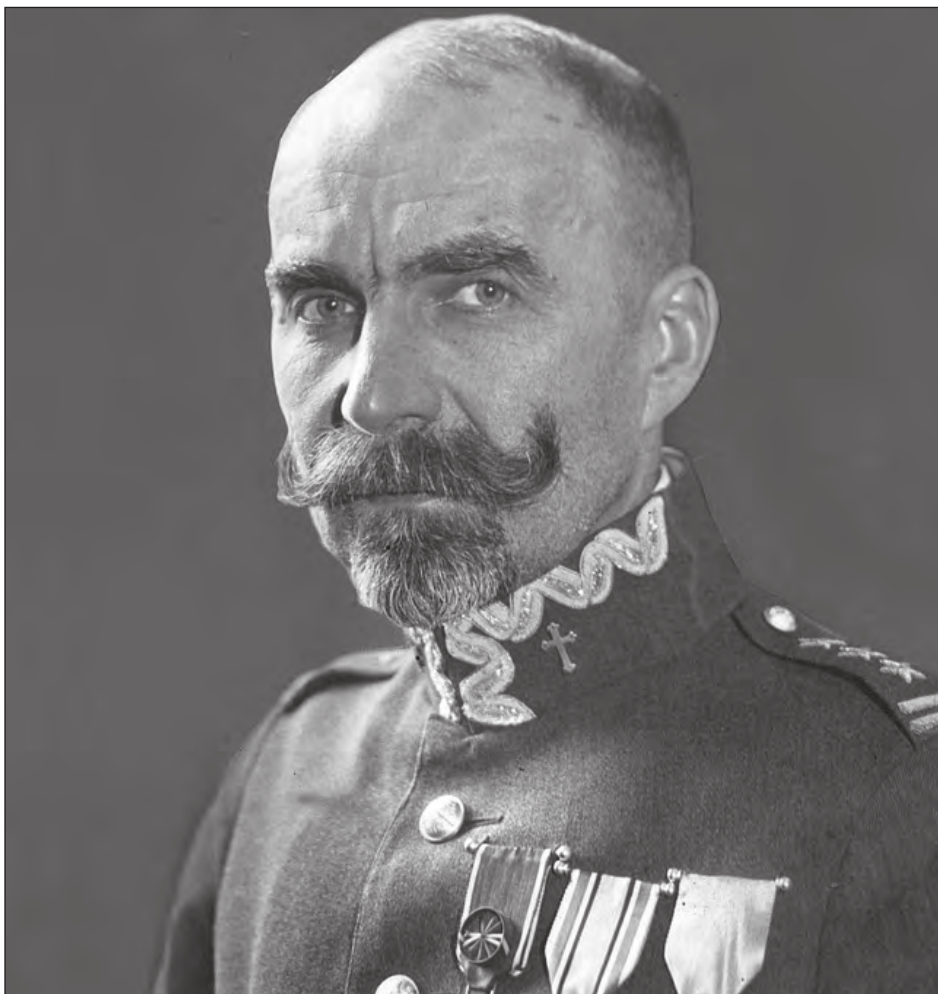
Głosił kazania patriotyczne, nauczał młodzież polskości



Ryszard Paszko był duchownym wyznania ewangelicko-augsburskiego, seniorem Wojska Polskiego, ofiarą zbrodni katyńskiej. W 1933 roku zakupił działkę na Osiedlu Klimatyczno-Wypoczynkowym w Wildze

Ryszard Paszko (do 1922 roku Paszke) przyszedł na świat 1 czerwca 1878 roku w Stokach koło Bełchatowa. Był synem **Adolfa Gustawa Paszke** i **Karoliny z Keberników**. Ukończył studia teologiczne na Uniwersytecie w Dorpacie (Tartu w Estonii). W czasie studiów wstąpił do korporacji akademickiej Konwent Polonia (po zamknięciu przez Rosjan Uniwersytetu Wileńskiego kontynuował tradycje Filomatów i Filaretów).

W 1900 roku został wyświęcony na księdza. W okresie od 1902 do 1903 roku sprawował posługę wikariusza parafii Ewangelicko-Augsburskiej w Tomaszowie Mazowieckim. W latach 1903–1915 był pastorem w parafii w Kole. Należał do polskich organizacji patriotycznych. Bliskie były mu ideały narodowowyzwoleńcze. W związku z powyższym w 1915 roku w Celler pod Hanowerem został



■ Generał Ryszard Paszko

pochwycony przez Niemców.

PEŁNIŁ SŁUŻBĘ JAKO SZEF GŁÓWNEGO URZĘDU DUSZPASTERSTWA WYZNANIA EWANGELICKO-AUGSBURSKIEGO

Po odzyskaniu wolności od 1916 roku posługiwał jako pastor w parafii w Łomży. Głosił kazania patriotyczne i nauczał młodzież szkolną polskości.

Administracja guberni usunęła go ze stanowiska pastora, wydając zakaz pobytu na terenie pięciu powiatów guberni warszawskiej. Wkrótce jako ochotnik zasilili szeregi wojsk polskich. Należał do Polskiej Organizacji Wojskowej. 25 września 1919 roku z rąk Naczelnego Wodza Wojsk Polskich otrzymał nominację na naczelnego kapelana wyznania ewangelickiego. Równocześnie został administrato-

rem parafii Wniebowstąpienia Pańskiego przy ulicy Puławskiej 2/4 w Warszawie. Był to jedyny luterński kościół garnizonowy. Pracował w charakterze nauczyciela. Od 1921 roku nauczał religii ewangelickiej w Państwowym Gimnazjum im. Tadeusza Reytana w Warszawie. Pełnił służbę jako szef Głównego Urzędu Duszpasterskiego Wyznania Ewangelicko-

-Augsburskiego. Od 1927 roku był szefem Wydziału Wyznania Ewangelicko-Augsburskiego Biura Wyznań Niekatolickich Ministerstwa Spraw Wojskowych. 3 maja 1922 roku został zweryfikowany w stopniu naczelnego kapelana ze starszeństwem z 1 czerwca 1919 roku. Zweryfikowany z 1. lokatą w duchowieństwie wojskowym wyznania ewangelicko-augsburskiego. 8 sierpnia 1922 roku figurował jako senior z ww. starszeństwem i lokatą.

ZOSTAŁ WYWIEZIONY Z KOZIELSKA DO MOSKWY, A NASTĘPNIE ZAMORDOWANY PRZEZ SOWIETÓW W KALININIE

Od 1922 roku, po wydaniu zezwolenia przez Ministra Spraw Wojskowych gen. por. **Kazimierza Sosnkowskiego**, używał nazwiska Paszko. We wrześniu 1929 roku został przeniesiony w stan spoczynku. Razem z rodziną mieszkał w Warszawie. Był żonaty z **Lidią z domu Denel**. Miał dzieci: **Bohdana, Halinę (po mężu Sachnowska)** i **Janusza**.

W 1933 roku zakupił działkę (działki) na Osiedlu Klimatyczno-Wypoczynkowym w Wildze (ulica Słoneczna, Krasnali). Od 1938 roku do wybuchu wojny był członkiem Komisji Rewizyjnej Towarzystwa Przyjaciół Wilgi nad Wisłą Osiedla Klimatyczno-Wypoczynkowego. Mimo, iż nie podlegał służbie wojskowej, 7 września 1939

roku zasilili szeregi grupy żołnierzy nie posiadającej oficera, zostając dowódcą tejże grupy. Pod koniec września 1939 roku pod Zamościem trafił w ręce Sowieckie, które wkroczyły na tereny Rzeczypospolitej 17 dnia sądno miesiąca. Został osadzony w obozach w Putywlu i Koziełsku. 24 grudnia 1939 roku wywieziony z Koziełska do Moskwy, a następnie zamordowany przez Sowieców w Kalininie (dzisiaj Twer), stając się jedną z ofiar zbrodni katyńskiej.

Ksiądz Ryszard Paszko został odznaczony m.in. Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski, Medalem Niepodległości, Odznaką Pamiątkową Polskiej Organizacji Wojskowej i Odznaką Pamiątkową Więźniów Ideowych.

12 listopada 2006 roku decyzją Ewangelickiego Duszpasterstwa Wojskowego Kaplica Ewangelicka Żołnierza Polskiego przy ul. Nowowiejskiej 26 w Warszawie przybrała imię ks. sen. płk. Ryszarda Paszko. Symboliczny grób kapłana znajduje się na cmentarzu ewangelicko-augsburskim przy ul. Młynarskiej w Warszawie.

Postanowieniem nr 112-48-07 Prezydenta RP **Lecha Kaczyńskiego** z 5 października 2007 roku ks. sen. Ryszard Paszko został pośmiertnie awansowany do stopnia generała brygady. Awans został ogłoszony 9 listopada 2007 roku w Warszawie podczas uroczystości „Katyń Pamiętamy-Uczymy Pamięć Bohaterów”.

Michał Kurach

Prowadził zakłady litograficzne w Oweranii i Paryżu

Adam Piliński był grafikiem, litografem i rytownikiem. Parał się paleografią i rekonstrukcją starodruków. W czasie niewoli państwa polskiego odznaczył się jako działacz emigracyjny we Francji

Adam Józef Piliński urodził się 22 listopada (grudnia) 1810 roku w Maciejowicach. Od lat młodości był mu ideały patriotyczne. Uczestniczył w działaniach niepodległościowych. Brał udział w Powstaniu Listopadowym. Po upadku narodowego zrywu wyemigrował do Fran-

cji. Jako emigrant założył i prowadził własne zakłady litograficzne w Clermont-Ferrand w regionie Oweranii i Paryżu. Był wynalazcą homografii tj. techniki rekonstruowania zabytków piśmienniczych poprzez wykonywanie faksymiliów z rękopisów, rycin i starodruków.

Znakiem rozpoznawczym zawodowej aktywności Pilińskiego stało się właśnie stosowanie autorskiej ww. techniki, zwanej z francuska procédé Piliński. Polegała ona na niezwykle precyzyjnym kopiowaniu wszystkich znaków graficznych ołówkiem na roślinnej kalce, a następnie przenoszeniu go na kamień litograficzny

i odbijaniu specjalistycznymi farbami na starych papierach.

TWORZYŁ GRAFIKI ORAZ RYCINY, WYKONANE RYLCEM NA PŁYCE STALOWEJ

Piliński wykonywał doskonałe reprodukcje oraz rekonstrukcje unikalnych zabytków piśmienniczych, tak polskich, jak i obcych. Zrekonstruował m.in. „Psałterz puławski” (XV wiek, autor nieznany) i tzw. „Statut wiślicki” (dokument z dziedziny ochrony przyrody ustanowiony przez Kazimierza Wielkiego).

Gros prac artysty znajduje się w Bibliotece Kórnickiej

w Wielkopolsce. Został on autorem projektu banknotów i monety narodowej polskiej doby Powstania Styczniowego. Parał się paleografią, która jest jedną z nauk pomocniczych historii. Dziedzina ta zajmuje się badaniem rozwoju pisma w procesie historycznym, jak również studiowaniem środowiska, w jakim żył i tworzył dany pisarz oraz rozpoznawaniem skrótów i odczytywaniem dawnego pisma.

Adam Piliński zmarł 23 stycznia 1887 roku w Paryżu w wieku 76 lat. Został pochowany na paryskim cmentarzu Montparnasse.

Do najbardziej znanych grafik artysty należą: „Herb

Polski oraz konny rycerz z tarczą”, „Pochód królewski z rycerzami i orkiestrą” oraz „Portrety trzech mężczyzn”.

Piliński tworzył staloryty tj. grafiki oraz ryciny wykonane rylcem na płycie stalowej. Wymagało to od twórcy niezwyklej precyzji, gdyż rytownik dokonywać retuszy i jakichkolwiek poprawek w zasadzie nie mógł, a to ze względu na niezwykłą twardość materiału, w jakim pracował. Warto zwrócić uwagę, że po zakończonym rytowaniu płyta w stalorycie była hartowana. W tym miejscu należy wymienić wykonane przez Pilińskiego w ww. technice: „Ostrosłup pomnikowy wzniesiony

przy Schwechat niedaleko Wiednia”, „Napoleon przed domem Kopernika w Toruniu”, „Dom Mikołaja Kopernika we Fromborku”, „Ratusz w Tarnowie”, „Lublin w Małopolsce” i „Chorągiew turecka zdobyta w czasie oswobodzenia Wiednia przez króla Jana III Sobieskiego”.

Na przełomie XX wieku ukazała się wydana w języku francuskim praca **Stanisława Pilińskiego** (1839-1905) podsumowująca twórczość artysty urodzonego w Maciejowicach pt. „Adam Piliński i jego prace: ryciny, rysunki, litografie i reprodukcje faksymilowe”.

M. Kurach

Roztaczały opiekę nad sierotami i dziewczętami

» Siostry zakonne ze Zgromadzenia Opatrzności Bożej pojawiły się w Żelechowie 29 września 1929 roku. Ich zadaniem była opieka nad dziećmi oraz nieletnimi dziewczętami przeżywającymi wszelkiego rodzaju trudności – tak moralne – jak i wychowawcze, z wejściem w dorosłe życie

Siostry powołały do życia ochronkę. Znajdowała się ona w dworcu przy ulicy Świętego Stanisława, która dzisiaj nosi nazwę Alei Wojska Polskiego. Obiekt został wybudowany w pierwszej połowie XIX stulecia. W pierwszych latach XX wieku jego właścicielem był notariusz Ignacy Dmowski. W roku 1928 wdowa po notariuszu, Maria Dmowska, przekazała budynek Towarzystwu Opieki nad Dziećmi. Powołało ono do życia ochronkę dla najmłodszych. Od 1929 roku opiekę nad przedszkolem sprawowały siostry Opatrzności Bożej. Przy ochronce działała m.in. pracownia krawiecka. Na co dzień zakonnice prowadziły wychowanie przedszkolne, a także nauczanie młodzieży katechezy przy parafii.

ZORGANIZOWAŁY OPIEKĘ NAD DZIEĆMI



■ Ochronka w dworcu przy ulicy Świętego Stanisława w Żelechowie. W 1929 roku opiekę nad ochronką objęły siostry Opatrzności Bożej. Zdjęcie z roku 1929

WYSIEDLONYMI Z ZAMOJSZCZYZNY, KTÓRE ZNALAZŁY SCHRONIENIE W MIEŚCIE

Zgromadzenie Sióstr Opatrzności Bożej zostało powołane do życia w 1857 roku we Lwowie przez matkę Antoninę Mirską z inicjatywy arcybiskupa lwowskiego Łukasza Baranieckiego. 10 lat później zgromadzeniu nadano urzędowy dekret Świętej Kongregacji dla Biskupów i Zakonników, który stanowił, iż papież Pius IX uznał Zgromadzenie Sióstr Opatrzności Bożej jako zgromadzenie zakonne. Ostateczne zatwierdzenie Konstytucji miało miejsce w roku 1949. Do najważniejszych zadań Zgromadzenia Sióstr Opatrzności Bożej należało m.in. wychowanie i edukacja osieroconych i zaniebanych wychowawczo i moralnie dzieci i młodych dziewcząt, prowadzenie szkół, przedszkoli i domów dziecka, katechizacja młodego pokolenia oraz świadczenie pomocy rodzinom wielodzietnym, niepełnym i rozbitym. Żelechowska ochronka sta-

nowiła wczesną formę przedszkola. Wydawano w niej posilki. Obiekt spełniał zadania dydaktyczne, profilaktyczne, terapeutyczne, plastyczne, muzyczne i inne.

W czasie II Wojny Światowej siostry Opatrzności Bożej zorganizowały na terenie Żelechowa akcję dożywieniową dzieci. Wśród zakonnic posługujących w okresie okupacji niemieckiej w mieście znajdowała się siostra Monika Skrzyszowska. To właśnie ona w maju 1940 roku stworzyła w tych arcytrudnych warunkach nauczanie na tajnych kompletach na poziomie gimnazjalnym.

Od jesieni 1942 roku siostry Opatrzności Bożej organizowały opiekę nad dziećmi wysiedlonymi z Zamojszczyzny, które znalazły schronienie w mieście.

Zamojszczyzna według hitlerowców miała być czysto niemieckim obszarem osadniczym. W związku z powyższym pod koniec 1942 roku rozpoczęto akcję przesiedleńczą ludności polskiej. W Żelechowie w ten sposób znalazło się 369 wysiedleńców, wśród

których znakomitą część stanowiły dzieci, a także ludzie starsi. Osoby te zostały zakwaterowane w budynku miejscowej szkoły. Część z dzieci przysparzały żelechowskie rodziny. Ogłoszono zbiórkę pieniędzy, ludzie opodatkowali się na rzecz wysiedlonych, a właściciele ziemscy ofiarowywali żywność.

PROWADZIŁY NAUCZANIE KATECHEZY W SZKOŁACH ORAZ DBAŁY O WYSTRÓJ MIEJSCOWEGO KOŚCIOŁA

W styczniu 1943 roku wysiedleni zostali zakwaterowani w zrujnowanych pożydowskich domach po likwidacji getta. Pomoc świadczyła miejscowa delegatura Rady Głównej Opiekuńczej. Uruchomiono przedszkole i schronisko dla starców. Ochronkę prowadziły siostry Opatrzności Bożej, zapewniając dzieciom z Zamojszczyzny wyżywienie i opiekę. Wysiedlone dzieci przebywały w Żelechowie do wyzwolenia. Wówczas to powracający z przymusowych robót w III

Rzeszy rodzice zabrali je do swoich domów.

W czasie PRL, kiedy trwała systemowa walka władz państwowych z kościołem, posługa sióstr Opatrzności Bożej była bardzo trudna. Postanowieniem komunistycznych władz w 1962 roku ochronka prowadzona przez zakonnice w Żelechowie została zamknięta. Siostry od tej chwili prowadziły jedynie nauczanie katechetyczne, a także zajmowały się opieką nad osobami w podeszłym wieku.

W 1980 roku Zgromadzenie Sióstr Opatrzności Bożej nabyło dom na rogu ulic Piłsudskiego i Długiej w Żelechowie. Obiekt znalazł się w posiadaniu zakonnic dzięki ofiarności państwa Marii i Stanisława Mikulskich, nad którymi siostry sprawowały opiekę w ostatnim okresie ich życia.

W kolejnych latach siostry Opatrzności Bożej prowadziły nauczanie katechezy w szkołach w Żelechowie, a także dbały o wystrój wnętrza miejscowego kościoła pw. Zwiastowania Najświętszej Maryi Panny.

Michał Kurach

» Z HISTORII GARWOLINA I OKOLIC:

Kalendarium historyczne

NOWY URZĘDNIK NAD WILGĄ

11 sierpnia, 1946. Garwolin. Wójtem Garwolina został Grzegorz Cziołka. Przejął on swoje obowiązki od Piotra Zielonki. Jego poprzednikiem na urzędzie był z kolei Adam Kotarski.

ODSZEDŁ PISARZ ZWIĄZANY Z REGIONEM

13 sierpnia, 1938. Zmarł Izaak Meir Weissenberg. Ten żydowski pisarz urodził się w Żelechowie w roku 1881. Swoją twórczość rozwijał w Warszawie u boku Icchaka Lejba Pereca. Spod jego pióra wyszło gros nowel, a także dramatów. W swoich dziełach propagował język jidysz oparty na dialekcie polskim.

SCHRONIENIA SZUKAŁ W WARSZAWIE

15 sierpnia, 1941. Garwolin. Jan Zaniewski opuścił nasze powiatowe miasto i w okresie od 18 sierpnia do 6 grudnia ukrywał się w stolicy. Tam „Ulina” z ośmioma innymi działaczami podziemia założył Związek Polski Niepodległej – Odrodzenie, w którym on sam był kierownikiem Podokręgu „Gopło”, do którego zaliczały się powiaty garwoliński, miński, łukowski, grójecki i puławski.

GARWOLIN PRZESTAŁ BYĆ BEZPIECZNY

16 sierpnia, 1794. Powiat. Karol Sosnowski stosował pismo do Rady Nadzorczej Narodowej postulujące przeniesienie siedziby Komisji Porządkowej Ziemi Stężyckiej i Powiatu Garwolińskiego z naszego miasta powiatowego do Żelechowa.

POŚLANIEC ZYSKAŁ NIEWIELE ŚRODKÓW

16 sierpnia, 1794. Garwolin. Pobyt w grodzie nad Wilgą, który trwał od 25 lipca, zakończył Józef Drozdowski. Był on wysłannikiem Wydziału Skarbu Rady Nadzorczej Narodowej, oddelegowanym w nasz rejon aby zebrać fundusze od miejscowej ludności na prowadzenie działań związanych z Powstaniem Kościuszkowskim. Niestety, okoliczni mieszkańcy boleśni doświadczeni antypolską retoryką zaborcy nie mogli wydatnie wesprzeć walczących.

» GARWOLACY HISTORYCZNIE ZNANI:

Lucjan Dobrzański

Lucjan Dobrzański przyszedł na świat w 1872 roku na terenie dzisiejszej Ukrainy. Pobierał nauki w gimnazjum filialnym w Białej Cerkwii. W Charkowie studiował weterynarię i medycynę.

Od najmłodszych lat bliskie były mu ideały patriotyczne i narodowe. Jako Polak dotkliwie doświadczył prześladowań ze strony rosyjskich nauczycieli.

Już w gimnazjum założył polskie kółko samokształceń. Ukończył z wyróżnieniem Instytut Weterynaryjny



■ Lucjan Dobrzański

w Charkowie. Tam też należał do polskiego stowarzyszenia „Tarcza”. Na Ukrainie pracował przez okres jednego roku. Odrzu-

cił kilka intratnych propozycji zawodowych z Rosji, aby powrócić na ziemię polskie. W okresie od 1898 do 1913 roku sprawował obowiązki powiatowego lekarza weterynarii w Garwolinie. Wśród okolicznych mieszkańców propagował idee pracy społecznej i oświatowej. Zabiegał o uspołecznienie ludności wiejskiej. Należał do Kółek Rolniczych, Kasy Oszczędnościowej i Czytelni Ludowej. Wygłaszał odczyty oświatowe niemal we wszystkich szkołach średnich, rolni-

czych w kraju. Od 1914 roku wykładał na Kursach Przemysłowo-Rolniczych. W roku 1918 otrzymał nominację z rąk Naczelnika Państwa na stanowisko profesora przy katedrze anatomii, weterynarii i encyklopedii zwierząt. W ww. zakładzie pracował do końca swojego życia.

Kilkukrotnie pełnił funkcję dziekana wydziału rolniczego. Był kuratorem Bratniej Pomocy Szkoły Głównej Gospodarstwa Wiejskiego. Uczelnia ta przyznała mu tytuł swego członka honoro-

wego „Bene Meritus”. Od pierwszych chwil po założeniu Polskiego Radia prowadził w niej Skrzynkę Weterynaryjną. Wykładał na Kursach imienia Stanisława Staszica. Pisał teksty popularyzujące wśród rolników wiedzę z dziedziny medycyny weterynaryjnej. Był autorem prac fachowych traktujących m.in. anatomii zwierząt domowych, gruźlicy bydła, pomocy w nagłych wypadkach i położnictwa. Zmarł w roku 1934.

M. Kurach

DODAJ SWOJE OGŁOSZENIE

Jak zamieścić ogłoszenie drobne w gazecie? Wybierz jeden ze sposobów.



SMS

Wyślij SMS z treścią ogłoszenia (maksymalnie 160 znaków), pod nr **74567** zaczynając od skrótu **TGO**. Przykład: TGO.oddam szczeniaki w dobre ręce. Podaj miejscowość oraz numer telefonu kontaktowego. Koszt SMS-a wynosi 4,92 zł z VAT. Ogłoszenie ukaże się w kolejnym wydaniu gazety. Serwis funkcjonuje we współpracy z firmą Bild Presse z siedzibą w Łodzi.



KUPON

Napisz treść ogłoszenia na wyciętym z gazety, ważnym kuponie i dostarcz go do redakcji lub wrzuć do skrzynki kontaktowej gazety. Możesz także wysłać go pocztą. Ogłoszenie jest bezpłatne i ukaże się w kolejnym wydaniu gazety.



REDAKCJA

Przyjdź do redakcji i podaj treść ogłoszenia. Cena za jedną emisję wynosi 5,00 zł z VAT.

Ogłoszenie dostarczone do redakcji do poniedziałku do godz. 10:00 ukaże się w najbliższym śródownym wydaniu. W przypadku wysłania kuponu pocztą lub wrzucenia do skrzynki kontaktowej o terminie publikacji decyduje data dotarcia kuponu do redakcji. Redakcja zastrzega sobie prawo ingerencji w treść ogłoszenia w przypadku, gdy podana kategoria jest niezgodna z treścią ogłoszenia, lub gdy treść ogłoszenia zawiera błędy ortograficzne lub stylistyczne. **Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń.**

UWAGA!
JEDEN KUPON = JEDNA OFERTA

Pamiętaj, że w jednym ogłoszeniu można podać tylko jedną ofertę sprzedaży, kupna, czynności. W przypadku, gdy w ogłoszeniu będzie więcej ofert, opublikowana zostanie pierwsza w kolejności.

Przykład: z ogłoszenia „Sprzedam kosiarkę rotacyjną, meble kuchenne, rower górski...” opublikowana zostanie oferta sprzedaży kosiarki rotacyjnej. Pozostałe dwie rzeczy należy podać w kolejnych ogłoszeniach.



MIESZKANIE
SPRZEDAM

PRZESTRONNE mieszkanie o powierzchni 62m² w atrakcyjnej lokalizacji przy ulicy Korczaka w Garwolinie. Cena 5,7 tys. za m². Tel: 500 800 586

DOM
SPRZEDAM

DOM i garaż 16x9 na działce 1800 mkw, okolice Ryk. Tel. 667 315 720.

DOM murowany z zabudowaniami gospodarczymi na działce 18 arów. Za jeziorze Tel. 691 197 930.

LOKAL
SPRZEDAM

BUDYNEK pod działalność gospodarczą, 79m² na działce 1200m²- parking. Stężyca Tel. 661 488 814, 661 909 466.

DO WYNAJĘCIA
POSIADAM

MIESZKANIE M4; 62m²; Garwolin-Romanówka; wyposażona kuchnia; wolne od 1 września; cena 1.800 zł + koszt energii Tel. 602 763 461.

DOM, okolice Ryk, blisko szkoła i przedszkole. tel. 790 643 746

PLAC w Stężycy, teren przemysłowy, działka z dobrym dojazdem wielkości 25 arów. Tel: 790 332 583

MIESZKANIE 5-cio po-

kojowe 120m² w bloku do zamieszkania, 1500 zł +media. Dęblin, ul. Podchorążych Tel. 509 851 846.

LOKAL użytkowy w Rykach, osiedle Karola Wojtyły, na sklep, usługi, biuro lub gabinet. 50m², Ryki Tel. 886 971 236.

MIESZKANIE do wynajęcia 2 pokoje z kuchnią w bloku Łaskarzew, tel. 503 523 254

KAWALERKA, pokoje do zamieszkania + lodówka, pralka, blisko uczelni ław, pokoje od 400 do 600zł + media, Dęblin Tel. 509 851 846.

LOKAL ok. 50m² wolnostojący na działce 150m² przy oś. Lotnisko w Dęblinie. Koszt remontu lokalu wraz z adaptacją do własnych potrzeb wliczony w czynsz. Tel. 606 550 542.

DZIAŁKA POLE
SPRZEDAM

DZIAŁKA budowlana 1.300 m²; w miejscowości Niesadna; cena do uzgodnienia; dostępne media - prąd, woda; dostęp z drogi asfaltowej Tel. 515 611 004.

LAS 13 arów, gmina Nowodwór. tel. 602 506 949

PILNIE sprzedam działkę rolną we wsi Damianów gm. Trojanów 2162 m²+3500 m² (218/4+218/11). Tel: 608 625 811

DZIAŁKA budowlana w Stężycy o powierzchni 0,4ha. Utwardzona i ogrodzona z możliwością podzielenia na dwie działki. Cena 110 zł/ m² do negocjacji. Tel. 501 588 212.

DZIAŁKA w części budowlana w Brzezinach z rozpoczętą budową hali magazynowej. Powierzchnia 0,4ha. Cena 30 zł/ m² Tel. 501 588 212.

WYDZIERŻAWIĘ 2 hektary ziemi ornej; grunt bardzo dobrej klasy; 2 km od Garwolina; więcej szczegółów telefonicznie Tel. 668 607 131.

DZIAŁKA budowlana o pow. 2098 mkw, cena 50 zł/m, okolice Ryk. Tel. 667 315 720.

SIEDLISKO w gminie Górzno; więcej szczegółów telefonicznie Tel. 503 520 617.

DZIAŁKA z domem drewnianym, otynkowanym oraz media, 738 metrów kwadratowych w Rososzy, Tel. 729 221 330.

DZIAŁKA budowlana 11 ar, Dęblin Śląska tel. 695 419 886

DZIAŁKA budowlana o powierzchni 0,15 ha położona w gminie Miastków Kościelny, obręb Brzegi. Tel: 501 522 526

DZIAŁKA ok. 8arów, szer. 9m, wszystkie media w ulicy. Dęblin-Rycice Tel. 667 775 517.

DZIAŁKA POLE
KUPIĘ

WEZMĘ w dzierżawę grunty rolne, Kłoczew i okolice. Warunki do ustalenia. Tel: 790 772 445

DZIAŁKĘ budowlaną w Garwolinie o powierzchni 800 - 1000 m². Tel: 507-605-481

SAMOCHÓD
SPRZEDAM

CITROEN berlingo 1,6hdi, kremowy 1 właściciel, salon Polska, 120 mocy, 6 biegów, najbogatsza wersja wyposażenia, Ryki 49500. Tel. 600 449 265.

CITROEN c-elysee z 2018 r. 1.2 benzyna kolor błękitny sedany przebieg 46.000 km stan bardzo dobry bogate wyposażenie klima czujnik parkowania elektryczne szyby alufelgi hak przegład i ubezpieczenie ważne. Cena 38.000 zł. Ryki, tel. 660 192 702

DACIA sandero II 2004r., 1,2 benzyna, 75 km, 86 tys. km, kolor złoty, stan bardzo dobry, bez wkładu finansowego. Ryki, Cena 21 500zł Tel. 883 462 449.

PEUGEOT 407 hdi diesel 2005r, sedan, srebrny, poj. 2000cm³, przebieg 200tys. 9000. Tel. 722 048 495.

RENAULT Laguna II. Rok prod. 2002. Cena do uzgodnienia. Nr tel. 609 560 633. Dęblin.

TOYOTA Yaris II, 2008 rok, kolor srebrny metalic, przebieg 300 tys. km, 1.0, benzy-

KUPON NA BEZPŁATNE OGŁOSZENIE DROBNE

*prosimy wypełnić czytelnie drukowanymi literami

TREŚĆ OGŁOSZENIA:

.....

CENA:

MIEJSCOWOŚĆ:

TELEFON KONTAKTOWY:

eprasa.pl 48c3787505



KUPON WAŻNY DO
22 sierpnia

USŁUGI ASENIZACYJNE

- Realizujemy zleżenia z powiatu garwolińskiego
- Obsługujemy osoby indywidualne oraz firmy
- Podpisujemy umowy na wywóz nieczystości płynnych
- Jesteśmy pod telefonem 24h na dobę

Gończyce 125, 08-460 Sobolew



506 803 624

SKUP AUT

**GOTÓWKA OD RĘKI, WSZYSTKIE MARKI,
KAŻDY STAN, SZYBKA WYCENA I DECYZJA.**

Dojeżdżamy, wyceniamy na miejscu.

Zadzwoń, zapytaj, **503 816 616**

AUTO KASACJA SKUP AUT

- Wycena przez telefon.
- Zwrot OC.
- Zaświadczenie o demontażu.
- Odbiór lawetą.
- Gotówka od ręki.

515 595 795

na, II- drzwiowy, stan dobry.
Cena 8 tys. zł do negocjacji.
Dęblin. Nr tel. 668 159 828

SAMOCCHÓD KUPIĘ

KUPIE SAMOCHODY do 5.000 zł; po cenie mniejszej niż rynkową; w cenie złomu także; Żelechów Tel. 505 874 162.

AUTO - Kupię auto do 6.000 zł. Tel. 577 079 999.

KUPIĘ każdą starą Toyotę do 2005 r., benzyna, diesel oraz starego Mercedesa w każdym stanie. Odbiór lawetą. Płatność gotówką. Najlepsze ceny. Tel. 503 816 616.

MOTOCYKL KUPIĘ

STARE MOTOCYKLE: WSK Komar MZ, Motorynka i inne, oraz części. Tel. 514 633 149.

MOTOCYKL w każdym stanie, cena do uzg. Tel. 577 079 999.

MOTO RÓŻNE SPRZEDAM

FELGI stalowe, 2 szt

5x110x65 et 39. Ryki 220. Tel. 722 048 495.

KOŁA kompletne, nowe do daewoo tico i inne części, okolice Ryk Tel. 881 058 326.

OPONY hankook, 2szt. 225/60 r17 Tel. 662 596 281.

OPONY letnie continental 2szt, 185/65 r15 Tel. 662 596 281.

PRZYCZEPKA samochodowa nowa dwie osie DMC 750 kg alu burty wszystkie otwierane, wymiar 260 x 160, zarejestrowana, światła led. Cena 5.200 zł. Ryki, tel. 508 734 252

ROWER elektryczny; trójkołowy; cena 3.000 zł; Żelechów Tel. 502 732 292.

MASZYNY ROLNICZE SPRZEDAM

SIECZKARNIA do kukurydzy po kapitalnym remoncie P 280. Paprotnia, tel. 509 078 966

LINY stalowe do zgrarniaczy obornika fi10, fi12, fi13, koła linowe oraz za-

kuwanie lin. Tel. 603 346 594.

CHŁODZIARKA na mleko na dwie bańki 20L prod. eda. Ułęż 100. Tel. 669 245 224.

SIEWNIK zbożowy 17-rurkowy, oryginalny 1600. Tel. 508 151 620.

ADAPTER do rozrzutnika na dwa wałki, fabryczny z zębatkami i łańcuchem. Tel. 661 854 304.

WÓZ żelazny do ciągnika, cena 1250 zł. Tel. 693 106 228.

BRONY 3 i kultywator, cena do uzgodnienia. Tel. 693 106 228.

SIECZKARNIA do kukurydzy jednorzędowe, pottinger mex II, sprawna, cena do uzgodnienia. Ryki Tel. 606 362 739.

KOSIARKA rotacyjna agro-mech z-169, 1,65m, cena 2800zł Tel. 785 927 885.

PRZETRZĄSACZ taśmowy, stan dobry, cena do uzgodnienia, okolice Ryk Tel. 609 334 333.

SIEWNIK poznaniak garażowany w stanie b. dobrym ok. Maciejowic tel.798 524 880

CIĄGNIK ruski władymirec t25 dwie wajchy 1973r sprawny. Posiada dowód i tablice rejestracyjne lecz jest wyrejestrowany cena 8500zł (po remoncie) tel 727 431 684

PLUGI grudziądz 3skibowe wszystko sprawne nic do wymiany, zaczepiać i w pole. stan bardzo dobry Tel. 505 900 999.

KOSIARKA rotacyjna 165,slupsk sprawna osłona metalowa orginał stan dobry cena do uzgodnienia Tel. 505 900 999.

SIEWNIK do zboża poznaniak docisk sprawny stan bardzo dobry Tel. 505 900 999.

TRAKTOR mf 255 z tu-rem, okolice Ryk cena do uzgodnienia na miejscu Tel. 691 827 172.

BRONY 2, stan bardzo dobry, długość zębów 12cm, Dęblin Tel. 514 966 387.

TALERZOWKA 2x9 talerze

oryginał mało używana stan bardzo dobry Tel. 505 900 999.

PRZEWRAKARĘ do siana -pajak. Stan b.dobry. Tel.692 290 910

PRASE rolująca welger rp12, rok produkcji 1990, stan b.dobry, walcowa ,w originale .Tel.692 290 910

SIEWNIK Międzyrzecki .23 lejowy, rok produkcji 98. stan bardzo dobry. Tel. 692 290 910

SIEWNIK zachodni do zboża, duża skrzynia sprawny, stan bardzo dobry Tel. 669 717 566.

ZGRABIRKA do siana 7 gwiazd farba oryginał, stan bardzo dobry

KOMINIARZ

usługi w pełnym zakresie

czyszczenia, przeglądy, odbiory, opinie, ekspertyzy, wkłady, nasady

Tel. 781 495 997, 537 408 922

KOMBAJN Bizon ZO56 Le-opoldów tel. 604 812 100

MASZYNY ROLNICZE KUPIĘ

GLEBOGRYZARKĘ lub telerzówkę może być do remontu. Tel: 693 106 228

PLUGI 4-skibowe, odkładnie 4x40 i inne maszyny rolnicze również do remontu. Ryki i okolice Tel. 515 393 555.

MASZYNY rolnicze sprawne i do remontu Tel. 505 900 999.

PANELE OGRODZENIOWE



**SZEROKI ASORTYMENT
DOSTĘPNY OD RĘKI**

WARSZAWICE 89 D

☎ 25 685 81 41, 501 214 184

biuro@proway.pl www.proway.pl

KOMPLEKSOWE USŁUGI SPRZĄTAJĄCE



Sprzątanie:

- domów
- biur, gabinetów
- hal
- i innych obiektów

Garwolin i okolice Wystawiamy faktury VAT

tel. 507 720 193, e-mail: czystykat@wp.pl

UWAGA!!! UWAGA!!! UWAGA!!!

**Podpisujemy umowy
z importerami pojazdów!**

AUTO KASACJA

- wydawanie zaświadczeń do wyrejestrowania pojazdu,
- o odbiór własny,
- płatność gotówką,
- wysokie ceny za pojazdy

tel. 781 200 418, Ryki ul. Kolejowa 14



MEDYCZNA SZKOŁA POLICEALNA W OTWOCKU

ul. Michała Elwiro Andriollego 90, 05-400 Otwock, tel. 22 779 50 89

BEZPŁATNIE BEZ MATURY ZDOBEDZIESZ ATRAKCYJNY ZAWÓD KSZTAŁCIMY NA 21 KIERUNKACH

- ASYSTENT OSOBY NIEPEŁNOSPRAWNEJ
- ASYSTENTKA STOMATOLOGICZNA
- HIGIENISTKA STOMATOLOGICZNA
- OPIEKUNKA DZIECIĘCA
- OPIEKUNKA ŚRODOWISKOWA
- OPIEKUN MEDYCZNY
- OPIEKUN OSOBY STARSZEJ
- OPIEKUN W DOMU POMOCY SPOŁECZNEJ
- PODOLOG
- TECHNIK ADMINISTRACJI (SPECJALIZACJA- PLACÓWKI MEDYCZNE)

- TECHNIK ARCHIWISTA
- TECHNIK BHP
- TECHNIK ELEKTRONIKI I INFORMATYKI MEDYCZNEJ
- TECHNIK ELEKTRODIOLOG
- TECHNIK FARMA CEUTYCZNY
- TECHNIK HOTELARSTW A
- TECHNIK MASAŻYSTA
- TECHNIK STERYLIZACJI MEDYCZNEJ
- TECHNIK USŁUG KOSMETYCZNYCH
- TECHNIK USŁUG POCZTOWYCH I FINANSOWYCH
- TERAPEUTA ZAJĘCIOWY

**NABÓR
LATO
2022**

www.medyk-otwock.pl

KOPACZKE i sadzarkę do ziemniaków. Sprawne w dobrym stanie. Tel.692 290 910

MASZINY rolnicze mogą być do remontu, sprawne również kupie Tel. 669 717 566.

MASZINY
URZĄDZENIA
SPRZEDAM

SZLIFIERKA stołowa 350W 2-tarczowa, 200x20x16, 2950 obr/min, produkcja roschell Bytów. Trojanów, Tel. 603 585 121.

ZBIORNIK na mleko; Euro-tanks 430 litrów; 2006 rok; stan bdb; pierwszy właściciel; cena do uzgodnienia; Gończyce Tel. 609 424 503.

HEBLARKA duża samoróbka, z krajegą, siłowa z silnikiem mufy, stan b.dobry, cena do uzg. Okolice Kłoczewa. Tel. 507 638 680.

ŁUPARKA hydrauliczna do drewna, nowa, cena do uzgodnienia. Ryki, Tel. 606 362 739.

PALECIAK do tura, nowy, widły 120cm, możliwość zamontowania szpilek do słomy, cena do uzgodnienia. Ryki Tel. 606 362 739.

SILNIKI elektryczne 2KW 3KW 4 KW 5,5 KW i większe. Tel. 603 346 594.

BECZKOWÓZ meprozet 4,5tys ocynk szerokie koła, hamulce, wąż do pom-

powania wszystko działa jak należy mało używany, stan bardzo dobry Tel. 505 900 999.

AGREGAT bomet 2009r. 3.20m.szer.chydraulicznie składany, belka ruchoma walki dzielone na 3. bardzo mało używany stan bardzo dobry Tel. 505 900 999.

KRAJZEGA 230 volt.Tel.724 528 946

KRAJZEGA siłowa. Tel.724 528 946

PRZECINARKA do metalu. Tel.724 528 946

SILNIK elektryczny 7,5KW na podwoziu z wyłącznikiem i kablem 20 mb. Pa-protnia tel. 694 113 074

PRODUKTY I
PŁODY ROLNE
SPRZEDAM

PSZENICA i pszenżyto; około 4 tony; cena do uzgodnienia; Reducin Tel. 502 523 094.

SIANO w kostkach, cena do uzgodnienia. Okolice Ryk Tel. 603 675 861.

KUKURYDZA sucha, cena do uzgodnienia. Pawłowie Tel. 514 274 544.

OBORNIK koński z przymy, cena do uzgodnienia, Ryki Tel. 501 588 436.

ŁUBIN gorzki wąskolistny. Okolice Kłoczewa. Tel 692 251 139

FACELIA błękitna nasiona na poplon oczyszczona okolice Kłoczewa tel. 726 786 482

PSZENŻYTO odmiana borowik, grube ziarno i słoma, oczyszczone, gotowe do siewu, po centrali. Cena 150 zł/100 kg. Leopoldów, tel. 510 736 348

RODZINY pszczele z ulami lub bez na ramkach wielkopolskich i warszawskich poszerzonych. Rodziny silne i zdrowe. Tel: 600 857 307

SIANO w kostce tel. 605 263 249

PRODUKTY I
PŁODY ROLNE
KUPIĘ

SKUP ZBÓŻ - owies, jęczmień, pszenica, groch, pszenżyto, możliwy odbiór. Tel. 519 136 146.

SKUP zbóż w Ulężu, możliwość odbioru z gospodarstwa. Wysokie ceny i szybkie płatności. Tel. 608 418 257

AGD RTV
SPRZEDAM

PRALKI Miele i Simens; automatyczne; przywieszone z Norwegii; w stanie bdb; cena do uzgodnienia; Wola Łaskarszewska

Tel. 791 835 744.

TELEWIZOR samsung LE26A340/3 26 cali używany na podstawie w bardzo dobrym stanie z pilotem i kablem zasilającym wraz z anteną pokojową do odbioru tv cyfrowej DVB-T signal. kolor obudowy czarny, szer. 74 cm, wys. 50 cm. Cena 280 zł. Dęblin, tel. 609 970 185

MEBLE
SPRZEDAM

KANAPA 3-osobowa; jasna tapicerka; bez opcji rozkładania; na gwarancji; koszt zakupu w salonie 2.000 zł; oddam za 1.300 zł; okolice Garwolina Tel. 511 088 082.

STÓŁ i 4 krzesła. Stół ze sklejk o wymiarach 110 cm x 70 cm, rozkładany - rozsuwa się do długości 170 cm. Krzesła pokryte skajem. Sklejka na siedziskach wymieniona na dużo mocniejszą niż fabryczna, mocna metalowa konstrukcja, oparcia elastyczne. Cena 550 zł. Ryki. Tel. 600 084 316

KOMPLET mebli młodzieżowych, używany, w kolorze olcha miodowa, skład kompletu: szafa dwudrzwiowa, komoda z 5-cioma szufladami, lustro w ramie, biurko z nadstawką na monitor, szafka pod RTV, oraz fotel obrotowy do biurka. Stan mebli bardzo dobry 720. Tel. 609 970 185.

BUDOWLANE
SPRZEDAM

WKŁAD kominkowy. Gotowy do montażu. Stan bardzo dobry. Cena do negocjacji. Nr tel. 609 560 633

TERMOSTY do grzejników płytowych marki Heimeier (3 sztuki); 30/1,5; białe; stan idealny - demontaż z mieszkania w stanie deweloperskim; cena 40 zł/szt.; Garwolin Tel. 502 987 109.

DESKA podłogowa elewacyjna74 zł / mkw, gr. 31mm, dostępne 300 mkw. Korytnica. Tel. 607 607 700.

DESKA elewacyjna, podłogowa 64 zł/mkw, gr. 20mm, dostępne 400 mkw, Korytnica 101 A. Tel. 607 607 700.

PARKIET jesion 5x25 cm gr. 22mm, dostępność 100 mkw, cena 75 zł/mkw. Korytnica 101A. Tel. 607 607 700.

LISTWA przypodłogowa dąb, 20x45 mm cena 5 zł/mb. dostępne 1000mb. Korytnica 101A. Tel. 607 607 700.

STOPNIE dębowe 31x4x100 -110 cm, cena 85 zł/mb + vat, dostępne 50 szt. Korytnica 101 A. Tel. 607 607 700.

TARCICA sosnowa, dębowa sucha, kantówka stru-

gana, listwa przypodłogowa, parapety, stopnie schodowe, sztachety, tarcica strugana. Korytnica 101 A. Tel. 607 607 700.

DESKI sosnowe; sztorcowane; 2,5 cm grubości; długość 3 i 4 metry; około 3 m3; okolice Łaskarzewa Tel. 692 002 167.

GRUZ spod kruszarki idealny na utwardzenia dróg, podbudowę pod kostkę, utwardzenie placu, duże ilości, transport. Stężyca, tel: 790 332 583

BLACHA czarna nowa 12mm 1500x3000, cena 4,50zł/kg Tel. 888 302 303, 48 614 50 69.

PROFIL ocynkowany na słupki, za pół ceny 60x40x1,5 II gat. słupek 14zł/szt, 7zł/mb. Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 48 614 50 69.

BLACHA zimnowalcowana 1,2mm, cena 4,50zł/kg. Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 48 614 50 69.

KĄTOWNIK zimnogięty, nowy, IIgat. 25x25x1,5, cena 4zł/mb Maciejowice Garwolin Stawex Tel. 888 302 303, 600 126 019.

BLACHA aluminiowa łożka 2 i 3mm. 28 zł/kg Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

PROFIL ocynkowany na słupki 45x40 grubość 2mm wyprzedaż za pół ceny. cena 12zł/mb Ma-



TUTAJ ZAMÓWISZ ODBITKI ZDJEŃ PROSTO Z TELEFONU!

Odbiór zamówień: Redakcja TG, ul. Mazowiecka 22.

1

Pobierz aplikację
Mobile Photo Kiosk

Available on the
App Store

ANDROID APP ON
Google play

2

Wpisz numer zakładu

8403

3

Zacznij zamawiać!

studio druku

Ryki, ul. Szkolna 1, tel. 508 823 563



- WYDRUKI ARTYSTYCZNE
- ODBITKI FOTO
- OBRAZY NA PŁÓTNIE
- FOTOBOARD
- FOTOTAPETY
- ZDJĘCIA DO DOKUMENTÓW

SKUP ZBOŻ

- najwyższe ceny w regionie
- odbiór samochodami z pompą
- odbiór bezpośredni z pola
- możliwość przechowania zboża w magazynie

724 435 968 665 188 425



KUPIĘ

ZBOŻA PASZOWE I KONSUMPCYJNE:

jęczmień, żyto, pszenicę, pszenżyto, owies

KAŻDEJ JAKOŚCI, RÓWNIEŻ GORSZEJ Z PRZEZNACZENIEM DO GORZELNI

Zapewniam transport i odbiór z gospodarstwa
Płatne po załadunku

518 048 715

SKUP ZBOŻ

PASZOWE I KONSUMPCYJNE



517 055 016

SKUPUJEMY KONIE

w każdej kondycji

Szybka płatność - dwa dni



519 136 146
506 385 510

SKUP BYDŁA I CIELĄT

KONKURENCYJNE CENY

- byki - jałówki - krowy

wysyłam na export

ODBIÓR Z GOSPODARSTWA W KAŻDEJ KONDYCJI
PŁATNOŚĆ GOTÓWKĄ LUB SZYBKIM PRZELEWEM

tel. 519 136 146, 506 385 510



ciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

BLACHA łezka 3mm 1500x3000, cena 5,90zł/kg, Ryki Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

BLACHA czarna 3mm, 2x4,1m na rozrzutniki, cena 165zł/m2 Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

CEOWNIK zimnogięty dobry na futryny do

drzwi z płyty obornickiej 107x50x2,8 cena 30zł/mb. Maciejowice Ryki Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

PRĘT żebrowany śr. 12, cena 56zł/szt Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 600 126 019.

CEOWNIK zimnogięty ocynkowany 15 cm szer., dobry na tanie ogrodzenia poziome, cena 12zł/mb Maciejowice Stawex Garwolin Tel. 888 302



STUDNIE

Mirosław Izdebski
Dąbrówka Stany 74

- ✓STUDNIE WIERCONE
- ✓POMPY CIEPŁA
- ✓DESZCZOWNIE
- ✓ODWODNIENIA

608 046 239
504 320 592

SKUP ZBOŻA

- żyto
- owies
- pszenżyto
- i inne

Magazyn Żelechów
lub odbiór z gospodarstwa
tel. 508 151 622

303, 600 126 019.

RUSZTOWANIA warszawskie cena 90zł/szt Ryki Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

DWUTEOWNIK 360 cena 4zł/kg Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

SZTAECHETY z blachy gięte na ceownik, cena 3zł/mb. Ryki Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

SZTACHETY z blachy akrylowej, ładne wzory, cena 10zł/mb. Ryki Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

SZTACHETY olszowe; różnej długości; zarzynka górna półokrągła; heblowane obustronnie; szerokość 10 cm; około 150 sztuk; cena do uzgodnienia; Wola Łaskarszewska Tel. 791 835 744.

PIEC gazowy vaillant stojący, mało używany, cena do uzgodnienia Ryki Tel. 695 851 888, 691 864 179.

PRĘTY żebrowane, FI 12, 200 szt. 52zł/szt Kłoczew Tel. 608 452 161.

SKUP ZBOŻA

żyto pszenżyto owies

Magazyn Wola Żelechowska
lub odbiór z gospodarstwa

tel. 507 663 425

PRĘT żebrowany śr 10, 41zł/szt Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

TANI ceownik zimnogięty ocynkowany 15cm szerokości na poziomie ogrodzenia, cena 12zł/mb, Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 502 375 285.

BLACHA ocynkowana, 1mm 125cmx100cm, cena 9zł/kg. Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 600 126 019.

PRĘTY żebrowane śr. 12, cena 51,90zł/szt Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303, 25 682 57 94.

STEMPLE budowlane; długość 3 metry; większa ilość; cena do uzgodnienia; Wola Łaskarszewska Tel. 791 835 744.

DESKI elewacyjne oraz podbitkę boazerie tel. 790 219 819

DLA DZIECI

SPRZEDAM

KRZESEŁKO do karmienia. cena 130 zł Tel. 510 927 782



Samogoszcz 63 k.Maciejowic GRANIS

tel. 604 253 982, www.GRANIS.pl, granis@interia.pl

- Układanie kostki brukowej
- Niwelacje terenu
- Kręgi betonowe
- Porządkowanie terenu przed i po budowie.

SPACERÓWKA, cena 150 zł. Tel. 510 927 782

NOSIDELKO(fotelik samochodowy)dla noworodka oraz łóżecko turystyczne +dodatkowy materac. 200zł. Tel 535 056 059

ZWIERZĘTA

SPRZEDAM

KOZA mleczna, młoda biała, cena 150zł. tel. 693 515 461

JAŁÓWKI wysokocielne, 4 szt. cena około 7 tys. do uzgodnienia, tel: 668 029 346

JAŁÓWKA cielna ponad 5 miesięcy; sprawdzana; cena 6.600 zł; Wola Starogrodzka Tel. 604 111 783.

JAŁÓWKA wysokocielna, termin wycielenia 15.09.2022r Tel. 608 204 957.

JAŁÓWECZKI, 2 szt, okolice Kłoczewa Tel. 608 676 442 .

JAŁÓWECZKI, byczki cielęta Tel. 693 135 621.

BERNARDYN, suka Tel. 661 957 409.

BYCZKA i jałoweczkę, okolice Kłoczewa, cena do uzgodnienia. Tel. 600 087 674

KLACZ zimnokrwista kasztanka 2letnia tel. 503 846 400

CIELAKI okolice Ryk tel. 727 431 684

JAŁÓWECZKI 3 tygodniowe, 2 szt. tel. 695 526 711

KRÓLIKI cztero-miesięczne. Cena do uzgodnienia. Tel 669 552 800.

JAŁÓWKA 2 tygodniowa. Cena do uzgodnienia. Tel. 790 225 079

ZWIERZĘTA

ODDAM

SZCZENIĘTA 4-miesięczne w dobre ręce, suczka i piesek. Pieski kundelki, piękne zdrowe i pełne życia. tel. 693 515 461

ŚWINKI morskie, 2 szt wraz z pudełkiem transporterkiem, domkami i wyściółką, oddam w dobre ręce Tel. 505 282 188.

MAŁA kotka okolice Ryk, oddam w dobre ręce tel. 607 250 461

ODDAM dwa kotki oswojone tel. 666 814 428.

RÓŻNOŚCI

SPRZEDAM

WIÓRY suche, cena 60 zł/ mp. Tel. 607 607 700.

RENTY / EMERYTURY

Odzyskujemy renty rodzinne, renty z tytułu niezdolności do pracy, emerytury, zaległe wynagrodzenia.

MOŻEMY CI POMÓC:



ul. Kazimierzowska 122
Siedlce
(naprzeciwko sądu)

ZADZWOŃ: 25 740 99 97 Dyskrecja GWARANTOWANA!

POSADZKI

AGREGATEM

OCIEPLENIA PIANĄ PUR



ponad 10 lat na rynku

www.posadzki-mazowieckie.pl

696 463 784

BLIK-BET Adam Szostak
ul. Klonowa 61
05-300 Mińsk Mazowiecki

KIOSK o konstrukcji drewnianej; wymiary 5m x 6m; powierzchnia 30 m²; może być na działkę letniskową; cena do uzgodnienia; okolice Pilawy Tel. 506 029 436.

HUŚTAWKA ogrodowa z dębowego, okrągłego drzewa. Tel. 666 370 310.

STARE żelazka, stan różny, stary zegar - nie sprawny. Dęblin Tel. 691 197 930.

ŁÓŻKO rehabilitacyjne w pełni elektryczne wraz z materacem antyodleżynowym i stolikiem. Ryki. Cena 1.700 zł, tel. 785 589 696

BUDA dla psa, duża, używana 200. Tel. 514 274 544.

DRZEWO sosnowe suche porąbane i brzożowe suche porąbane do kominka Tel. 661 854 304.

WÓZEK elektryczny inwalidzki, okolice Ryk. Tel. 881 058 326.

WANNA akrylowa, nowa narożna ze stelażem, cena do uzgodnienia. Jeryk, Ryki ul. Warszawska 15 Tel. 508280438.

ROWER koła 26. Cena 350zł Tel. 510 927 782

ROWER dla dziecka. Rozmiar kół 16. Cena 300 zł. Tel. 783 548 332.

ROWER „damka”; koła 28; z przerzutkami; oba hamulce na kierownicy; używamy; w dobrym stanie; cena do uzgodnienia; okolice Garwolina Tel. 500 446 562.

PRZYSTAWKE do dzika. I obciążniki tel. 513 058 255

DREWNO opałowe w wałkach, brzożowe i sosnowe tel. 501 316 158

RÓŻNOŚCI
KUPIĘ

DĘBINE, sokore olszynie, brzożę, graba ścięte lub na pniu. Tel. 790 219 819.

RÓŻNE

WYPRZEDAŻ luster łazienkowych w sklepie Jeryk. Ryki, ul. Warszawska 15, Tel. 508 280 438.

WYPRZEDAŻ paneli podłogowych w sklepie Jeryk, Ryki ul. Warszawska 15 Tel. 508 280 438.

ROWER damski z czasów PRL gazela na wysokich kołach z przerzutką, czerwony Tel. 692 945 589.

PRACA
SZUKAM

PRZYJMĘ spawaczy do

pracy, płacę 50% od zysku, Maciejowice Stawex Tel. 888 302 303.

ZATRUDNIĘ ślusarzy, spawaczy, emeryci i renciści mile widziani, praca w Rykach. Tel. 536 053 072.

PRACA
DAM

ZATRUDNIĘ osobę na stanowisko ekspedient/ekspedientka w sklepie spożywczo - przemysłowym w Trojanowie. Tel: 517 435 693

ZATRUDNIĘ osobę do prac instalacyjnych, rozciągania i układania kabli elektrycznych, teletechnicznych. Nie wymagamy doświadczenia, jedynie zaangażowania i chęci do pracy. Tel: 511 483 828

ZATRUDNIĘ pracownika w zakładzie kamieniarskim i skupie zboża. Wymagane prawo jazdy kat. B. Tel: 608 418 257

KIEROWCA kat. C, samochód chłodnia, jazda po kraju. Tel. 608 609 781.

KIEROWCĘ w transporcie krajowym zatrudnimy; C+E+ADR na cysterny; okolice Garwolina Tel. 502 331 224.

PRZEDSIĘBIORSTWO Robót Drogowych w Garwolinie zatrudni majstra brygady bitumicznej. Praca głównie na terenie województwa mazowieckiego. Siedziba firmy mieści się w miejscowości Sulbiny. Tel: 22 789 89 67

ZATRUDNIĘ do zbioru maliny jesiennej w Rykach Tel. 796 698 723.

ZATRUDNIĘ kobietę do pomocy w obowiązkach domowych oraz przy zajmowaniu się dwoma starszymi osobami. Ryki Tel. 608 326 655.

KOBIETY I MĘŻCZYZN w gospodarstwie sadowniczym do zbioru jabłek; praca w okolicach Sobień-Jezior; praca z zamieszkaniem na miejscu; więcej szczegółów telefonicznie Tel. 602 357 597.

ZATRUDNIĘ kucharza na stałe lub dorywczo, praca w Dęblinie, wyroby garmażeryjne, obiady domowe i karta baru. Tel: 503 188 820, e-mail: k2centrum@gmail.com

ZATRUDNIĘ pracownika w tartaku tel. 790 219 819

ZATRUDNIĘ do pracy na budowie. Okolice Garwolina tel. 668 029 769

USŁUGI

ZŁOTA RĄCZKA Artur - bieżące naprawy domowe, małe i duże remonty, podłączanie urządzeń elektrycznych, gazowych i sanitarnych, poddasza, elewacje, glazura, terakota, instalacje elektryczne i hydrauliczne, malowanie agregatem, uprawnienia SEP. Tel. 501 038 391.

SUSZENIE, STRUGANIE, HEBLOWANIE DREWNA POWIERZONEGO. Tel. tel. 607 607 700.

USŁUGI: Wycinka drzew i krzewów itp. Koszenie zieleni i nieużytków. Prace ogrodowo-podwórkowe. Drobne naprawy i remonty. Tel. 500 463 989.

MALOWANIE wnętrz, szybko i solidnie, wolne terminy, powiat garwoliński. Tel: 666 810 503

SOLIDNE malowanie dachów, wymiana orynnowania. Tel. 518 746 036.

WYWÓZ starych mebli, opróżnianie mieszkań, utylizacja, oferujemy sprzątanie (również po osobach zmarłych), sprzątanie piwnic strychów. Tel: 503 921 759

OFERUJĘ malowanie mieszkań, domów, loka-

li usługowych oraz inne prace: gładzie, zabudowy gk. panele. Ryki Tel. 726 181 270.

USŁUGI remontowe, układanie glazury i terakoty, tynkowanie, szpachlowanie, malowanie, układanie paneli, montaż drzwi okien, tynki dekoracyjne i wiele innych. Tel: 722 286 788 Paweł

PRACA magisterska licencjat profesjonalna pomoc. Tel: 662 763 765

TOWARZYSKIE

POZNAM wolnego pana w wieku 70 lat. Tel. 697 023 528.

POZNAM wolną panią w wieku 50-60 lat tel. 511 039 398

POZNAM kobietę w wieku 35-45 lat, chętną do spotkań. Tel. 785 409 791

WOLNY, niezależny bez zobowiązań i nałogów pozna panią niepalącą, średniej budowy, proszę dzwonić po 19 tel. 609 696 311

ODDAM
ZA DARMO

FOTELE 2 szt. Ryki Tel. 511 793 614.

Aplikacja eGarwolin, to wygoda i szybkość w dotarciu do najważniejszych informacji

» Chcesz wiedzieć, co ważnego dzieje się w Twojej okolicy? Jakże najważniejsze wydarzenia poruszają nasze społeczeństwo? To nigdy nie było prostsze!

Pobierz bezpłatną aplikację eGarwolin, otrzymuj powiadomienia i zawsze bądź na bieżąco! Jedna ikonka na ekranie Twojego smartfona może wiele zmienić! To wygoda i szybkość w dotarciu do najważniejszych zdjęć i informacji z Garwolina, całego powiatu garwolińskiego i kraju.



FUNKCJONALNOŚĆ,
WYGODA I SZYBKOŚĆ
INFORMACJI W JEDNYM

Dzięki pobraniu aplikacji mobilnej eGarwolin zyskujesz szybki dostęp do informacji o tym, co dzieje się w Garwolinie

i powiecie. Wypadki i kolizje, korki, inwestycje, wydarzenia społeczne, kulturalne i sportowe, relacje, sprawy samorządowe, lokalna polityka, wywiady, konkursy, ciekawostki - jeśli chcesz

wiedzieć o tym, czym żyje powiat garwoliński, Twoje miasto, gmina lub miejscowość, nie musisz już szperać w wyszukiwarce - wszystko masz w jednym miejscu! Aplikacja to także wygodny

dostęp do przeglądania i dodawania ogłoszeń w kategoriach: praca, usługi, nieruchomości, motoryzacja i wielu innych. To również łatwy dostęp do rosnącej bazy firm z terenu powiatu garwolińskiego i okolic, w której może znaleźć się też Twoja działalność.

TYLKO NAJWAŻNIEJSZE
POWIADOMIENIA

Nie obawiaj się, Twojego smartfona nie zaleje fala powiadomień. Otrzymasz tylko te o najważniejszych wydarzeniach - między innymi o wypadkach i kolizjach oraz utrudnieniach na drogach, które pozwolą Ci ominąć korki. To wszystko znajdziesz, klikając w ikonkę „eG”, która po zainstalowaniu

aplikacji pojawi się na ekranie Twojego smartfona. Aplikacja eGarwolin, to wygoda i szybkość w dotarciu do najważniejszych informacji z Twojej okolicy, powiatu i kraju. Nie czekaj, zainstaluj apkę i wiedz przed innymi!

Skąd wziąć aplikację eGarwolin?

W zależności od systemu w Twoim smartfonie, aplikację mobilną eGarwolin pobierzesz i zainstalujesz ze sklepu Google Play (system Android) lub z App Store (system iOS)

„Podglądali” Dynamo Kijów

Od 31 lipca do 6 sierpnia trwał obóz piłkarski kilku grup Akademii Piłkarskiej Wilgi Garwolin. W tym roku bazą był Uniejów

-Byliśmy zakwaterowani w hotelu Apart niedaleko uniejowskich term oraz kompleksu sportowego im. Włodzimierza Smolarka. W trakcie obozu rozegraliśmy wiele sparingów z drużyną SAP Andrespolia, która również w tym czasie przebywała na zgrupowaniu. Poza tym zagraliśmy gry kontrolne z: ŁKS-em Łódź, Turkiem Turek i Olimpią Koło. Codziennie zespoły miały dwa treningi. Oprócz obowiązków na boisku był czas na regenerację na termach oraz w hotelowym basenie. Ciężka praca i pot, a niekiedy krew pozostawiona na boiskach przyniesie efekty w lidze. Jestem o tym przekonany -mówi **Marcin Makaruk**, wiceprezes Wilgi.

DYNAMO W UNIEJOWIE

W tym samym czasie co nasi piłkarze, na obozie w Uniejowie przebywała drużyna Dynama Kijów. Zespół z Ukrainy właśnie w naszym kraju przygotowuje się do walki o Ligę Mistrzów.

-Mieliśmy możliwość spotykania się na boiskach, basenie, siłowni oraz na posiłkach -potwierdza Makaruk.

Graczem Dynama jest reprezentant Polski - Tomasz Kędziora.

mp



Zawodnicy nie zapomnieli o swoim trenerze. Gracze Wilgi pozdrowili szkoleniowca Piotra Talara, który musiał poddać się operacji



Za najmłodszych z rocznika 2014 odpowiadał Tomasz Paszkowski



Kamil Zawadka i Przemysław Alot to szkoleniowcy Wilgi w roczniku 2012/2013



Za ekipę z rocznika 2008/2009 odpowiadał Robert Kwiatkowski



Obóz nie mógłby odbyć się bez chrztu. Młodzi piłkarze AP Wilgi Garwolin oficjalnie zostali włączeni w społeczność futbolową klubu



Wspólne zdjęcie naszych graczy z Tomaszem Kędziarą



Trenerem drużyny z rocznika 2010/2011 jest Sebastian Papiernik

Podium Lady i Jaroń



Wychowanki Sępa Żelechów (od lewej): Aleksandra Lada i Olga Jaroń

PIŁKA PLAŻOWA

Cztery młode zawodniczki Sępa Żelechów: Olga Gendek, Rozalia Majek, Lena Rybitwa, Kinga Włodarczyk oraz cztery wychowanki tego klubu: Oliwia Kawka, Karolina Pietryka, Aleksandra Lada i Olga Jaroń wzięły udział w turnieju plażówki w ramach IX Pucharu Lata w Wojcieszkowie. Turniej rozegrany został systemem brazylijskim. Pogoda

nie rozpieszczała organizatorów i uczestników, bo co jakiś czas padał deszcz. Nie przeszkodziło to jednak w rozegraniu meczów i turniej udało się rozegrać w całości. Najlepszym wynikiem może pochwalić się para: Jaroń - Lada, która zajęła drugie miejsce. W finale zawodniczki ustąpiły siostrzanej parze: Aleksandrze i Karolinie Latoch.

mp

Startuje międzynarodowa młodzież Wilgi II

Już w najbliższą niedzielę pierwszy mecz o punkty rozegrają rezerwy Wilgi

Podopieczni Marcina Żaka przystąpią do walki w Klasie Okręgowej jako beniaminek. -Czeka nas dużo poważniejsze granie. Warszawska „Okręgówka” jest dużo silniejsza od tej siedleckiej. Mamy tutaj kilka poważnych ekip, gdzie gracze mają kontrakty czy stypendia. Będziemy mierzyć się z rezerwami trzeciligowców -mówi szkoleniowiec. W ostatnim spotkaniu kontrolnym garwolinianie ograli 4:2 Hutnik Huta Czechy. -Gdy na boisku przebywał silniejszy skład mieliśmy cztery bramki przewagi. W 55 minucie dokonałem wielu zmian

i przytrafiły się nam dwa proste błędy -dodaje. Cele Wilgi II nie zmieniają się od początku istnienia drużyny. -Chcemy ogrywać młodych zawodników, podnosić ich umiejętności indywidualne i zespołowe, by chłopcy coraz głośniej pukali do składu pierwszej ekipy. Tak było w czasach Klasy B, Klasy A i teraz w Klasie Okręgowej. Zależy nam, by jak największa ilość graczy poczuła rywalizację w piłce seniorskiej -mówi Żak.

MIĘDZYNARODOWO

W sparingu z Hutnikiem wystąpiło aż czterech zawodników spoza Polski. Między słupkami zaprezentował się Abhimanyu Singh z Indii, który jest włączony do kadry

pierwszej drużyny. Od pół roku w ekipie gra Evan Cole. -Testowaliśmy Nigeryjczyka oraz kolejnego gracza ze Stanów Zjednoczonych. Powinni zostać w naszej drużynie. Przykładowo gracz z Afryki w sparingach strzelił bodaj sześć goli -mówi opiekun Wilgi II.

NASZA MŁODZIEŻ

Szansę pokazania swoich umiejętności w Klasie Okręgowej dostanie miejscowa młodzież. Wśród nich jest Kamil Kęsik. Obrońca urodzony w 2003 roku ostatnio występował w Hutniku Huta Czechy. Kadre rezerw wzmocnił Szymon Kaczyński, który jest również włączony do pierwszej Wilgi. To pomocnik, który ostatnio występował w Delcie Warszawa, a jest wy-

chowankiem naszego klubu. Pierwsze kroki w dorosłym futbolu będą stawiać: Bartłomiej Hyz - obrońca (rocznik 2005), Kamil Mucha - pomocnik (2006), Patryk Przybysz - obrońca (2005), Jan Wiatr - bramkarz (2005) i Szymon Masny - pomocnik (2006).

mp	
Hutnik Huta Czechy 2 (0)	
Wilga II Garwolin 4 (3)	
Bramki: Trzaskowski x2, zaw. testowany, Wojtaś	
Wilga II: Singh - Pyra, Redka, Domarecki, Winek, Kowalczyk, Trzaskowski, Płatek, Wojtaś, Masny, Kęsik. Ponadto grali: Evan, zaw. testowany I, zaw. testowany II, Kaczyński, Mucha, Przybysz, Hyz, Mucha, Kisiel, Tracz, Wiatr	



Młodzież Wilgi II ma walczyć o środek tabeli w Klasie Okręgowej. Podopieczni Marcina Żaka są beniaminkiem „Okręgówki”

Rozmowa z Markiem Górskim - kapitanem Zryw Sobolew

Nigdy nie strzeliłem tylu bramek w oficjalnym meczu

Strzeliłeś sześć goli w meczu o stawkę. To coś niecodziennego...

-Faktycznie. Jak tak się dobrze zastanowić to nie zdarza się to zbyt często. W tym przypadku trzeba powiedzieć otwarcie, że dobrze wywiązałem się z roli „dziewiątki”. Równie dobrze te bramki mógł zdobyć ktoś inny, bo były to sytuacje wypracowane niemal do „pustaka”. Ogólnie z dziesięciu strzelonych przez nas bramek bodajże sześć było dogranych do pustej bramki.

Kiedy ostatnio trafiłeś tyle razy w oficjalnym meczu? -Nigdy nie strzeliłem tylu bramek w oficjalnym meczu. Nawet nie przypominam sobie, żeby ktokolwiek w Zrywie tyle razy trafił do siatki przeciwni-

ków. Tu trzeba byłoby zapytać prezesa, który jest przy klubie odkąd pamiętam i może on posiada taką wiedzę. Kiedyś zdobyłem cztery gole. Michał Wiśnioch w przeszłości zano-tował pięć trafień.

Będziecie silniejsi niż w poprzednim sezonie? -Ciężko powiedzieć czy będziemy silniejsi. Zarząd pracuje nad wzmocnieniami i dwóch doświadczonych zawodników jest blisko dołączenia do naszej ekipy. Są to gracze, którzy na pewno nas wzmocnią na boisku, jak i w sferze mentalnej. Dodatkowo z juniorów dołączy Ksawery Sawicki, który jak na swój wiek świetnie operuje piłką. Już teraz bez problemu może być zawodnikiem pierwszego składu.

Zryw zatrzymał się na „dyszce”

Piłkarze z Sobolewa popisali się skutecznością. W meczu Pucharu Polski rozbili aż 10:1 Olimpię Łatowicz. Podopieczni Tomasza Tywanka zdobyli 11 goli, bo jedną -samobójczą zaliczył Przemysław Komar

- Gdybyśmy jeszcze bardziej się skupili, byłoby tych trafień i dwadzieścia. W drugiej połowie bawiliśmy się w polu karnym - mówi szkoleniowiec. 24 sierpnia w drugiej rundzie jego podopieczni zagrają z Wilgą Miastków Kościelny. Z pewnością będzie to wyjątkowy mecz dla Marcina Cieśli. Doświadczony defensor wzmocnił Zryw, przenosząc się właśnie z Wilgi, gdzie pełnił rolę grającego trenera. Nową postacią jest Ksawery Sawicki. To zawodnik z Sobolewa, który ostatnio występował w juniorach Promnika



- Interesują nas miejsca w pierwszej „piątce”. Utrzymaliśmy trzon zespołu - mówi Tomasz Tywanek, trener Zrywu

Łaskarzew. Jest nominalnym środkowym pomocnikiem. W ekipie będzie boczny obrońca lub pomocnik Michał Kazimierak, czyli młodszy brat Grzegorza. - Szykujemy jeszcze jeden transfer - dodaje Tywanek. Z ekipy odszedł Jakub Szwed, który po okresie wypożyczenia wrócił do Wilgi II Garwo-

lin. - W kadrze będzie Mateusz Michalec. Trenuje z nami, ale będzie w kadrze meczowej w momencie, kiedy zaistnieje taka potrzeba - mówi opiekun Zrywu.

O CZUB TABELI

Sobolewianie mają bić się o czołowe lokaty. - Interesują nas miejsca w pierwszej „piątce”. Utrzymaliśmy trzon zespołu. Doshedł Marcin, dwaj zdolni juniorzy. Jesteśmy w stanie pocalczyć. Nikt nie wyobraża sobie, byśmy pałętali się w środku tabeli, jak to było w poprzednim sezonie. Chcemy wygrywać. Podobnie jest z pucharem. Rozgrywki traktujemy poważnie i chcemy zająć jak najwyżej - zapewnia Tywanek.

PRZYMUSOWE WOLNE

Piłkarze z Sobolewa już w najbliższy weekend mieli zainauguować rozgrywki. - Musimy znaleźć rywala na mecz kontrolny. W planach było spotkanie o punkty z Polonezem Mordy, jednak przeciwnicy wycofali się z Klasy Okręgowej - mówi trener Zrywu.

mp	
Olimpia Łatowicz 1 (0)	
Zryw Sobolew 10 (6)	
Bramki: Komar (s) - Górski x6, Nakonieczny x2, Wiśnioch, Komar	
Zryw: Mirowski - P. Białecki, Figielski, Pielak, Ostrowski, Szymański, Król, Komar, Nakonieczny, Górski, Wiśnioch. Ponadto grali: Sawicki, Kowalczyk, Zalech	

Znamy pucharowe pary

W poniedziałek w siedzibie delegatury MZPN w Siedlcach dokonano losowania II rundy Pucharu Polski na szczeblu okręgowym

Mecze zostały zaplanowane na 24 sierpnia. Los skojarzył dwie drużyny z naszego terenu. Zryw Sobolew podejmie Wilgę Miastków Kościelny. Z pewnością będzie to wyjątkowy mecz dla Marcina Cieśli, który został graczem

sobolewian, a jeszcze w poprzednim sezonie był grającym trenerem ekipy z Miastkowskiej Kościelnej.

mp	
PARTY II RUNDY PUCHARU POLSKI	
Orzeł Unin - ULKS Gołębek	
Niwa Tęczki - Wktra Zbuczyn	
LKS Ostrówek - ŁDK Łosice	
Czarni Węgrów - MKS Małkinia	
Jutrzenka Cegłów - Watra Mrozy	
Zryw Sobolew - Wilga Miastków Kościelny	
Sęp Żelechów - wolny los	

Aż sześć walkowerów

W miniony weekend odbyły się mecze I rundy Pucharu Polski na szczeblu okręgowym

WYNIKI I RUNDY		Tajfun Jartypory - Czarni Węgrów 0:4
Amazonka Wiśniew - ŁDK Łosice 0:2		BTS Wyróżby - Wktra Zbuczyn 0:3 (wo)
Armia Żelków - MKS Małkinia 0:6		Jutrzenka Cegłów - Kolektyw Oleśnica 3:0 (wo)
Fenix Siennica - Orzeł Unin 0:2		Niwa Tęczki - Polonez Mordy 3:0 (wo)
LKS Ostrówek - Kosovia Kosów Lacki 4:0		Sęp Żelechów - Hutnik Huta Czechy 3:0 (wo)
Olimpia Łatowicz - Zryw Sobolew 1:10		Wilga Miastków Kościelny - Jastrzqb Żeliszew 3:0 (wo)
Pogoń III Siedlce - Watra Mrozy 2:3		Zorza Sterdyń - ULKS Gołębek 0:3 (wo)

KLASA OKRĘGOWA		NASTĘPNA KOLEJKA
PROGRAM 1. KOLEJKI		20/21.08
14.08., godz. 16:30		PKS Radość - Wilga II Garwolin
Wilga II - Świt II		KS Łomianki - Wicher Kobyłka
Victoria II - KS Łomianki		Bug Wyszków - Talent Warszawa
Start - Madziar		Polonia Warszawa - Legionovia II Legionowo
Białe Orły - KS Wesoła		Świt II Nowy Dwór Mazowiecki - KS Holinów
Dqb - PKS Radość		KS Wesoła - Dqb Wieliszew
KS Halinów - Polonia		Madziar Nieporęt - Białe Orły Warszawa
Legionovia II - Bug		Victoria II Sulejówek - Start Otwock
Talent - Wicher		

Hutnik chce spokojnego utrzymania

Gracze z Huty Czechy w ostatnim sparingu przed startem rozgrywek przegrali 2:4 z Wilgą II Garwolin

Podopieczni **Kamila Szostaka** jako pierwsi stracili cztery gole, ale w kolejnych minutach zdołali zmniejszyć rozmiary porażki. **Bartłomiej Jeleń** trafił z rzutu karnego, zaś **Bartłomiej Jedynak** wykorzystał podanie od **Filipa Gawinka**. -Kończymy testowanie i bierzemy się za grę o punkty. Naszym celem będzie utrzymanie w Klasie Okręgowej. Po cichu chciałbym celować w środek tabeli -mówi szkoleniowiec.



W ekipie z Huty Czechy będzie występował dobrze znany Arkadiusz Zalewski (z lewej), niegdyś związany z Wilgą Garwolin, a ostatnio występujący w hali i na piasku w Zdrowiu Garwolin

ZMIANY

Szostak będzie miał do dyspozycji kilku nowych zawodników. **Maksymilian Opala** i **Mikołaj Majsterek** nadal będą grać w Hutniku. Zostało przedłużone wypożyczenie ich z Wilgi Garwolin. W ekipie z Huty Czechy będzie występował dobrze znany **Arkadiusz Zalewski**, niegdyś związany z Wilgą Garwolin, a ostatnio występujący w hali i na piasku w Zdrowiu Garwolin. W drużynie będzie występował też **Kamil Świderski**. Boczny pomocnik ostatnio reprezentował barwy Promnika Łaskarzew, gdzie trenerem jest były zawodnik i trener Hutnika - **Rafał Głębicki**. Do Wilgi wrócił **Kamil Kęsik**, zaś **Arkadiusz Wardak** nie wznowił treningów.

NIE POJECHALI NA PUCHAR

Piłkarze z Huty Czechy nie wybrali się na spotkanie pucharowe do Żelechowa. -Już wcześniej zapowiadaliśmy, że nie pojedziemy na mecz z Sępem. Mieliśmy duże braki kadrowe, wyjazdy i ostatni wypoczynek przed ligą -mówi Szostak.

mp

Hutnik Huta Czechy 2 (0) Wilga II Garwolin 4 (3)
Bramki: B. Jeleń (k), Jedynak - Trzaskowski x2, zaw. testowany, Wojtaś
Hutnik: P. Kardyka, M. Jeleń, Grudniak, W. Wilczek, Opala, zaw. testowany, Jedynak, Kowalski, Rękawek, B. Jeleń, Gawinek. Ponadto grali: Ściborowski, Szczypek, Świder, Rżysko

Wilga z awansem bez grania

W miniony weekend Wilga miała rozegrać mecz pucharowy

-Spotkanie nie doszło do skutku. Prezes Jastrzębia Żeliszew powiadomił nas w sobotę wieczorem, iż nie pojawią się w Miastkowie Kościelnym. Chcieliśmy potraktować ten mecz jako sprawdzian generalny przed startem rozgrywek. Odwołanie starcia mocno nam pomieszało plany. Na tydzień przed ligą zostaliśmy bez gry. Znalezienie rywala z dnia na dzień w naszej okolicy jest wręcz niewykonalne -mówi szkoleniowiec Wilgi.



Marcin Cieśla (z lewej) ostatnio był grającym trenerem Wilgi Miastków Kościelny. Teraz przenosi się do Zrywu Sobolew

Jego drużyna awansowała do kolejnej rundy. 24 sierpnia zespół z Miastkowa Kościelnego zmierzy się na wyjeździe ze Zrywem Sobolew.

NOWE ROZDANIE

Wilga już w weekend rozpocznie nowy sezon. W zespole doszło do kilku zmian. Szkoleniowcem został Krzysztof Aniszewski, który zastąpił na stanowisku Marcina Cieśłę. Ten został graczem Zrywu Sobolew. Z gry zrezygnowali: Marek Wichowski i Krzysztof Bogdanowicz.

Po przerwie do gry wróciło dwóch obrońców: Kamil Kajka i Sebastian Miszta. Przygodę z Wilgą wznawiają również ofensywni piłkarze: Jakub Idziemczyk i Paweł Szczygieski. Po kontuzji podczas wypożyczenia do Promnika Łaskarzew powoli do zdrowia wraca Patryk Salamończyk. -Będę miał do dyspozycji trzech kolejnych, którzy występowali w lidze LZS-ów w barwach Górnika Górna Miastków Kościelny. Mam na myśli defensorów: Przemysław Barana i Bartka Jaronia oraz napastnika Macieja Bel-

kę. Ponadto do klubu dołączyli do tej pory wypożyczeni z Wilgi Garwolin: Mikołaj Dybcio, Michał Skoczek i Kamil Wróbel. Po kontuzji treningi wznowił Jakub Jakubik -wylicza szkoleniowiec. Plan na ligę jest prosty. -Skupiamy się na każdym kolejnym meczu. Nikogo nie będziemy się bać, ale również żadnej z ekip nie możemy lekceważyć. Wierzę, że będziemy spokojnie walczyć w Klasie Okręgowej. Nie wyobrażam sobie, byśmy pałętali się w ogonie stawki -dodaje Arciszewski.

mp

Orzeł chce awansu

Gracze z Unina zakończyli okres przygotowawczy. W pierwszym spotkaniu o stawkę wygrali 2:0 z Fenixem Siennica w II rundzie Pucharu Polski na szczeblu okręgowym

Prowadzenie dał **Krystian Parzyszek**, który popisał się indywidualną akcją i po koźle trafił przy słupku. W końcówce wynik ustalił **Łukasz Piesio**, kończąc dośrodkowanie strzałem lewą nogą pod poprzeczkę. -W pierwszej części mieliśmy dwie „setki” **Kamila Kasprzaka**. Już za przerwy mogliśmy



Krystian Parzyszek dał prowadzenie ekipie z Unina w meczu pucharowym

zamknąć wynik. Przeciwnik był bez klarownej okazji. Po zmianie stron posiadaliśmy przewagę. O gola mógł postarać się jeszcze przykładowo Parzyszek -mówi trener **Piotr Szymański**, który zastąpił na stanowisku **Marcina Wrzoska**.

mp

Fenix Siennica 0 (0) Orzeł Unin 2 (1)
Bramki: Parzyszek 19', Piesio 81'
Orzeł: Fic - Kowalski, Piesio, Korgul, Gora, Kasprzak, Mikulski (72' Łukasik), Dobrowolski (75' Jakubaszek), Poszytek (46' Michalczyk), Nowak, Parzyszek

Rozmowa z Piotrem Szymańskim - trenerem Orła Unin

Mamy nadzieję, że powalczymy o awans

O co powalczycie?

-Podtrzymuję słowa, które powiedziałem jakiś czas temu na łamach Twojego Głosu. Chcemy walczyć o czołówkę. Wszyscy mamy nadzieję, że powalczymy o awans. Chcielibyśmy wywalczyć promocję do wyższej klasy rozgrywkowej.

Przed wami inauguracja...

-Jedziemy do Małkinii. Wiem, że w poprzednim sezonie drużyna przegrała 0:4 z MKS-em. Szykuje się nam trudne spotkanie, ale jedziemy po komplet punktów. Będzie fajna okazja spotkać się z trenerem rywali,

których prowadzi Rafał Marcyniuk. Znamy się z czasów studiów w Białej Podlaskiej.

Kogo zabraknie w Orle, w porównaniu z zeszłymi rozgrywkami?

-Do Józefowii Józefów odszedł Wojciech Migas. Bartłomiej Szczęśniak zajął się młodzieżą w klubie. Prowadzi dwa roczniki i nie może wyrobić się z czasem, by regularnie trenować. Żałuję, bo to ważna postać ekipy w poprzednich latach. Dawał dużo w środku pola.

A kto przyjdzie?

-Szymon Żaczek i Damian Matysiak w ostatnim czasie walczyli w barwach Zdrowia Garwolin w beach soccerze. Niedługo będą do mojej dyspozycji. Nową postać jest Sebastian Nowak, to skrzydłowy z Ursusa Warszawska. Mamy w składzie Filipa Mikulskiego z Wilgi Garwolin. W trakcie załatwiania jest Rafał Wielgosz, który ostatnio był wolnym zawodnikiem, a kiedyś występował w Mazowszu Miętne. Jakub Kowalski był wypożyczony z Drukarza Warszawa. Teraz przenosi się do nas na stałe.

MKS Przasnysz	2 (0)
Wilga Garwolin	2 (1)
Bramki: 62', 73' - Paszkowski 36', Piesio 49'	
Wilga: Wasążnik - Rudzki, Piotrowski (80` M. Grober), D. Papiernik, Grzegorzcyk, Kowalski, Piesio, Zalewski (80` Khasanov), S. Papiernik, Jarek (65` Wójcik), Paszkowski (65` Alot)	

FORBET IV LIGA	
WYNIKI 1. KOLEJKI	
MKS Przasnysz - Wilga	2:2
Marcovia - Hutnik	2:3
Escola - Orzeł	0:2
Mazovia - Narew	5:2
Mazur - Wisła II	0:3
Ząbkovia - KS Raszyn	0:0
Oskar - KS CK Troszyn	1:5
Victoria - Mszczon.	3:0
MKS Piaseczno - Świt	4:3

TABELA			
1. KS CK Troszyn	1	3	5:2
2. Mazovia	1	3	5:2
3. Victoria	1	3	3:0
4. Wisła II	1	3	3:0
5. Orzeł	1	3	2:0
6. MKS Piaseczno	1	3	4:3
7. Hutnik	1	3	3:2
8. Wilga	1	1	2:2
9. MKS Przasnysz	1	1	2:2
10. Ząbkovia	1	1	0:0
11. KS Raszyn	1	1	0:0
12. Świt	1	0	3:4
13. Marcovia	1	0	2:3
14. Escola	1	0	0:2
15. Narew	1	0	2:5
16. Mazur	1	0	0:3
17. Mszczonow.	1	0	0:3
18. Oskar	1	0	1:5

NASTĘPNE KOLEJKI	
13/14 sierpnia	
Wilga Garwolin - Ząbkovia Ząbki (sob., godz. 17:00)	
Hutnik Warszawa - MKS Piaseczno	
Mszczonowianka Mszczonów - Świt Staroźreby	
KS CK Troszyn - Victoria Sulejówek	
KS Raszyn - Oskar Przysucha	
Wisła II Płock - MKS Przasnysz	
Narew Ostrołęka - Mazur Karczew	
Orzeł Baniocha - Mazovia Mińsk Mazowiecki	
Marcovia Marki - Escola Varsovia Warszawa	

20/21 sierpnia	
Oskar Przysucha - Wilga Garwolin	
Escola Varsovia Warszawa - Hutnik Warszawa	
Mazovia Mińsk Mazowiecki - Marcovia Marki	
Mazur Karczew - Orzeł Baniocha	
MKS Przasnysz - Narew Ostrołęka	
Ząbkovia Ząbki - Wisła II Płock	
Victoria Sulejówek - KS Raszyn	
Świt Staroźreby - KS CK Troszyn	
MKS Piaseczno - Mszczonowianka Mszczonów	

Najniebezpieczniejszy wynik 2:0...

Piłkarze Wilgi Garwolin rozpoczęli sezon w forBET IV lidze od remisu z MKS-em Przasnysz. Szkoda, bo podopieczni Karola Zawadki prowadzili różnicą dwóch goli...

Garwolinianie wybrali się na kraniec województwa mazowieckiego. Do 62 minuty wygrywali po bramkach **Tomasza Paszkowskiego** i **Grzegorza Piesio**. „Pasa” trafił do siatki po zagraniu od **Damiana Papiernika**. Tuż po zmianie stron najbardziej doświadczony gracz

Wilgi sfinalizował dwójkową akcję z Paszkowskim. Piesio „huknął” nie do obrony z 20 metrów. Niestety, od tego momentu ambitnie walczący gospodarze zdołali dwukrotnie zaskoczyć defensywę i **Dawida Wasążnika**.

TRZY DEBIUTY

W meczu z MKS-em Przasnysz w zespole z Garwolina zaliczyło trzech zawodników: **Khurshid Khasanov**, **Kamil Wójcik** oraz **Mateusz Grober**.

mp



fot. Siedlecka Piłka

Tomasz Paszkowski zdobył pierwszego gola w sezonie dla Wilgi Garwolin

Rozmowa z Sebastianem Grzegorzcykiem - zawodnikiem Wilgi Garwolin

Jedni grali w karty, inni spali lub słuchali muzyki

Jak ocenisz spotkanie w Przasnyszu?

-Pierwsza połowa należała do nas. Może początkowo gospodarze przeważali, ale później całkowicie przejęliśmy inicjatywę. Mielśmy swoje okazje, jednak nie potrafiliśmy ich wykorzystać. Tuż po zmianie stron podwyższyliśmy i wydawało się, że nic złego nie może się stać. Gospodarze nie poddali się i zdołali nas dogonić. Pierwsze trafienie to strzał w „okienko”. Nie upilnowaliśmy rywali przy stałym fragmencie i w taki sposób zamiast trzech punktów, zabieraliśmy ze sobą tylko jeden.

Często mówi się, że przewa-



Sebastian Grzegorzcyk

ga dwóch goli, to najniebezpieczniejszy wynik...

-To samo powiedziałem po meczu. Ktoś mądry to powiedział i niestety, ale to się sprawdziło w meczu z MKS-em.

Pozostał niedosyt?

-Oczywiście. Mało kto podejrzewał, że roztrwonimy przewagę dwóch goli.

Sama podróż...

-Długi wyjazd. Wyjechaliśmy w południe, a w domach byliśmy przed godz. 23. Mamy ligę mazowiecką i dalekie wyjazdy będą normą. Wiedzieliśmy, na co się piszemy. Zdajemy sobie sprawę, że jeden dzień w tygodniu trzeba poświęcić tylko

i wyłącznie na walkę o punkty.

Co robicie zazwyczaj w autokarze?

-Jedni grali w karty, inni spali lub słuchali muzyki.

Przed wami Ząbkovia Ząbki...

-Silny i dobry rywal. Łatwo nie będzie. Zresztą, w żadnym spotkaniu nikt się nie położy.

Mecz będzie można śledzić w Internecie...

-Fajnie, że kibice i cała społeczność zaangażowała się w głosowanie i będziemy mieli transmisję na cały świat. Trzeba dobrze się zaprezentować.

Mecz Wilgi na żywo!

Kibice i sympatycy Wilgi Garwolin spisali się na medal

Kamery Mazowieckiego Związku Piłki Nożnej pokażą pierwszy mecz Wilgi Garwolin przed własną publicznością. Spotkanie z Ząbkovia

Ząbki będzie można obejrzeć na żywo na stronie YouTube. Mazowiecki Związek Piłki Nożnej wystartował z nową inicjatywą dla wszystkich klubów występujących w seniorskich rozgrywkach wojewódzkich! Głosując kibice mogą wygrać transmisję

z meczu na MZPN TV! W pierwszej edycji głosowania zdecydowało ponad 400 głosów.

„Już w najbliższy weekend na MZPN TV obejrzycie mecz pomiędzy GKS WILGA GARWOLIN a MKS Ząbkovia Ząbki. Gratulacje dla ki-

biców obu drużyn, którzy się zmobilizowali i dzięki temu nasza kamera premierowo zajrzy w tym sezonie właśnie do Garwolina” - czytamy na Facebook’owej stronie Mazowieckiego Związku Piłki Nożnej. Mecz odbędzie się 13 sierpnia

o 17:00 w Garwolinie. „Już teraz wszystkich bardzo serdecznie na niego zapraszamy, a pozostałych miło ugościmy przed ekranami” -zapewniają przedstawiciele MZPN TV.

mp